

OM 'GAT' VAN ZES MILJARD OP TE VULLEN

Bezuinigingen in aantocht



Minister A. van der Stee.

DEN HAAG - Het opstellen van de begroting voor 1982 lijkt opnieuw aanleiding te geven tot forse bezuinigingen. Volgens minister Van der Stee (Financiën) zullen de ministers een gat van vijf tot zes miljard gulden moeten zien te dekken. Dat is nog afgezien van de doorwerking van een kleine vier miljard gulden als gevolg van de bezuinigingen van f 2,5 miljard van dit voorjaar.

Van onze parlementaire redactie

Prinses Juliana had ongeluk

DEN HAAG - Prinses Juliana, prinses Christina, Jorge Guillermo en kleinzoon Bernardo zijn in de Italiaanse provincie Toscane betrokken geweest bij een autoongeluk. De prinses en het gezin Guillermo raakten bij het ongeluk niet gewond. De auto waarin de familie reed liep aanzienlijke schade op. Het ongeluk gebeurde doordat een auto, bestuurd door een Italiaan, met hoge snelheid op de verkeerde wegheft terecht kwam en tegen de hofauto botste. Volgens de woordvoerder is het aan de snelle reactie van de chauffeur van de hofauto te danken dat de gevolgen beperkt bleven tot materiële schade.

Van Gelder: uitstel van betaling

AMSTERDAM - Van Gelder Papier zal vandaag surséance van betaling aanvragen. Kortgeleden besliste de overheid de door Van Gelder gevraagde steun niet te geven. Hierdoor is volgens de raad van bestuur de uitvoering van eerdere saneringsplannen onmogelijk geworden.

Door deze gang van zaken ziet Van Gelder zich gedwongen een verzoek tot het verlenen van surséance van betaling in te dienen.

Met het oog op de verantwoordelijkheid voor werknemers, afnemers, leveranciers en andere betrokkenen heeft de raad van bestuur zich de afgelopen weken beraden over de mogelijkheid een groot aantal onderdelen van Van Gelder zelfstandig te maken en aldus zo veel mogelijk te beschermen tegen de nadelige invloed van een surséance van betaling. Bedrijven, die naar de mening van de raad van bestuur op zichzelf gezond zijn of dit op korte termijn kunnen worden, zijn ingebracht in aparte volledig zelfstandige vennootschappen. Deze vennootschappen zijn op hun beurt ingebracht in een aparte houdstermaatschappij (holding).

De vakbonden willen zo snel mogelijk met de bewindvoerder gaan praten omdat er aan het plan van Van Gelder nog veel vraagtekens kleven. Het enige positieve is dat nu eindelijk de kogel door de kerk is en dat de raad van bestuur van Van Gelder verdwijnt. Reel overleg was met deze Van Gelder-top niet meer mogelijk, aldus bestuurder Frans van der Veer van de Industriebond FNV gisteren in een eerste reactie.

Het ministerie van financiën verklaarde donderdag desgevraagd dat het „gat“ tussen inkomsten en uitgaven voor een groot deel veroorzaakt wordt door de slechte economische situatie. Vooral het achterblijven van de belastingopbrengsten, de noodzaak het financieringstekort terug te dringen en de sterke stijging van de sociale uitgaven als gevolg van de werkloosheid zijn oorzaken van dit dreigende tekort.

Ook vormt de stagnatie van de economische groei een moeilijk probleem. Bij Financiën wijst men er overigens op dat het voor 1982 voorspelde overschot op de betalingsbalans juist een gevolg is van deze stagnatie. Dit overschot is namelijk een gevolg van de verkoop van aardgas en lagere import. Dit laatste als gevolg van een vermindering van de economische bedrijvigheid.

Het enige lichtpuntje bij deze ontwikkeling is de verbetering van de concurrentiepositie als gevolg van de jarenlange loonmatiging. Maar de invloed hiervan wordt door Financiën niet zo hoog aangeslagen. Wel vormt deze matiging de voornaamste oorzaak van de economische groei, die het Centraal Planbureau voor volgend jaar op ruim drie procent schat.

Drijfzand

Vice-premier Wiegels benadrukte gisteren dan ook dat bij het opstellen van de begroting geen rekening kan worden gehouden met deze voorspelde economische groei van 3,25 procent. Hij zei dat deze cijfers nog „boterzacht“ en zeer voorlopig zijn. Op deze basis een begroting opstellen is volgens hem hetzelfde als „bouwen op drijfzand“.

Naast het „gat“ van zes miljard moet het kabinet nog eens vier miljard bezuinigen als gevolg van de operatie van het afgelopen voorjaar. Formeel zijn er binnen de minister-raad duidelijke afspraken gemaakt over de invulling van dit bedrag, maar het valt te betwijfelen of aan deze afspraken wordt vastgehouden. Inmiddels heeft bijvoorbeeld minister Pais (Onderwijs) al laten weten geen kans te zien de hem toegedachte bezuiniging van f 1 miljard te realiseren.

Minister Van der Stee wees er gistermiddag verder nog op dat een groot aantal van deze beslissingen uiterlijk begin augustus getroffen moet worden. Later kan niet, omdat veel begrotingsproblemen met elkaar samenhangen. Met name Wiegels is voorstander van het uitstellen van de beslissingen tot eind augustus. Hij vindt dat staatsrechtelijk beter tegenover een nieuw kabinet.

Voorjaarsnota

Inmiddels is de ministerraad het donderdagochtend eens geworden over de Voorjaarsnota, de tussentijdse balans van de rijksbegroting 1981 die in de komende dagen aan de Tweede Kamer gezonden wordt. De nota bevat een overzicht van de mee- en tegenvallers in de eerste twee maanden van dit jaar. Na de aanvullende bezuinigingen van april-mei blijken deze nu vrijwel tegen elkaar weg te vallen.



Van de auto van de heer Derhaag bleef niets over

Man dood na botsing

ROOSTEREN - De 27-jarige F. Derhaag uit Maastricht is gisteravond omstreeks half zes op de Maaseikerweg in Roosteren in

zijn personenauto verongelukt als gevolg van een frontale botsing met een Duitse vrachtwagencombinatie. De vrachtwagen

kwam uit de richting Maaseik, de heer Derhaag uit de richting Roosteren. De toedracht van het ongeval is nog niet bekend. De politie zoekt getuigen. Het slachtoffer moest door de brandweer uit de wagen worden bevrijd. De heer Derhaag overleed ter plaatse.

Toeristisch plan Limburg 1980-1990:

TWEEDUIZEND BANEN ERBIJ



Ing. E. Mastenbroek

MAASTRICHT - De Limburgse werkgelegenheid in de sector van het inkomende toerisme kan tot het jaar 1990 toenemen met ruim 2.000 arbeidsplaatsen: een stijging van 16 procent ten opzichte van het aantal van 14.400 personen dat momenteel in de toeristische sector werkzaam is. Voorwaarde daartoe is, naar de mening van het provinciebestuur, dat het Toeristisch/Recreatief Overall Plan voor Limburg, opgesteld door het Instituut voor ontwikkeling van toerisme te Arnhem in de komende jaren wordt uitgevoerd. Met de realisering van de aanbevelingen van het Arnhemse instituut (TDC) is bovendien een totaal van 6.000 manjaren aan niet-blijvende arbeid gemoeid.

GS van Limburg hebben het plan (TROP) gisteren gepresenteerd, met hun commentaar. Het is toegevoegd aan instellingen en organisaties die bij toerisme en recreatie in Limburg zijn betrokken. Na een inspraakprocedure van plm. vier maanden zullen GS aan de hand van het TROP met een beleidsnota komen. Deze krijgt - zo zei gisteren de ing. E. Mastenbroek - een tweevoudig karakter, namelijk enerzijds een program tot promotie van

Limburgs toeristische mogelijkheden en anderzijds dat van als waar het een bestemmingsplan dat dwingend - bv. aan gemeenten - voorschrijft wat er toeristische activiteiten wel en niet mag gebeuren. Het voorlopig standpunt van DS over het gisteren gepresenteerde TROP luidt, kort samengevat: ● de watersportmogelijkheden in Midden-Limburg moeten worden uitgebouwd en sterk afgestemd op verblijfstoerisme en elksweersvoorzieningen; dit betekent onder meer een extra uitbreiding van het grindgatwatergebied met plm. 240 ha; 52 het verblijfstoerisme moet in Zuid-Limburg worden gestimuleerd door het aanbod van bungalows, appartementen en caravans in combinatie met elksweersvoorzieningen te vergroten;

● Valkenburg moet krachtig worden uitgebouwd als concentratiepunt van dagrecreatieve attracties; ● buiten het heuvelland bijvoorbeeld in de Oostelijke (of Westelijke) Mijnstreek, maar mogelijk ook elders nabij Maastricht, Roermond of Venlo, een groot vermaakcentrum met educatieve trekjes, groot tussen 100 à 150 ha, vestigen; ● Maastricht te maken tot een centrum voor congresstoerisme, met uitbouw van de huidige congrescapaciteit.

● Zie verder pagina 5: SPORTWATER: 240 HECTARE EXTRA

Brunssummer zwaar gewond

WEERT - De 36-jarige H.V. uit Brunssum is donderdag in bewusteloze toestand in het Weertse ziekenhuis opgenomen. De man kwam omstreeks kwart over drie 's middags aan de Ringbaan-Noord in Weert met zijn personenauto in aanraking met de betonnen rand van de weg toen hij van richting wilde veranderen.

Door trein geschept

NS'er gedood

SITTARD/NIJEUWSTADT - De 34-jarige spoorwagarbeider Karel Goossens uit Sittard is donderdagmorgen rond kwart voor drie om het leven gekomen. De man werd op het baanvak Sittard-Susteren onder Nieuwstadt geschept door een passerende posttrein. Volgens een woordvoerder van de Nederlandse Spoorwegen is Goossens, die als veiligheidsman verantwoordelijk was voor de veiligheid van enkele arbeiders die reparatiewerkzaamheden uitvoerden aan een spoorwagovergang, na het beëindigen van het karwei in gedachten de spoorbaan opgelopen. Daarbij werd hij door de trein overreden. Het slachtoffer was getrouwd en laat een kind na.

Dit jaar vonden tot nu toe acht mensen de dood bij werkzaamheden aan spoorwegen: vier NS'ers en vier werknemers van particuliere bedrijven. Vorig jaar vielen er in totaal zes doden.

Benoeming Van Thijn vandaag verwacht

DEN HAAG - De informateurs Lubbers en De Koning zullen koningin Beatrix vanochtend adviseren de PvdA'er Ed van Thijn als derde informateur te benoemen. Naar verwachting zal de koningin nog vandaag tot de benoeming overgaan. De fractieleiders van CDA, PvdA en D'66 werden het gisteren eens over de wenselijkheid Van Thijn aan het CDA-duo toe te voegen.

De drie informateurs zullen, zo hebben de fractieleiders afgesproken, „de thans voorliggende problemen tot een oplossing brengen“. Van Agt, Den Uyl en Terlouw hebben die afspraak schriftelijk bevestigd. Of tot de voorliggende problemen ook het premierschap nog behoort, is gisteren in de onderhandelingen niet ter sprake geweest. Woensdag zei Den Uyl dat de nieuwe PvdA-informateur ook nog eens zou moeten onderzoeken of er een andere CDA'er dan Van Agt te vinden is voor het premierschap. CDA en D'66 vonden dat echter een gepasseerd station.

Na afloop van de besprekingen gisteren zei Den Uyl dat het premierschap nog niet volledig van tafel is. Hij wees op de samenhang van program, premierschap en zetelverdeling en stelde vast dat er geen taboes waren vastgesteld voor informateur Van Thijn. „Alles wat de andere twee informateurs mogen doen, mag hij ook“, aldus Den Uyl.

Lubbers en De Koning hebben zich bereid verklaard met Van Thijn samen te werken „met het oog op een goede voortgang“. Naar verwachting zal koningin Beatrix na raadpleging van de beide informateurs en de heer Van Thijn onmiddellijk tot benoeming van de PvdA'er overgaan. Raadpleging van de fractievoorzitters wordt niet nodig geacht.

Onweersbuien boven Zuid-Limburg

HEERLEN - Een onweersbui die vanaf gistermiddag over Nederland trok heeft in de vroege avond ook her en der in Limburg toegeslagen. Onder aan de Maasberg in Elsloo schoof het wegdek over ruim 300 meter weg en kwamen de leidende buis en de leidingen bloot te liggen. „Het leek wel een orkaan“, aldus een van de bewoners in de straat. Een wolkbreuk die zich boven Slenaken ontlaadde trof met name het laag gelegen hotelrestaurant La Bonne Auberge. De lichtbuitende oevers trede Gulp ontmoette bij het restaurant de toestromende regenvalde waar-

Flinke schade na noodweer

door het restaurant volledig onder water liep. In de keukens bereikte het water een hoogte van 30 centimeter. De meeste gasten waren niet klaar met dinen. Zij schoten allemaal te hulp om de modderstroom te keren. Toen dat weinig uithaalde werd de Heerlense brandweer om assistentie gevraagd. De brandweermannen be-

gonnen met het leegpompen van de kelders en spotten daarna de straten in de omgeving schoon.

Over de hoogte van de schade viel gisteravond nog weinig te zeggen. Zeker is in ieder geval dat het restaurant heel wat voorraden heeft verloren. Ook viel gedeeltelijk het licht uit.

In Geulle trof de bliksem de centrale antenne, waardoor de bewoners het gisteravond zonder tv-beelden moesten doen. Her en der in Zuid-Limburg bemoelijkten enkele omgewaalde bomen het verkeer en liepen bovendien kelders onder water. De Oostelijke Mijnstreek ondervond nauwelijks overlast. Blikseminslag in de seinen langs de baan veroorzaakte bij de spoorwegen vertragingen van meer dan een half uur op de lijn Tilburg-Breda en later in het noorden van het land. In Limburg werd daar echter nauwelijks iets van gemerkt.

(ADVERTENTIE)

SANDERS UW

RENAULT PARTNER VOOR BRUNSSUM EN HEERLEN

AKKERSTRAAT 188
BRUNSSUM
TEL. 045-851644

Nederland: Perioden met zon, enkele buien, 27 graden, maar aan zee koeler. Zwakke tot matige wind. Zaterdag tot en met dinsdag: eerst nog kans op een bui, later droog, 21 graden.

VANDAAG: zon op: 5.31 onder: 21.59 maan op: 15.23 onder: 1.49 **MORGEN:** zon op: 5.32 onder: 21.58 maan op: 16.28 onder: 2.09

Britse eilanden: Wisselend bewolkt, een enkele bui, 17 tot 23 graden.

West-Europa: Warm weer, gevolgd door enkele regen- of onweersbuien. 20 tot 25 graden.

Midden-, Oost- en Zuid-Europa: Eerst zonnig en warm, 27 tot 33 graden. Later onweersbuien en minder warm.

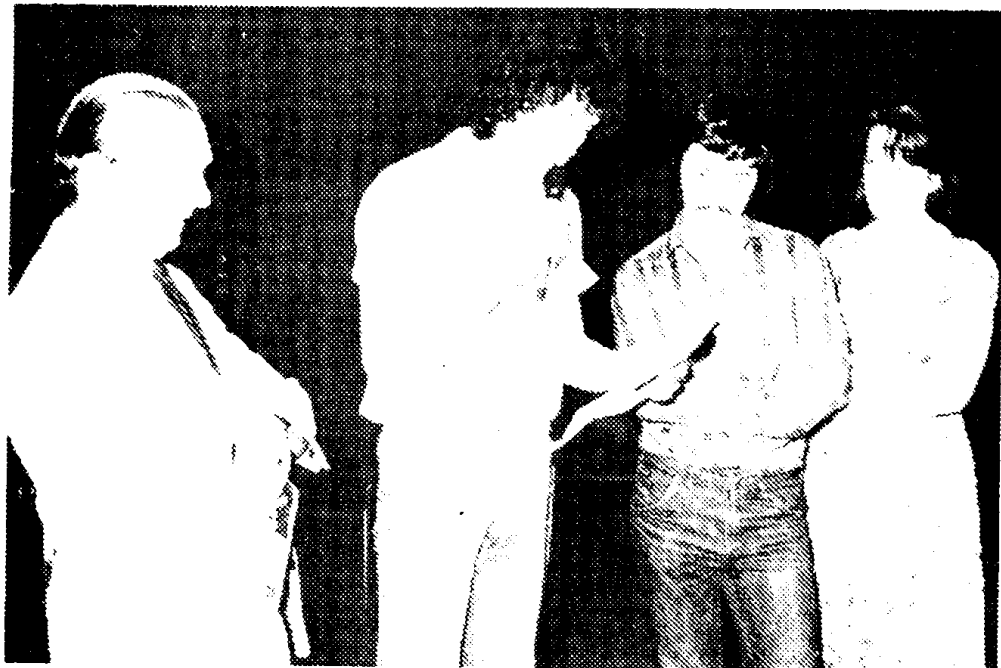
Puzzel

Boekhandelaar Henri Delmas uit Toulouse heeft het wereldrecord grootste kruiswoordpuzzel gebroken. Hij vervaardigde een „hersenspreker“ van 2 bij 2,60 meter. In het ding zitten 52.000 hokjes, waarin de letters van 12.200 woorden gezet kunnen worden. Het langste woord telt 21 letters: radiocrystallografie. De nieuwe wereldkampioen heeft een half jaar aan het reusachtige werkstuk gearbeid en dat allemaal in zijn vrije tijd. Het is duidelijk: de mensheid stelt zichzelf onophoudelijk voor steeds grotere raadsels...



...Kaartje a.u.b...

'12 Uhr mittags' in Limburg succesvol afgesloten RTL komt terug!



● Presentator Hugo Balder (met micro in het midden) in gesprek met enkele interviewpartners t.w. Hendrik Hendriks, John Handels en Sylvia Stevens.

Van onze showpaginaredactie
BRUNSSUM - De collega's van het Duitstalige programma van Radio Télé Luxembourg (RTL) met hun miljoenen luisteraars zullen ook in de zeer nabije toekomst inzake co-producties vanuit Nederland verder blijven samenwerken met de showpaginaredactie van het Limburgs Dagblad. Zo is RTL in september ook van de partij op het inmiddels tiende schlagerfestival in Kerkrade voor een twee uur durende uitzending. In voorbereiding is verder een supershow met topgroepen en sterren uit Nederland en België. Daarover zullen wij dit najaar nader informeren.

Gezellige drukte heerste er gisteren tijdens de slotuitzending van RTL 12 Uhr mittags vanuit d'r Brikke-oave in Brunssum. Zoals bekend waren RTL en het Limburgs Dagblad in de afgelopen twee weken met veel sterren en groepen in diverse Zuidlimburgse gemeenten onder-

weg voor rechtstreekse uitzending. De gemeenten Schaesberg, Kerkrade, Heerlen, Geleen, Valkenburg, Eygelshoven en Brunssum verleenden gastvrijheid. Tijdens de uitzending van gisteren in Brunssum mochten de organisatoren van het Wereld Muziek Concours in Kerkrade rekenen op de directe medewerking van „die vier frohliche Wellen“ toen na een verzoek daartoe een oproep aan de Kerkrade bevolking werd gedaan om partner te zijn voor een groot aantal gearriveerde buitenlandse gasten. Eerder op gang gebrachte acties, zoals bijvoorbeeld de bouw van een ziekenhuis in Ghana (vanuit Eygelshoven), hadden via de kortegolfzender van RTL ook direct respons in Marokko en Tunis.

Brunssum

Brunssum, de parel van de mijnstreek, stond gisteren bij RTL en het Limburgs Dagblad in de belangstelling. Interviewgasten waren Anton Vromen (namens de gemeente), Hendrik Hendriks (over de parade der nationaliteiten), John Handels en Sylvia Stevens (over een Beatles-encyclopedie). Jo Fox was aanwezig namens de voorlichtingsdienst van

de gemeente Brunssum. Veel muziek was er van de kapel „De Kaafbloazers“ uit Doenrade o.l.v. Harrie Boers, The Tumbleweeds, Donna Lynton en Jerry Blondel. Prijzen tijdens de kwisonderdelen voor Marcel van der Schaaf (Brunssum), Karlheinz Nagel (Brunssum), 200 DM), Elfi Focke (Brunssum), 200 DM) en het echtpaar Maria en Peter Schaepkens uit Kerkrade (100 DM, badtas en reparatiekoffer). Bij RTL 12 Uhr mittags vanuit Limburg kregen Jochen Putzenbacher, Hugo Balder en Achim Medewer-



DE KAAFLOAZERS

...gisteren in Brunssum het huisorkest van RTL en het Limburgs Dagblad...

Eindredactie
Harrie Cremers
telefoon 045-739273 / 739274



Blaastest '81: feest bij de Banholtse Boemelkapel

BANHOLT - Een bericht uit eigen keuken inzake de NCRV/Limburgs Dagblad Blaastest 1981. De vrienden van de Banholtse boemelkapel die bij de NCRV-televisie en gisteren ook bij BRT II tot de zeven finalisten behoorden van dit jaarlijks terugkerende Benelux-concours, gaan komende zondag een beetje feestvieren. Vanaf 11.30 uur bent u welkom in de Harmonie van Banholt en zoals onze superatieve zegsman ter plekke ons laten weten wordt er dan een langspeelplaat met natuurlijk muziek van de boemelkapel aangeboden. In de ornaat zal de boemelkapel aanwezig zijn.

programma's van vandaag

televisie

■ = zwartwitprogramma's

NEDERLAND I

Kanalen: 5, 51, 53 en 57

13.00-13.05 Journaal voor slechtho-

renden.

18.25-18.30 Journaal voor slechtho-

renden.

18.55 Bereboot. Voor de kinderen.

19.00 Donald Ducks hondenwas-

se. Amerikaanse tekenfilm.

19.09 Charlie's angels. „Wie het

eerst komt...“ Amerikaanse

TV-serie.

19.55 De vloek van koning Toetan-

chamon. Amerikaanse TV-

film van Philip Leacock uit

1980 met Eva Marie Saint, Robin

Ellis en anderen. De archeoloog

Howard Carter is op zoek naar de

graafwerkzaamheden vinden

diverse mensen de dood. Ook

op Carter lijkt de vloek van

Toetanchamon te rusten.

21.37 Journaal.

21.55 Krabbe en Alberti. Jeroen

Krabbe ontmoet Willeke Al-

berti.

22.45 Journaal.

22.50-22.55 Journaal voor slechtho-

renden.

NEDERLAND II

Kanalen: 31, 54, 56 en 60

13.00-13.05 Journaal voor slechtho-

renden.

18.30 Tour de France. Samenvat-

ting van de tijdrit in Mulhouse.

18.57 Journaal.

18.59 Doctor Snuggles. Tekenfilm,

voor de kinderen.

19.05 De dukes uit Hazzard. „Molly

Moeras“. Amerikaanse TV-se-

rie.

20.00 Journaal.

20.27 Dallas. „Het rode dossier“. Amerikaanse

TV-serie.

21.15 Babelonia. TV-spelletje onder

leiding van Pim Jacobs.

21.50 Televisier Magazine. Infor-

matieve rubriek.

22.30 De toestand in de wereld. Door

G.B.J. Hilberman.

22.35 Gier en anjeliëren. „De eerste

vlucht“. Westduitse serie.

Probleempjes op weg naar de

volwassenheid.

23.00 Vegas. „Middenpagina“. Amerikaanse

detective-serie.

23.55 Journaal.

0.00 Journaal voor slechtho-

renden.

DUITSLAND I

Kanalen: 9, 24 en 46

10.00 Journaal.

10.43 Variété, variété.

11.35 Wereldkampioenschappen

schermen in Clermont-Fer-

rand.

12.05 Eénander verstaan-Mitei-

ander leben.

12.10 Kennzeichen D. Nieuws uit

Oost en West.

12.55 Presseschau.

13.00-13.15 Journaal.

15.55 Journaal.

16.00 Dich, freies Georgien, male

ich. Reportage over de Kau-

kasus van Klaus Bednarz.

16.45 Alles klar? Programma voor

de jeugd.

17.30 ARD-Sport extra. Tour de

France: verslag van de tijdrit

in Mulhouse 17.50 Journaal.

18.00 Die schönsten Autos der

Welt. De Chrysler Imperial

1931-1934.

18.10 WWF-club.

19.15 Hier und Heute.

20.00 Journaal.

20.15 Rose Bernd. Duitse speelfilm

van Wolfgang Staude uit 1956

met Maria Schell, Arthur

Wiesner en anderen. Rose

Bernd gaat een verhouding

aan met de landgoedsbezitter

waarbij zij dienstmeisje is.

Wanneer zij in verwachting

raakt, komt ze in moeilijkhe-

den.

21.50 Plusminus. Economisch ma-

gazine.

22.30 Thema's van de dag.

23.00 Sportjournaal.

23.25 McCloud. „Vijfde man in het

strijkkwartet“. Amerikaanse

politieserie.

0.40 Journaal.

11.00-13.15 Zie programma van

Duitsland I.

15.00 Vakantieprogramma voor de

jeugd. „Vijf vrienden op de

Camping“. 15.25 Sportstudio.

16.25 Peanuts.

16.45 Journaal.

16.55 Wo die Strassen Schwim-

men. Reportage van Hans

Joachim Kürtz over de oude

Hurtig-lijn, die 35 havens ver-

bindt.

17.40 De draaischijf. Met Jürgen

Markus.

18.20 Western von gestern. „Het

hart van het gouden Westen“. Western-serie.

19.00 Journaal.

19.30 Buitenlandjournaal.

20.15 Derrick. „De dood van een

Italiaan“. Misdaadserie.

21.15 Tegtmier klart auf. „Over

politiek en kaas“, een pro-

gramma van Jürgen von Man-

ger.

22.00 Heute-journal.

22.20 Aspekte. Cultureel magazine.

23.05 La vie de chateau. Franse

speelfilm uit 1965 van Jean-

Paul Rappeneau met Cathé-

rine Deneuve, Philippe Noiret

en anderen. Frankrijk 1944.

Marie, de vrouw van een kas-

teelheer gaat uit vervalg een

relatie aan met twee militai-

ren. Op de dag van de invasie

leert ze haar echtgenoot wat

beter kennen.

0.30 Journaal.

DUITSLAND III WDR

Kanalen: 48, 50, 55 en 58

18.00 Het programma met de muis.

Voor de kinderen.

18.30 Telecollege II. Betriebliches

Rechnungswesen.

19.00 Zeugen der Zeit. John

McCloy in gesprek met Lo-

thar Loewe.

19.45 So zährlieh was Suleyken.

„De reis naar Oeltzko.“

20.00 Journaal.

20.15 Leonard Bernstein in Har-

vard. Muzikale geluidseer.

Het Symphonie-orkest van

Boston speelt Mozarts Sym-

phonie in g KV 550.

21.40 III nach Neun. Live-program-

ma met gasten.

23.10 Journaal.

DUITSLAND III SWF/SDR

Kanalen: 40 en 56

16.00 Ferien auf Immenhof. Duitse

speelfilm van Hermann Lei-

tner uit 1955, met Angelika

Meissner-Voelker, Heidi

Brühl en anderen.

18.30 Telecollege II. Betriebliches

Rechnungswesen.

19.00 Blind, doof, stom. Reportage

over een internaat.

19.50 Bijbelkwis.

20.00 Die Montagmaler. Spel onder

leiding van Sigi Hareis.

20.45 Paradies auf Zeit. Port Gri-

maud aan de Côte d'Azur.

21.30 Beat-club special. Little Ri-

ver Band.

22.15 Chemie auf den zweiten

Blick.

22.45 T'ai chi Chuan. Chinees scha-

duwboksen. „De aarde“.

BELGIË (Nederlands I)

Kanalen: 10 en 44

16.00-17.10 Tour de France. Repor-

tage van de tijdrit in Mulhou-

se.

18.30 Knikkie. Poppenserie voor de

kinderen.

18.45 Klein, klein, kleutertje. „Pe-

ter en Robbie“. Voor de kin-

deren.

19.00 Popeye. „Polly wil ook spina-

zie“. Tekenfilmje.

19.07 Uitzending door derden. Pro-

gramma van de Katholieke

omroep.

19.37 Mededelingen; morgen.

19.45 Journaal.

20.10 Weerman.

20.15 De raaf. Speelfilm van Roger

Corman, met Vincent Price.

21.40 De mens en zijn muziek.

„Van groei tot bloei.“ Over de

muziek van de Middeleeu-

wen.

22.35 Zomeragenda.

23.05 Journaal.

BELGIË (Nederlands II)

Kanalen: 25 en 47

20.15 Wij, heren van Zichem.

TV-serie naar de boeken van

Ernest Claes.

21.00 Dzijn. Humor, muziek en

kleinkunst, gepresenteerd

door Viona Westra, met Kris

de Bruyne en Big Bill.

BELGIË (Frans)

Kanalen: 3, 8, 28 en 42

16.00-17.00 Tour de France. Repor-

tage van de tijdrit in Mulhou-

se.

18.00 La boîte aux images.

18.30 Festivals.

19.00 Antenne-soir. Regionaal

nieuws.

19.30 Journaal.

19.55 Tour de France. Samenvat-

Ter handhaving van de koopkracht Uitkering minima kost 125 miljoen

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG - De eenmalige uitkering die de „echte minima” in december zullen ontvangen, kost de schatkist 125 miljoen gulden. Daarvan is 25 miljoen bestemd voor de aanstelling van 500 extra ambtenaren voor de sociale diensten. Deze moeten beoordelen wie voor een extra uitkering in aanmerking komt.

De ministerraad heeft gisteren ingestemd met het wetsontwerp van minister Albeda (sociale zaken) dat de eenmalige uitkering mogelijk moet maken. Het kabinet had de extra aan de Tweede Kamer, om voor deze groepen de koopkracht te kunnen handhaven.

Albeda verwacht dat ongeveer 300.000 gezinnen in aanmerking komen voor de eenmalige uitkering. Het gaat daarbij om gezinnen die over niet meer dan één minimum-uitkering of één minimum-loon beschikken. Huishoudens van twee personen krijgen 250 gulden, voor drie personen krijgen men 350 gulden en grotere gezinnen ontvangen 450 gulden.

Aan uitkeringen is het rijk naar verwachting 100 miljoen gulden kwijt. Daarnaast heeft het kabinet besloten 25 miljoen gulden uit te trekken voor het aanstellen van de 500 benodigde ambtenaren voor de gemeentelijke sociale diensten. Hun eerste taak is het beoordelen van de vraag wie tot de „echte minima” behoort. Daarna blijven ze in dienst om de controle op misbruik van sociale uitkeringen te kunnen vergroten.

Aanvragen

Hoe men in december een koopkrachtuitkering kan bemachtigen, is nog niet duidelijk. Het ministerie van sociale zaken is nog aan het bekijken welke methode voor de aanvragen zal worden gevolgd.

Verder besloot de ministerraad donderdag om voortaan alle andere so-

Hypotheekmarkt verder ingezakt

DEN HAAG - De hypotheekmarkt is in het eerste kwartaal van dit jaar verder ingezakt. In deze periode werd voor 11,7 miljard gulden aan nieuwe hypotheeklen ingeschreven, tegen 16,4 miljard in dezelfde periode van vorig jaar (een daling van 28 procent). Deze cijfers van het centraal bureau voor de statistiek heeft het ministerie van economische zaken donderdag bekendgemaakt.

De sterkste daling trad op bij de hypotheeklen op woonhuizen en woonhuizen/bedrijfspanden: ruim 33 procent minder. (7,3 miljard gulden in het eerste kwartaal 1981 tegen 10,9 miljard in eerste kwartaal 1980).

Tekend voor de moeilijkheden op de woningmarkt is volgens het CBS dat het gemiddeld bedrag van de ingeschreven hypotheeklen bij voorkeur de gewone woninghypotheek is teruggelopen van 145.000 naar 128.000 gulden. Dit komt vooral door een enorme daling van het aantal hypotheeklen van twee ton en hoger (ruim 50 procent minder).

In het eerste kwartaal van dit jaar werd voor 4,4 miljard gulden aan hypotheeklen op bedrijfspanden en dergelijke ingeschreven. Dat is 1,1 miljard (20 procent) minder dan in het eerste kwartaal van 1980.

Moord op Heiki Wacha opgelost

DUISBURG/DEN HAAG - De 42-jarige D.Z. uit het Westduitsche Oberhausen, die gisteren tegenover de politie in Duisburg bekende zondag de 21-jarige Heiki Wacha te hebben vermoord, heeft gezegd het meisje om het leven te hebben gebracht omdat zij weigerde een abortus te ondergaan, nadat de man haar voor de tweede keer zwanger had gemaakt.

Volgens de bekendmaking waren de man - die reeds is getrouwd en uit dat huwelijk nog geen kinderen heeft - en het meisje al sinds 1979 met elkaar bevriend. De man heeft tegenover de politie verklaard ook de vader te zijn van het drie maanden oude kind, dat hij in Someren te vondeling heeft gelegd.

Tijdens een uitstapje met Heiki Wacha zou het meisje hem hebben verteld opnieuw van hem zwanger te zijn. Zijn voorstel abortus te laten plegen werd door het meisje verworpen. Daarna ontstond volgens de man de ruzie die het meisje het leven heeft gekost.

ciale uitkeringen stop te zetten op de dag waarop de AOW-uitkering begint. Nu overlappen de verschillende uitkeringen elkaar enige tijd. „Een bescheiden besparing aan overheidsuitgaven” is van dit besluit het gevolg, zei vice-premier Wiegel.

Het gaat hierbij om uitkeringen in-gevolge de Ziektewet, de Werkloosheidswet, de Wet Werkloosheidsvoorziening, en de rijksgroepsregelingen werkloze werknemers, zelfstandigen en oudere zelfstandigen.

„Autoindustrie in Nederland heeft toekomst”

TILBURG - De Nederlandse auto-industrie is zeker niet ten dode opgeschreven. Volvo Car zou als onderdeel van een groter concern dan Volvo of door de ontwikkeling van een nieuw aantrekkelijk model dat zich duidelijk van andere merken onderscheidt, zijn toekomst kunnen verzekeren. Ook een andere auto-producent, Ford Nederland, heeft wel degelijk toekomstkansen.

Drs. Henk Kox van het instituut voor ontwikkelingsvraagstukken (IVO) van de katholieke hogeschool Tilburg heeft dit geschreven aan districtsbestuurder Henk van Rees van de Industriebond FNV in Eindhoven. Kox deed dit nadat op grond van een IVO-persbericht over een studie van zijn hand over de internationale auto-industrie ten onrechte de indruk was gewekt dat de massale steunverlening van de Nederlandse overheid absoluut verspild zou zijn.

Kox benadrukte dat controle op dat beleid van de multinationale ondernemingen door de vakbonden en de overheid een belangrijke voorwaarde is om greep te krijgen op het internationale herstructureringsproces dat in de auto-industrie gaande is. Laat men dat proces over aan de multinationale ondernemingen dan zou de Nederlandse auto-industrie er de dupe van kunnen worden, aldus Kox.

Steunverlening door de overheid zou volgens hem gepaard moeten gaan met strenge voorwaarden en controle.

Wassenaar heeft nu ook zijn vondeling

WASSENAAR - Ook Wassenaar heeft nu een vondelingaffaire. Want daar werd gisterochtend in de nabijheid van de renbaan Duindigt een enkele uren oude baby gevonden door een Haagse ruiter. Het kind, een jongetje, lag gedeeltelijk in een lakentje gewikkeld in de struiken langs een ruiterspad. De Hagenaar waarschuwde na zijn vondst ogenblikkelijk de politie. Het kind werd met een ambulance weggehaald en naar het Bronovoziekenhuis in Den Haag gebracht. Het jongetje verkeert op het ogenblik volgens de politie in een perfecte gezondheid.

Dat het kind ter plekke gebaad is wil de politie niet helemaal uitsluiten; de navelstreng is echter gewoon afgebonden en in het omringende struikgewas werden verder geen sporen gevonden. Het laken waarin het kindje, dat overigens geen kleertjes aan had, werd gevonden is voor onderzoek opgestuurd



gewoon afgebonden en in het omringende struikgewas werden verder geen sporen gevonden. Het laken waarin het kindje, dat overigens geen kleertjes aan had, werd gevonden is voor onderzoek opgestuurd

naar het gerechtelijk laboratorium. Hoe lang het kind langs het laantje heeft gelegen is niet duidelijk. Wel bleek een bewoner uit de directe omgeving die rond acht uur, een uur voordat de baby werd ontdekt, de hond uitliet, al kort een huilgeluid te hebben gehoord.

De Haagse ruiter die het kindje ontdekte, was de plek waar de baby in de struiken lag al gepasseerd toen hij plotseling het kindje hoorde krijsen. Voor hem is het een onbegrijpelijke zaak. „Ik heb zelf een kindje van een paar maanden; dan kun je je niet voorstellen dat iemand, hoe triest de omstandigheden ook zijn, zo'n kindje zomaar weg doet. Daarnaast kun

je je nog afvragen waarom het op zo'n afgelegen plek is neergelegd. Laten ze het dan voor een ziekenhuis leggen of ergens waar meer mensen komen.” Het risico dat het kind niet snel gevonden zou worden op deze plek was erg groot. Bij slecht weer komt daar 's ochtenden helemaal niemand langs. De gevonden baby wordt voorlopig verder verpleegd in een ziekenhuis.

Wanneer de officier van justitie in Den Haag de stukken van het onderzoek in bezit heeft zal hij samen met de burgemeester van Wassenaar voor de naamgeving van het kind zorgen. De baby heeft blond haar, blauwe ogen, is 51 cm lang en weegt 3055 gram.

(ADVERTENTIE)

Con & Verdonck's Perzenuitverkoop
Met onze prijzen gaan we tot het uiterste...
Maar op onze kwaliteit dingen we niet af.

Con & Verdonck
Al 49 jaar groot in Perzen

Vanaf 16 juli

Amsterdam
Leidsestraat

Rotterdam
Lijnbaan

Eindhoven
Piazza

Den Haag
Hoogstraat

Arnhem
Gele Rijdersplein

Heerlen
Emmaplein Geleenstraat

Rel om benoeming kost Belgen geld

socialist, die de benoeming van zijn partijgenoot er op eigen houtje doordrukte.

Als de drie regels over de benoeming van Monfils niet in het Staatsblad waren verschenen, was Urbains besluit zonder rechtskracht gebleven. Urbains medewerkers zetten dan ook alles op alles, mede omdat de bewindsman zelfs eerste-minister Eyskens buiten de benoeming van Monfils had gelaten, hoewel

de post van directeur bij de buitenlandse handel al maanden vacant was.

Vrijdagmiddag 3 juli om kwart voor zes pas kwam het bericht met de benoeming van Monfils bij de Belgische staatsdrukkers. De 10.000 exemplaren van het Staatsblad voor zaterdag waren, zoals gebruikelijk, al gedrukt.

Het kabinet van Urbain eiste dat de oplage vernietigd zou worden en

10.000 nieuwe staatsbladen, met de benoeming (drie regels tekst) erin, gedrukt zouden worden.

Deze gang van zaken illustreert nog eens welke Byzantijnse trekjes de Belgische bureaucratie heeft gekregen. Met de benoeming van Monfils is het taalevenwicht (evenveel Franstalige als Vlamingen) in de top van de dienst bevestigd, verklaarde minister Urbain donderdag op een speciale persconferentie over zijn omstrede besluit.

Het tekort op de Belgische handelsbalans zal dit jaar, naar schatting, 18,5 miljard gulden bedragen.

Regering benoemt nieuwe directeur vliegtuigmij

Stakingen in Polen gaan door

WARSCHAU - Slechts enkele uren na een waarschuwingstaking van het personeel heeft de Poolse minister voor verkeer Mieczyslaw Jazfryd gisteren generaal Jozef Kowalski benoemd tot de nieuwe directeur van de Poolse luchtvaartmaatschappij LOT.

Het personeel van LOT heeft gisterochtend vier uur lang het werk neergelegd, om hun eis kracht bij te zetten de door hen zelf gekozen Bronislav Klimaszewski tot directeur te benoemen.

Volgens waarnemers dreigt de benoeming van generaal Kowalski het conflict te verscherpen en het standpunt te verharderen van het personeel van LOT, van wie er 4500 van de 6000 lid zijn van Solidariteit. De werknemers van de luchtvaartmaatschappij hebben al een „onbeperkte” staking aangekondigd voor 24 juli wanneer hun eis niet wordt ingewilligd.

De nieuwe directeur toonde zich in een korte verklaring voor de televisie verzoeken. Hij zei te hopen in samenwerking met het personeel in staat te zijn de functies uit te voeren die hem zijn toevertrouwd.

Ook de bestuurders en conducteurs van het openbaar vervoer in de 300.000 inwoners tellende stad Bydgoszcz hebben gisterochtend om tien uur het werk neergelegd voor een waarschuwingstaking van twee uur.

Het personeel van het openbaar vervoer in Bydgoszcz eist al acht maanden het vertrek van de directeur van het stedelijk vervoersbedrijf, die zijn functie zou hebben gebruikt voor persoonlijk gewin.

Het Poolse hooggerechtshof heeft gisteren gelast dat er aanhoudingsbevelen worden uitgevaardigd tegen drie van de vier leden van de dissidente groep die op het ogenblik in Warschau terechtstaan op beschuldiging van te ijveren voor

onverwerping van het huidige be-

Naar een woordvoerder van het Hof meedeelde, is de aanhouding gelast van het hoofd van de „Confederatie van een onafhankelijk Polen” (K.P.N.), Leszek Moczulski, en twee andere verdachten. Tadeusz Słotanski en Romuald Szeremietiew, omdat zijn zich niet hadden gehouden aan de order om tijdens het proces niet deel te nemen aan politieke activiteiten. Tegen de vierde verdachte, Tadeusz Jandziszak, werd geen aanhoudingsbevel uitgevaardigd omdat hij aan suikerziekte lijdt. De onafhankelijke vakbeweging Solidariteit die tegenstander is van het oppakken van mensen wegens afwijkende politieke opvattingen, liet bij monde van een woordvoerder weten dat zij het „krankzinnig” vindt om dit soort dingen vlak voor het buitengewone congres van de communistische partij te doen.

Nederlandse ploeg weg uit Knokke

KNOKKE - De Nederlandse ploeg in de liedjeswedstrijd om de Knokke-Cup in Knokke is gisteravond na een bijzonder lage jurering kwaad weggelopen en besloot uit protest ook de rest van het festival te boycotten. Het team, bestaande uit de zangeressen Lori Spec uit Geleen, Suzanne Michaels en zanger Wim Hogeboom, maakte gebruik van een achtergrondkoortje. Volgens de reglementen is dat niet toegestaan.

Maar ploegleider Ivo Niehe beweert daarvoor toestemming te hebben van de organisatoren. De jury werd pas enkele minuten voor het optreden daarover ingelicht. De Zweedse vertegenwoordiger wenste zich daar niet bij neer te leggen. De Nederlandse ploeg scoorde het laagste aantal punten (177).

(ADVERTENTIE)

36 FIETS-ROUTES IN ZUID-LIMBURG



Ontvoerde politicus ter dood veroordeeld

NAPELS - De Rode Brigades hebben de door hen ontvoerde leider van de christen-democraten in Napels, Ciriilo, ter dood veroordeeld. Het Napolitaanse dagblad „Il Mattino” heeft gisteren laat in de ochtend een boodschap van deze strekking ontvangen.

De Rode Brigades deelden mee dat Ciriilo na een „eerlijk proletarisch proces” ter dood is veroordeeld. Wanneer de autoriteiten ingaan op twee eisen van de Rode Brigades kan de voltrekking van het vonnis nog worden voorkomen. De autoriteiten moeten dan „de lege huizen vorderen van de bazen om er de slachtoffers van de aardbeving (van november verleden jaar) te huisvesten”, en er moet „werk voor de werklozen” komen.

Ciriilo werd op 27 april door de Rode Brigades ontvoerd. Een van de beschuldigingen die zij tegen hem geuit hebben, is dat hij verantwoordelijk was voor „de deportatie van Napolitaanse arbeiders”.

De Rode Brigades hebben naast Ciriilo nog twee gijzelaars in handen. De afdeling Rome van de Rode Brigades heeft intussen de moord op Taliercio „afgekeurd”. „De kamera-dien (in Venetië) hebben de massa in verwarring gebracht en in afwijking van de lijn van de organisatie gehandeld”, aldus de verklaring.

Ontsnapte python teruggevonden

DEN BOSCH - Bij een waterge-maal in een weiland in 's-Hertogenbosch heeft de gemeentepolitie met een vangstok de python-wringslang gevangen die sinds zondag zoek was. De slang is teruggebracht naar de eigenaar, die een speciale vergunning heeft voor tropische dieren.

Zondagmiddag moet het dier uit de badkamer zijn ontsnapt en in de loop van de week op de een of andere manier bij het waterge-maal in het weiland zijn beland.

Onmiddellijk nadat de ontsnapping van de python was geconstateerd, is de buurt zondag met een geluidswagen van de politie op de hoogte gesteld over het mogelijke gevaar. Een python is als slang niet giftig, maar heeft een enorme kracht, waartegen zeker kinderen niet bestand zijn.

14.75

Deze unieke map is verkrijgbaar bij de VVV-kantoren en alle kantoren van het **Limburgs Dagblad** in fijne krant

Aangeb. betrekkingen

Wij vragen representatieve VROUW voor leidinggevende functie in een goedlopende privéclub. Ervaring is geen vereiste, wel goede omgangsvormen. Inlichtingen te verkrijgen bij Stationsstraat 116 te Hoensbroek. Tel. 045-159678.

Goeduitziende BARMEISJES gev. v. middag en avond. Beesde voorv. (gar. l.) Inf. na 14.00 uur 04490-23730.

Gezraagd i f 2 goed uitzien BARMEISJES. Woensdag en zondag vrij. Tel. 045-222451, na 20 uur. 045-222748.

Gevr. vr. HULP in koffiehout te Heerlen. Leef. 25-30 jr. Werkzaamheden: schoonhouden huizen, klinken, absoluut gerechten en afwas. Enige ervaring gewenst. 3 dagen per week van 12.00-17.00 uur. Br. on. no. HK 228, LD 6411 RS Heerlen.

f 300,- à f 500,- p.w. netto eerlijke BIJVERDIENSTE v. echn. i.b.v. auto. Inf. dag, tus. 19 en 20 uur. Tel. 045-457078.

Voor direct gevraagd BARMEISJES. Zeer hoog garantieloon. Telefoon 045-461063.

Voor privéclub in Duitsland omg. Dusseldorfer Gev. Goed uitz. (Duitsprekende) HOS-TESSSES. Leef. onbel. Ook Aziatische typen welkom. In-tern. 09-49-2168306.

Nieuw gevraagd PRIVEHUIS vraagt leuke assistente, tel. 04490-20464.

Gezraagd ervaren RAMEN-WASSER, voor inf. na 18.00 uur. Tel. 045-721606.

Met spoed gevraagd enkele leuke BARMEISJES. Hoog gar. loon. Vrij vervoer. Intern. omg. Groepend. ma. tm. vr. van 14.00 tot 2.00 uur. Tel. 04743-1551.

Goedlopende privéclub vr. spoed een attractieve CASTROUW. Tel. 045-321570.

M. spoed gezocht v. Duitsland omg. Aken goede SCHIL-DEHS (behangers). Alleen vakmensen te solliciteren. Melden tel. 09-492-068264.

Gezraagd part-time CHAUF-FEURS voor de weekenddinen pers. voorstellen tijds-centrale Rotax. Hoofdstr. 255 Hoensbroek.

Ervaren DISC-JOCKEY gevraagd voor de weekends. Café-dancing d'Oude Linda, Voerendaal. Tel. 04446-3110.

Gezraagd 2 all-round METSELAARS, melden bouwbedrijf Baburek, Rozestr. 29, Heerlen, tel. 045-219989.

Met spoed KELLNER gev. Aanmelden dancing Manuella, Saroleaestr. 48, Heerlen.

Part-time SERVIERSTER gev. voor horecabedrijf te Ulestraten, Dorpsr. 2, tel. 043-644645.

Mannelijke of vrouwelijke KRACHT gev. voor frituur bedrijf, te Ulestraten, Dorpsr. 2, tel. 043-644645.

Nette BARMEISJES gev. za-der en zondag vrij, garantie-loon, tel. 09-492-068293.

ELECTRICIENS gevraagd voor Duitsland, tel. 045-713307.

DISC-JOCKEY gev. v.d. zater- en zondag, bel. tus. 14.00 en 19.00 uur. Tel. 045-458187.

BUFFETHULP gev. (met er-va) voor zaterdagavond café Extase Echt, tel. 1782.

Met spoed gev. DISC-JOC-KEY. Te bevr. 04447-1461.

VAKANTIEWERK voor stu-denten op fruitteeltbedr. L. Klinkers, Kapelstr. 11, Beek (ld), tel. 04402-4589.

TIMMERMAN gev. voor af-bangen ramen en deuren. Nieuwbouw. 045-222035.

Voor direct gev. 2 CV-MON-TEURS in bezit v. auto. Tel. 0450-3430 of 045-416092.

Dans- en Showorkest The Teddy Boy's vraagt m. spoed ge-ve dynamische DRUMMER-ZANGER. Enige jaren er-va-ning strekt tot aanbeveling. Veel werk in het vooruitzicht. Tel. 04494-48783.

Fa. Vrouwenraters vraagt TE-GELETTERS met enkele ja-ren ervaring, tel. melden 04493-1360.

Gevr. HULP in de huishoud-ing voor woensdag en vrijdag van 8.30 - 12.30 uur. Sollicit. tel. onder. Tel. 045-253894.

VAKANTIEWERK v. jonge mnl. kracht voor o. de markt gedurende 3 weken. Tel. 045-318630, na 18.00 uur.

Gevr. v. 3 avond, p.w. zelf-standige HULP in frituur. 18-24 uur. Tel. 456067.

DAKDEKKERS (Bitum en pannen) gev. v. Dld. zonder ervaring onnodig te sollicite-ren. Melden Otermans & Hoe-ners, Oranjest. 15, Kerkrade, tel. 045-459555.

M. spoed gev. METSELAARS v. werken in Duit. (Aken). Meld. tel. 09-492-068264.

Gevr. AVONDWERKSTER voor de keuken van 15.30 tot 22.30 uur. loon f 215,- per week. Hotel Cosy-Corner, Wil-helmalaan 41, Valkenburg.

STUCADOORS gevraagd, tel. 045-253237.

Gevr. BETONTIMMERLIE-DEN, tel. 045-253237.

Wegens vakantie van hulp. Gevr. een HUISHOUDHULP voor enkele weken. Steenweg 27, Merkebeek, tel. 04492-2978.

B.M.B. Kerkrade

vraagt met spoed voor omg. Aken-Düren

allround metselaars en

allround timmerlieden

Inf. O.L. Vrouwestraat 145, Kerkrade, tel. 045-451010 of 454331.

Intrec b.v. zoekt

internationale chauffeur

i.b.v. groot rijbewijs en chauffeursdiploma voor onze containerafzetcombinatie.

Leeftijd 25 - 35 jaar.

Zelfstandig kunnen werken is noodzakelijk.

Zonder ervaring onnodig te reflecteren.

Tel. afspreek: 04743-2070.

Schrijflijke sollicitaties richten aan:

Intrec b.v. Postbus 20, 6104 ZG Koningsbosch.

Gevr. betrekkingen

Voor al uw OPRITTEN en sier-bestrating. Tel. 045-725723.

Te koop aangeboden

KLEURENTELEVISIES nieuw 67 cm v.a. f 1495,-, alle merken voorraad. Hoge in-lu, vanaf f 50,- per maand, zonder aanbetaling. Ook gebr. KTV's v.a. f 250,-. Zw.wit TV vanaf f 50,-. Radio-TV Van Voort B.V., Ganzewide 48, Heerleheide, tel. 213879.

WEGESCHALEN - Kas-regist. Roltex B.V. Winkelmak-ers. Industrieterrein De Hor-sel, 6361 HK Nuth. Tel. 04447-2880, b.g.g. 04405-2000.

IJZER en staal verkoop van: alle soorten staafstaal, ronde buizen, vierkante buizen, rechthoekige buizen, betoni-zer, bouwstaalmaten, balken en platen, ook verkopen wij alum. koper en messing. Altes is op maat leverbaar. Felix Philips, ijzer en staal. Indus-triepark Nuth, tel. 04447-1422, t.o. Makro.

LOODGIETER kan weer werk aannemen, gas-water en sani-tair. i.b.v. auto. Inf. dag, tus. 19 en 20 uur. Tel. 045-457078.

Voor al uw voegwerk oud en nieuwbouw. VOEGERS-BEDR. Urff per adres 045-216875.

C.V. KETEL schoonmaken en gasbesparend afstellen f 59,-. Tel. 04405-2404.

Dakdekkersbedrijf DE NOK, het advies voor al uw dakken, pannen, platte isolatiedaken, goeten en schoorstenen, dakkapellen, dakbeschot en dakisolatielaten. Vraag vrij-blijvend advies en offerte Tel. 045-455922 b.g.g. 451862.

DAKDEKKERSBEDRIJF M. HAAS, het vertrouwde adres voor alle vernieuwen en re-paraties van alle soorten da-ken, goeten en schoorstenen, dakkapellen, dakbeschot en dakisolatielaten. Vraag vrij-blijvend advies en offerte Tel. 045-455922 b.g.g. 451862.

Voor RUWBOUW, verbouw, onderh. stallenb. Tel. 04459-2537.

Vrouw 46 jr. b.z.a. v. baby of kind OPPAS en oflichte werk-zamen. ook tijd. uw vak. Br.ond.nr. Ho 488 LD Hoens-broek.

Ervaren internationale CHAUFFEUR, 32 jaar, zoekt dringend werk. Tel. 04750-17264/18535.

Uw dak in goede handen, bel dan J. Borgans & Zn. DAK-DEKKERSBEDRIJF, van al uw dakwerk van alle dakken, tevens voor het vernieuwen van dakwerken, boei-boorden, timmerwerk, oeder-houdwerk. Tel. 045-457961.

STUKADOOR kan ook bin-nen, buiten- en sierpleister-werk aannemen. Tel. 045-459073.

Voor al uw behang en SCHIL-DERWERK. Tel. 045-714924/045-415348.

TIMMERMAN kan nog aanne-men, verb. en timmerwerk, zaam als bijverdiensz. Tel. 045-413861.

Voor TEGELVLOEREN, steenstrips, metselwerk, op-rit, terras, tuin afstr., riool enz. (ook rep.), tel. 216722.

Alles in één hand! Bezoek ons showterrein of vraag gratis offerte voor al uw timmer- en DAKWERK: spanten, dakka-pellen, isolatielaten, boei-boorden, plafonds, kozijnen, interieurbetimmering enz. alle soorten dakken en goeten vernieuwb. of onderhoud, Hous Lips BV, Touborgs-traat 86, Kerkrade, tel. 453818.

Baauwonderneming Burgraaff vraagt voor haar werken in Duitsland EINSCHALER voor accoordwerk. tel. na 6 uur, 045-216241, 045-420952.

VRACHTTAXI, snel en goed, door heel Nederland, kl. goed, tel. 045-219752.

ANTENNEPROBLEMEN? Antennebouw Kochen, tel. 045-441693.

Erkend DAKDEKKERSBE-DRIJF zoekt alle voorkomende werkzaamheden. U belt, wij zijn zo bij u. 045-457942 b.g.g. 045-451810.

CITROEN-REPARATIE en onderhoud, tel. 045-454601.

JONGEMAN 28 jr. zoekt werk in café, event. danszaal voor weekends, tel. 04499-2888.

Schilders kunnen nog enkele BUITENWERKZAAMHE-DEN aannemen. Tel. 045-210020 (na 18.00 u.).

Vrouw 46 jaar zoekt voor en-kele dagen in de week WERK-ZAAMHEDEN in de nabijheid van Simpelveld. Br. o. nr. HK 215 LD 6411 RS Heerlen.

Gezraagd: ONDERHOUDS-DIENST c.v., ketel schoonma-ken en afstellen. Simpelveld, tel. 045-440646 v. f 55,-.

Jonge man kan nog KLUJESJES aannemen, b.v. behangen en verven, tel. 045-723059.

GRASZODEN, 1e kwal., f 3,75 per m². Vanaf 10 m² gratis thuisbezorgen. Tel. 045-713357.

RIJWIEL Cash & Carry, rij-wiel van af f 179,-. 3 versn. f 249,-. Hout, merkwiel voor de laagste prijs met volledige fabrieksgarantie. Koopavond geopend. Akerstr. 182, Hoens-broek, tel. 045-217687.

Te k. JONGENSTRIMFIETS en herentrimfiets, damessportfiets en aanhangwagen, i.z.g.st. Prov. weg-zd. 143, Oirsbeek.

Schuurtjes en Tiroler HOUT-HUISJES v.a. f 295,-. Hout-bouw Ubachs, Kerkrade, Vink 39, tel. 045-460252.

BAR compl. te k. koeling, krukken, r.v.s.bak, tap. Z.g.a.n., tel. 045-312244.

Munten, prijskallers, deze week. Veel halen min betalen. Alle MUNTEN voorraad. Da-gelijks Jacmunt, Spoorstr. 78, Geleen, tel. 04494-48457.

FABRIEKVERKOOP leren en suede dames, heren- en kinderjassen, vanaf f 98,-. Lange leren en suede jassen vanaf f 188,-, ook extra grote maten, nieuwe leren broeken en voor-torlekleding. Elvix jasje's. Dan-kers, Hurkstraat 21, Hel-mond, tel. 04920-22923 of 34374.

KLEUREN-TV's, meer dan 100 stuks voorraad. Philips grootb., v. f 295,-, ook veel toest. in hogere prijsklasse, al-le toest. pr. spelend met garan-tie. Radio Geel, Grasbroekerweg 22, Heerlen, tel. 045-724760/317662.

Dump

legerkleding, mil. slaappakken, werkkleding, rugzakken enz. enz. Nu: werkschoenen met stalen neus, 49,95.

Dumpstore Army Surplus Corneliuslaan 24, Heerlen-Heerleheide. Tel. 045-220769.

Te k. FILMPROJECTOR, filmcamera, lamp, z.g.a.n. Pr.n.o.t.k. 04745-774.

Weg. plaatsgebrek ANTIEK en grootmoederspullen. Cau-merweg 45, Heerlebaan, tel. 045-422171.

Te k. tegen elk aannemelijk bod, complete INBOEDEL met o.a. stereo-meubel, kleu-ner-TV, 2 koelkasten, kast, eeth. m. 6 stoelen, bakst. enz. T.b.v. J. Ribbers, Kl. Roedestr. 16, Sittard, tel. 1581.

Eiken MEUBELN, grote voorraad, dir. af fabriek, be-slist goedkoop. Inruil en fi-nanc. Kock, Kampstr. 62, Lin-denheuvel-Geleen, tel. 43412.

25 % korting op AANHANG-WAGENS, tevens te huur en inruil mog. Wij maken ze ook op bestelling voor u, ook kaal-framewerkstoelen. Alle losse onderdelen verkrijgbaar. B.A. van Rooijen, Handelsweg 2, Susteren, tel. 04499-1615.

ORGELS - ACCORDEONEN en vele andere instrumenten. Al-tijd leuke aanbiedingen en oc-casions. Koop vertrouwd met service en garantie. Koop bij Stalmier Music b.v., Hoofd-str. 122 Hoensbroek tel. 045-214253.

WEGESCHALEN - Kas-regist. Roltex B.V. Winkelmak-ers. Industrieterrein De Hor-sel, 6361 HK Nuth. Tel. 04447-2880, b.g.g. 04405-2000.

25 % korting op AANHANG-WAGENS, tevens te huur en inruil mog. Wij maken ze ook op bestelling voor u, ook kaal-framewerkstoelen. Alle losse onderdelen verkrijgbaar. B.A. van Rooijen, Handelsweg 2, Susteren, tel. 04499-1615.

ORGELS - ACCORDEONEN en vele andere instrumenten. Al-tijd leuke aanbiedingen en oc-casions. Koop vertrouwd met service en garantie. Koop bij Stalmier Music b.v., Hoofd-str. 122 Hoensbroek tel. 045-214253.

WEGESCHALEN - Kas-regist. Roltex B.V. Winkelmak-ers. Industrieterrein De Hor-sel, 6361 HK Nuth. Tel. 04447-2880, b.g.g. 04405-2000.

25 % korting op AANHANG-WAGENS, tevens te huur en inruil mog. Wij maken ze ook op bestelling voor u, ook kaal-framewerkstoelen. Alle losse onderdelen verkrijgbaar. B.A. van Rooijen, Handelsweg 2, Susteren, tel. 04499-1615.

ORGELS - ACCORDEONEN en vele andere instrumenten. Al-tijd leuke aanbiedingen en oc-casions. Koop vertrouwd met service en garantie. Koop bij Stalmier Music b.v., Hoofd-str. 122 Hoensbroek tel. 045-214253.

WEGESCHALEN - Kas-regist. Roltex B.V. Winkelmak-ers. Industrieterrein De Hor-sel, 6361 HK Nuth. Tel. 04447-2880, b.g.g. 04405-2000.

25 % korting op AANHANG-WAGENS, tevens te huur en inruil mog. Wij maken ze ook op bestelling voor u, ook kaal-framewerkstoelen. Alle losse onderdelen verkrijgbaar. B.A. van Rooijen, Handelsweg 2, Susteren, tel. 04499-1615.

ORGELS - ACCORDEONEN en vele andere instrumenten. Al-tijd leuke aanbiedingen en oc-casions. Koop vertrouwd met service en garantie. Koop bij Stalmier Music b.v., Hoofd-str. 122 Hoensbroek tel. 045-214253.

WEGESCHALEN - Kas-regist. Roltex B.V. Winkelmak-ers. Industrieterrein De Hor-sel, 6361 HK Nuth. Tel. 04447-2880, b.g.g. 04405-2000.

25 % korting op AANHANG-WAGENS, tevens te huur en inruil mog. Wij maken ze ook op bestelling voor u, ook kaal-framewerkstoelen. Alle losse onderdelen verkrijgbaar. B.A. van Rooijen, Handelsweg 2, Susteren, tel. 04499-1615.

ORGELS - ACCORDEONEN en vele andere instrumenten. Al-tijd leuke aanbiedingen en oc-casions. Koop vertrouwd met service en garantie. Koop bij Stalmier Music b.v., Hoofd-str. 122 Hoensbroek tel. 045-214253.

WEGESCHALEN - Kas-regist. Roltex B.V. Winkelmak-ers. Industrieterrein De Hor-sel, 6361 HK Nuth. Tel. 04447-2880, b.g.g. 04405-2000.

25 % korting op AANHANG-WAGENS, tevens te huur en inruil mog. Wij maken ze ook op bestelling voor u, ook kaal-framewerkstoelen. Alle losse onderdelen verkrijgbaar. B.A. van Rooijen, Handelsweg 2, Susteren, tel. 04499-1615.

ORGELS - ACCORDEONEN en vele andere instrumenten. Al-tijd leuke aanbiedingen en oc-casions. Koop vertrouwd met service en garantie. Koop bij Stalmier Music b.v., Hoofd-str. 122 Hoensbroek tel. 045-214253.

WEGESCHALEN - Kas-regist. Roltex B.V. Winkelmak-ers. Industrieterrein De Hor-sel, 6361 HK Nuth. Tel. 04447-2880, b.g.g. 04405-2000.

25 % korting op AANHANG-WAGENS, tevens te huur en inruil mog. Wij maken ze ook op bestelling voor u, ook kaal-framewerkstoelen. Alle losse onderdelen verkrijgbaar. B.A. van Rooijen, Handelsweg 2, Susteren, tel. 04499-1615.

ORGELS - ACCORDEONEN en vele andere instrumenten. Al-tijd leuke aanbiedingen en oc-casions. Koop vertrouwd met service en garantie. Koop bij Stalmier Music b.v., Hoofd-str. 122 Hoensbroek tel. 045-214253.

WEGESCHALEN - Kas-regist. Roltex B.V. Winkelmak-ers. Industrieterrein De Hor-sel, 6361 HK Nuth. Tel. 04447-2880, b.g.g. 04405-2000.

25 % korting op AANHANG-WAGENS, tevens te huur en inruil mog. Wij maken ze ook op bestelling voor u, ook kaal-framewerkstoelen. Alle losse onderdelen verkrijgbaar. B.A. van Rooijen, Handelsweg 2, Susteren, tel. 04499-1615.

ORGELS - ACCORDEONEN en vele andere instrumenten. Al-tijd leuke aanbiedingen en oc-casions. Koop vertrouwd met service en garantie. Koop bij Stalmier Music b.v., Hoofd-str. 122 Hoensbroek tel. 045-214253.

WEGESCHALEN - Kas-regist. Roltex B.V. Winkelmak-ers. Industrieterrein De Hor-sel, 6361 HK Nuth. Tel. 04447-2880, b.g.g. 04405-2000.

25 % korting op AANHANG-W

Markt & veiling

Grubbenvorst CVV

GRUBBENVORST - Prijzenoverzicht van geveilde producten op 9 juli 1981.
Aardappelen: augurken glas a.k. aanvoer 129.000 kg A 2,7- 2,9 B 1,89 C 1,04 - 1,12. D fijn 0,64. D grof 0,45-0,49. E 0,36-0,50. AB 1,93. CD fijn 0,86 - 0,87. CD grof 0,35. E2 0,12. Augurken glas stik. B 1,98. C 0,99-1,06. D fijn 0,64. D grof 0,45 - 0,46. E 0,35 - 0,37. AB 2,189. CD 1,11. Natuurlijke kist aanvoer 6.100 kolli A 1,38-1,42. B 0,82 - 0,85. A1 33,37 0,74. 0,84. A1 29,32 0,65 - 0,78. Koollabi glas aanvoer 30.000 stuks: 10 - 0,53. 9-10 0,50 - 0,56. 8-9 0,37 - 0,41. 7-8 0,21. Tomaten rood A1 12,80 - 13,50. B1 12,80 - 13,20. C1 11,50. Tomaten groen A1 12,80 - 13,10. B1 12,70 - 12,90. C1 11,60. Tomaten vlezig B1 13,00 - 14,00. B108 1,440 - 1,490. Asperges 10 kg. AAI wit 14,30. AAI 10,60. A1 wit 10,40 - 10,70. A1 7,10 - 7,70. B1 wit 4,10. B1 3,20. 3 grof 3,40 - 4,20. Natuurdaarbeien: 500 gr. A1 m.p.b. 3,40. 500 gr. A1 krat 2,40 - 3,50. kg A 1 5,10. Bloemkool: 1,6-1,94. 1,13-2,60. 0,50 - 0,52. 0,55. Veen- se snijboon 1,410 - 4,70. Veen- se snijboon 2,300 - 3,20. Stampcrispes fijn 1,270 - 5,20. dubbele stokcrispes grof 1,360 - 5,40. tumbonen 1 0,29 - 0,32. plakbonen a 3,10. stamervten 1,250 - 3,60. peulen 1,930 - 9,50. peulen 2,390 - 4,50.

Konkimmers klasse 1 75-90 0,53-0,60. 60-75 0,41-0,48. 50-60 0,28-0,31. 40-50 0,25-0,27. 35-40 0,22-0,24. krom 2 0,34 - 0,49. stek middel 0,40. konkimmers klasse 2 75-90 0,24-0,26. 60-75 0,22-0,24. 50-60 0,22-0,24. 40-50 0,22-0,24. prei A1 wit 2,4 zak. 0,60-0,84. A1 wit 2,4 zak. 0,62-0,66. A1 0,37-0,54. rabarber 1,40 - 0,74. paprika groen A 85-95. 2,70-9,20. A 75-85. 2,40-2,50. Nummerproducten: aardappelen 0,27-0,38. andijvie 1 0,20-0,26. broccoli 1,30-1,40. Chinese kool 0,20-0,24. witte kool 0,10-0,23. spitskool 0,15-0,35. bospoeen 0,41-0,03. peen A 0,20-0,70. B 0,70-1,10. C 0,80. radijs 20 per bus 0,40-0,61. knol- selderij C 1,10-0,41. pepers rood 8,00. groen 2,70-3,60. venkel 1,30-2,00. ijs- bergsla 60 kg + 0,43-0,95. Champignonveiling d.d. 8 juli 1981: (groot) 1 fijn 4,19-4,34. 1 fijn C 4,07-4,32. 1 M 3,61-3,81. 1 M C 3,39-3,75. 1 x fijn 3,69-3,78. 1 x grof 3,49-3,66. (4 kg. bakken) 1 x grof 3,06-3,41. 2,22-3,57. 3 A 2,39-2,62. 3 B 1,61-2,00. Fruitveiling d.d. 9 juli 1981: pond rode bessen 1 1,50-2,00. 2 1,00 - 2 ons blauwe bessen 1 2,30-2,80. pond kruisbessen 1 1,90-2,10. morellen 1 3,40-3,46. GRUBBENVORST - Bloemveiling d.d. 9 juli 1981, middenprijzen en hoogste prijzen: Achillea 9,56 - 13,00. acanthis 21,85 - 23,00. allium kl bl 7,46 - 18,00. alstroemeria 11,58 - 40,00. am. anjer 12,95 - 30,00. trojaner 15,00 - 34,00. anthurium 71,23 - 220,00. anthurium bos 88,82 - 103,99. asparagus pl 5,06 - 13,00. centauria 14,14 - 27,00. chrys. jmd 17,00 - 28,89. crocus (driest) bos 101,88 - 139,00. echinops 13,75 - 21,00. freesia enkel 12,17 - 17,00. gerbera 21,16 - 34,00. gladiolus 15,42 - 17,00. gypsophila 16,85 - 260,00. iris prof. blauw 12,49 - 16,00. helix butten 10,33 - 14,00. iantris 6,22 - 43,00. ornithogalum 17,00 - 20,00. roos gr. cocktail 80 10,77 - 24,00. roos gr. flora 11,24 - 27,00. roos gr. red succs 17,88 - 31,00. roos gr. sonia 13,02 - 30,00. roos kl. corona 7,34 - 23,00. roos kl. mercedes 10,53 - 24,00. roos kl. motora 6,58 - 24,00. statice bos 73,24 - 150,00.

Groenteveiling Venlo

VENLO - Prijzenoverzicht van de groenteveiling VGV Venlo d.d. 9 juli 1981: Vr. aardappelen bonken 28,40. radijs kas 1 35-50. andijvie bonken 1 20-24. stampcrispes kas 1 3,20-5,00. Veen- se snijboon kas 1 2,50-3,00. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2,6 stuks 67-89. tuinbonen 2 39-42. rode bessen 2 1,10-1,60. Urtelalingsprijzen: kasagurken per kg 1,125. B 1,895. C 1,071. B grof 0,463. E 0,13. C 1,250. peen A1 11. B1 43. Koollabi 1,9-10. Asperges 10 kg. 13-18. Aubergine per kg 2,80-3,40. bloemkool 2

ALLES MOET WEG

TOTALE LEVERKOOPE

20% TOT 50% KORTING

Vrijdagavond tot 21.00 uur koopavond

Eiken bankstellen
Eiken kasten
Eetkamers
Lederen bankstellen

Barok en eiken slaapkamers
Bijzettafeltjes
Westminster klokken

TOPPER
zuiver leren bankstel
(3+1+1-zits)
voor f 2900,-

MATRASSEN
1-pers. va. 135,-
2-pers. va. 195,-

Meubelhandel
ECHT
Peyerstraat 19 ECHT
tel. 04754-4521



Kom, kijk en vergelijk in prijs en kwaliteit

Keuze uit ca. 65 occasions

„Auto-Roda”

Langheckweg 36, (ind.terr.) Kerkrade, tel. 045-458364.

Bouwvak

AANHANGWAGENS te koop en te huur, Dassen, Stationstr. 6, Kerkrade, tel. 045-455088.

BAKSTEENSTRIPPEN met buspasse hoekstrippen en hele stenen. Keuze uit meer dan 100 soorten uit eigen steengroeven. Prijzen v.a. f 9,- per m². Frepa c.v., Hogeweg 10, Voerendaal, tel. 04446-2294.

GRIND en zand en GRIND ook voor kleine hoeveelheden. Transportbedrijf Nic. Brasse B.V., Fingerveld 14, Nuth, tel. 04447-1574.

Dieren

JONGE HENNEN aan en tegen de leg, tel. 04447-1284. Vaesdrade 43, Nuth.

YORKSHIRETERRIERTJES, dw. tekeltjes, ruitverhuurpers. Kennel van Mandito, tel. 04459-1237. Waasland 11A, Schip op Geul.

HONDEHOKKEN, konijnen, hokken en pluimveehokken v.a. f 195,-. Houtbouw, Kerkrade-Vink, tel. 045-60232.

Vanaf 10 juli hebben wij nog plaats voor enkele HUISDIERTJES, dw. tekeltjes, ruitverhuurpers. Kennel van Mandito, tel. 04459-1237. Waasland 11A, Schip op Geul.

TOYOTA 100, Ubach over Worms, tel. 045-321988, bellen tussen 10 en 12 uur v.m.

TOYOTA 100, Ubach over Worms, tel. 045-321988, bellen tussen 10 en 12 uur v.m.

TOYOTA 100, Ubach over Worms, tel. 045-321988, bellen tussen 10 en 12 uur v.m.

TOYOTA 100, Ubach over Worms, tel. 045-321988, bellen tussen 10 en 12 uur v.m.

TOYOTA 100, Ubach over Worms, tel. 045-321988, bellen tussen 10 en 12 uur v.m.

TOYOTA 100, Ubach over Worms, tel. 045-321988, bellen tussen 10 en 12 uur v.m.

TOYOTA 100, Ubach over Worms, tel. 045-321988, bellen tussen 10 en 12 uur v.m.

TOYOTA 100, Ubach over Worms, tel. 045-321988, bellen tussen 10 en 12 uur v.m.

TOYOTA 100, Ubach over Worms, tel. 045-321988, bellen tussen 10 en 12 uur v.m.

TOYOTA 100, Ubach over Worms, tel. 045-321988, bellen tussen 10 en 12 uur v.m.

TOYOTA 100, Ubach over Worms, tel. 045-321988, bellen tussen 10 en 12 uur v.m.

TOYOTA 100, Ubach over Worms, tel. 045-321988, bellen tussen 10 en 12 uur v.m.

TOYOTA 100, Ubach over Worms, tel. 045-321988, bellen tussen 10 en 12 uur v.m.

TOYOTA 100, Ubach over Worms, tel. 045-321988, bellen tussen 10 en 12 uur v.m.

TOYOTA 100, Ubach over Worms, tel. 045-321988, bellen tussen 10 en 12 uur v.m.

TOYOTA 100, Ubach over Worms, tel. 045-321988, bellen tussen 10 en 12 uur v.m.

TOYOTA 100, Ubach over Worms, tel. 045-321988, bellen tussen 10 en 12 uur v.m.

TOYOTA 100, Ubach over Worms, tel. 045-321988, bellen tussen 10 en 12 uur v.m.

TOYOTA 100, Ubach over Worms, tel. 045-321988, bellen tussen 10 en 12 uur v.m.

Te k. weg. omst. blauw Pers. POES m. stamb. 4 jr. Liefkar. Pr. n.o.t.k. Na 17.00 uur, tel. 04495-2632.

Voor het gedipl. TRIMMEN en verzorgen van alle rassen honden. Mevr. Willems-De Jong, Markt N. Hagen, tel. 045-315987.

De grootste sortering luxe VOEGELKOOIEN en koostendaarbs bij V.d. Veer, Rumpenerstr. 70, Brunssum.

Te k. DWERGPOEDLTJE abricot, 1½ jr. teef. Tel. 045-258098.

Te k. KONIJNEN org. gruze roodstaart a. f. 495,- met kooi en spraakorgaan, importeur Flamingo, Meerssemerweg 15, Mstr. 043-627280.

Te k. HONDJES 7 wkn. Klein soort reutes, f. 25,-, tel. 045-310476.

Te k. BOUVIER teef 11 mnd. lief v. kind. Ganzeweide 101, Heerlen.

Te k. KONIJNEN 6 voedsters, 2 rammen, 50 jongen in een kooi, tel. 045-319019.

Te k. Perzische vrome KIT-TENS, instemt, m. goede stamb., leuk in prijs. Rumpenerstr. 14, Brunssum, tel. 045-255000.

Grize roodstaart PAFEGAL, beo's gasparkieten, tropische vogels, rose colli's, rozela's, dwergkonijntjes, bonta hamsters, cavia's, kanaries, tropische planten en vissen, goederen, plagen met 1 jaar schriftelijk garantie. Het vertrouwde adres: V.d. Veer, Rumpenerstr. 70, Brunssum.

Te k. HEIDEWACHTEL m. stamb. 12 wkn. oud, nest 1. Hant. teekels, 7 wkn. oud, Prinsendaal 106, Koningsbosch, tel. 04743-1554.

Weg. omst. heden goed thuis gezocht voor zeer mooie Duitse HERDER, tel. 045-725017.

Te k. pracht jonge Duitse HERDER m. pap. van adellijke ras. Sophiast. 19, Hoensbuck.

Te k. mooie Mechelse HERDER 10 wkn. f. 175,-, tel. 04494-30189.

Te k. DWERGPOEDLTJES zilvergruis en bruin met stamb. en ingent. Poedelkennel v. Klein-Nolland, Servatiusstr. 45, Kerkrade-Bleijerheide, tel. 045-432524.

Te k. zwarte TOY-POEDEL-TJES, m. stamb. en ingent. Dorotheastr. 35, Kerkrade-W.

Te k. lieve Perzische KATER-TJES, zandelijk, goedkoop, Jerichostr. 22, Heerlerbaan.

Te k. Shetland PONY, ruyn, Kerkrade-Steenvogel 65, Kerkrade-West.

IERSE SETTER te k. met stamb. tel. 045-223190, Kampstr. 124, Heerlerheide.

Te k. Duitse HERDER, 2 jr. oud, te bevr. Dr. Kuypersstr. 34, Heerlen.

Witte DWERGPOEDLTJES te k. 6 wkn. oud, ontwormd, tel. 045-417814.

Te k. RIJPAARD, zeer gesch. v. dressuur en springen, hoog. 1.73, 5 jr. oud. Gen. handelen, tel. 045-255289.

Te k. rasecht L.H. TECKELS, 7 wkn. oud voor liefhebbers, pr. 200,-, Nieuwstr. 13, Nuth.

Te k. Yorkshire TERRIER-PUPS, kinderstr. 118A, Kerkrade, tel. 0451674.

Te k. SIERDIJVEN, pauwstaart en kapucijners, Bergstr. 40, Heensbroek.

Te k. shaded silver Perzische POES met stamb. 1½ jr. oud, ink. na 14.00 uur, tel. 04490-1982.

Te k. weg. omst. blauw Pers. POES m. stamb. 4 jr. Liefkar. Pr. n.o.t.k. Na 17.00 uur, tel. 04495-2632.

Voor het gedipl. TRIMMEN en verzorgen van alle rassen honden. Mevr. Willems-De Jong, Markt N. Hagen, tel. 045-315987.

De grootste sortering luxe VOEGELKOOIEN en koostendaarbs bij V.d. Veer, Rumpenerstr. 70, Brunssum.

Te k. DWERGPOEDLTJE abricot, 1½ jr. teef. Tel. 045-258098.

Te k. KONIJNEN org. gruze roodstaart a. f. 495,- met kooi en spraakorgaan, importeur Flamingo, Meerssemerweg 15, Mstr. 043-627280.

Te k. HONDJES 7 wkn. Klein soort reutes, f. 25,-, tel. 045-310476.

Te k. BOUVIER teef 11 mnd. lief v. kind. Ganzeweide 101, Heerlen.

Te k. KONIJNEN 6 voedsters, 2 rammen, 50 jongen in een kooi, tel. 045-319019.

Te k. Perzische vrome KIT-TENS, instemt, m. goede stamb., leuk in prijs. Rumpenerstr. 14, Brunssum, tel. 045-255000.

Grize roodstaart PAFEGAL, beo's gasparkieten, tropische vogels, rose colli's, rozela's, dwergkonijntjes, bonta hamsters, cavia's, kanaries, tropische planten en vissen, goederen, plagen met 1 jaar schriftelijk garantie. Het vertrouwde adres: V.d. Veer, Rumpenerstr. 70, Brunssum.

Te k. HEIDEWACHTEL m. stamb. 12 wkn. oud, nest 1. Hant. teekels, 7 wkn. oud, Prinsendaal 106, Koningsbosch, tel. 04743-1554.

Weg. omst. heden goed thuis gezocht voor zeer mooie Duitse HERDER, tel. 045-725017.

Te k. pracht jonge Duitse HERDER m. pap. van adellijke ras. Sophiast. 19, Hoensbuck.

Te k. mooie Mechelse HERDER 10 wkn. f. 175,-, tel. 04494-30189.

Te k. DWERGPOEDLTJES zilvergruis en bruin met stamb. en ingent. Poedelkennel v. Klein-Nolland, Servatiusstr. 45, Kerkrade-Bleijerheide, tel. 045-432524.

Te k. zwarte TOY-POEDEL-TJES, m. stamb. en ingent. Dorotheastr. 35, Kerkrade-W.

Te k. lieve Perzische KATER-TJES, zandelijk, goedkoop, Jerichostr. 22, Heerlerbaan.

Te k. Shetland PONY, ruyn, Kerkrade-Steenvogel 65, Kerkrade-West.

IERSE SETTER te k. met stamb. tel. 045-223190, Kampstr. 124, Heerlerheide.

Te k. Duitse HERDER, 2 jr. oud, te bevr. Dr. Kuypersstr. 34, Heerlen.

Witte DWERGPOEDLTJES te k. 6 wkn. oud, ontwormd, tel. 045-417814.

Te k. RIJPAARD, zeer gesch. v. dressuur en springen, hoog. 1.73, 5 jr. oud. Gen. handelen, tel. 045-255289.

Te k. rasecht L.H. TECKELS, 7 wkn. oud voor liefhebbers, pr. 200,-, Nieuwstr. 13, Nuth.

Te k. Yorkshire TERRIER-PUPS, kinderstr. 118A, Kerkrade, tel. 0451674.

Te k. SIERDIJVEN, pauwstaart en kapucijners, Bergstr. 40, Heensbroek.

Te k. shaded silver Perzische POES met stamb. 1½ jr. oud, ink. na 14.00 uur, tel. 04490-1982.

KADETT stationcar '78, 33.000 km, Toyota Starlet DL '78, 14.000 km, Kadett spec. '77 en '79, Fiat 1050 CL '78, 40.000 km, Fiesta 1100 de L '78, 43.000 km, garantie, financ. en inruil. Autobedrijf P. Veenstra, Rotterdamstr. 98, Heerlen, tel. 721406.

Te k. RENAULT R6 bwj. '74, te bevr. Schoutstr. 48, Brunssum. Tel. 045-259066. Pr.n.o.t.k.

Te k. OPEL Ascona bwj. 7-77, 77 kmst, 39000 als nw., Mini 1000 Clubman bwj. 7-74, Kastelstr. 62, Brunssum.

Te k. OPEL Ascona 16 S bwj. '74, als nw. Tel. 045-270434. J. J. J. Weerstr. 31, Brunssum.

Te k. VW 73 mot. mech. i.o. v. pr. f. 1200. Te bevr. 0449-2643.

Te k. FIAT 850 '71, Gagarrin. 4, Urmond, tel. 4793.

CROSSMOTOR te k., 400 cc Husqvarna, bwj. '80, te bevr. Franssen, Hoeve 3a, 6176 BG Spaubeek.

Talbot-dealer Rob van Ham Auto's, De Kouten 7 (nieuw industrieterrein) te Hoensbroek, tel. 045-224555 biedt met garantie te koop aan: TALBOT Solaris '72, Simca 1100 GLS '78, Horizon GL '78, Simca 1100 LX '77, Simca 1100 Spec. '76, Simca 1100 GLS '76, Simca 1100 GLS '76, Chrysler 100 '76, Toyota Corolla '78, Mitsubishi Lancer '76, Renault RS GTL '80, Renault R16 TL (met gas), '76, Opel Ascona 1900 S '77, Mazda 323 '74, Ford Escort 1600 '78, Ford Taunus 1600 coupé, '72, VW Golf LS '74, VW Passat (met gas), '75, Daf 46, '76, Peugeot 504 (auto-maat), '73, Fiat 131, '76, Fiat 128, '76, 's Zaterdag de gehele dag geopend, inruil en fin. mogelijk.

Te k. PEUGEOT 204 Break bwj. '76, i.z.g.st. met kl. defect f. 1750,-. Tel. 045-270635, Na 18.00 uur.

Te k. RENAULT R12 bestel, bwj. '72, f. 800,-. Tel. 045-270635.

Te k. MAZDA bwj. eind '76, kl. rood, i.z.g.st. Zeer zuinig, Bekkerweg 96, Heerlen.

FORD Taunus 2 liter Ghia, blauw-metallic met sportvelgen 1979-01, 28.000 km, f. 12.750,-. Ford Taunus 1.6 L roadmet, 1977-01, 4-deurs, f. 6250,-. Honda Civic automaat 1979-05, f. 10.500,- met maar 13.000 km, Volvo 343 DL, silvertint, 1979 f. 11.750,-. Volvo GL aut. met 1978-01, 80.000 km, f. 18.000,-. Autobedrijf A. Klijn, Kastanjelaan 82, Hoensbroek, 045-220055.

VOLVO 142 DL groen met dikke bumper 1973-12, als nieuw. Voorsterstr. 74, Nuth. Tel. 2712 f. 4000,-.

Te k. VW GOLF, bwj. '75, kmst. 44.000. Parallelstr. 38, Nuth.

Te k. OPEL Ascona 16, '75, i.p.r.st. f. 3950,-. Heerenweg 297, Heerlerheide.

Te k. BMW 316 '75, 57.000 km, i.z.g.st. f. 14.800,-. Lichtenbergstr. 65, H'broek-Zd.

PEUGEOT 304 S, bwj. '74, met schuifdak, leren bek. v. pr. f. 1500,-. Tel. 045-419217.

Te k. DAF 46 combi, bwj. '75, De Vossekuijl 23, Heerlen, Tel. 045-422414.

Te k. TRIUMPH Spitfire 1500 '78, zomer en winterpak. Tot 18.00 uur tel. 045-714297.

Te koop MINI 1000, bwj. 1976, f. 1250,-. Autobedrijf Harry G. Heerlerbaan 74-76, Heerlen, tel. 04492-2235.

Merc. 207 D 1979, Merc. 206 Bestel D 1977, Toyota Hiace 1978, Opel Blitz, ook BE-rijbewijs, Hanomag F 55, F 66 en F 76, laadverm. van 2810 kg tot 4160 kg, Ford Transit, Garage Feijts, Vaesrade 61, Nuth.

HONDA Civic 1978, Datsun 100 A 1975, Opel Rekord 1975, Garage Feijts, Vaesrade 61, Nuth.

Kleine PEUGEOT 204, wit, bwj. 1973. Heel mooi en goed. Prijs f. 650,-. Sittardweg 81, Heerlen, achterom.

Te koop MERCEDES bus 206 diesel, bwj. 1976, tel. 045-722273.

Te koop FIAT 124 S nov. '72, i.z.g.st. tel. 045-353283 na 17.00 uur.

Te koop motor, HONDA CB 250 twin, bwj. '78, zeer weinig gelopen, z.g.a.n. Hereweg 56, Heerlen, 045-222569. Vrijd. na 18.00 uur, zaterd. gehele dag.

Escort 1.1 L automaat zilver rood 1977, Golf GL 4-drs. groen 1977, Audi 100 LS koper 1978, Audi 80L blauw 1975, Passat 4-drs. wit 1977, Scirocco GT zilver 1978, VW combi blauw 1975, Ford Taunus 1.6 L bruin 1978, Ascona stationcar automaat, rood 1975, Autobedrijf F. Klijn, Economiestr. 47, Heensbroek, tel. 045-220955.

Te k. motor KAWASAKI 650 Z kmst, 6700, 2 jr. oud, z.g.a.n. Wegens aansch. auto. Balyeweg 66, Mstr.

Specials, Buick Skyhawk 1980, Mustang Ghia 1979, Capri 2300 1977, Vadah Occasioncenter B.V. De Nollenslaan 110, Sittard, 04490-22900.

ANWB gekeurd - Al garantie, Opel Manta 1600S 1978, Opel Manta 1900SR 1978, Mazda 323 1978, Mazda 616 1978, Honda Civic 1976, Fiat 131 Marfiori 1977, Simca 1100LX 1978, Renault GTL 1979, Mini 1000 1977, diverse goedkope inruilauto's Vadah occasioncenter B.V. Dr. Nollenslaan 110 Sittard, 04490-22900.

ANWB gekeurd Al garantie, FIAT 1600 L 1977, 1978, 1979, 1980, Taunus 1600 GL 1978, Taunus 2000 Ghia autom. 1979, Taunus 2000 GL autom. 1980, Sterk in prijs verlaagd, Vadah occasioncenter B.V. Dr. Nollenslaan 110, Sittard, 04490-22900.

ANWB gekeurd Al garantie, FIAT 1600 L 1977, 1978, 1979, 1980, Taunus 1600 GL 1978, Taunus 2000 Ghia autom. 1979, Taunus 2000 GL autom. 1980, Sterk in prijs verlaagd, Vadah occasioncenter B.V. Dr. Nollenslaan 110, Sittard, 04490-22900.

ANWB gekeurd Al garantie, FIAT 1600 L 1977, 1978, 1979, 1980, Taunus 1600 GL 1978, Taunus 2000 Ghia autom. 1979, Taunus 2000 GL autom. 1980, Sterk in prijs verlaagd, Vadah occasioncenter B.V. Dr. Nollenslaan 110, Sittard, 04490-22900.

ANWB gekeurd Al garantie, FIAT 1600 L 1977, 1978, 1979, 1980, Taunus 1600 GL 1978, Taunus 2000 Ghia autom. 1979, Taunus 2000 GL autom. 1980, Sterk in prijs verlaagd, Vadah occasioncenter B.V. Dr. Nollenslaan 110, Sittard, 04490-22900.

ANWB gekeurd Al garantie, FIAT 1600 L 1977, 1978, 1979, 1980, Taunus 1600 GL 1978, Taunus 2000 Ghia autom. 1979, Taunus 2000 GL autom. 1980, Sterk in prijs verlaagd, Vadah occasioncenter B.V. Dr. Nollenslaan 110, Sittard, 04490-22900.

ANWB gekeurd Al garantie, FIAT 1600 L 1977, 1978, 1979, 1980, Taunus 1600 GL 1978, Taunus 2000 Ghia autom. 1979, Taunus 2000 GL autom. 1980, Sterk in prijs verlaagd, Vadah occasioncenter B.V. Dr. Nollenslaan 110, Sittard, 04490-22900.

ANWB gekeurd Al garantie, FIAT 1600 L 1977, 1978, 1979, 1980, Taunus 1600 GL 1978, Taunus 2000 Ghia autom. 1979, Taunus 2000 GL autom. 1980, Sterk in prijs verlaagd, Vadah occasioncenter B.V. Dr. Nollenslaan 110, Sittard, 04490-22900.

ANWB gekeurd Al garantie, FIAT 1600 L 1977, 1978, 1979, 1980, Taunus 1600 GL 1978, Taunus 2000 Ghia autom. 1979, Taunus 2000 GL autom. 1980, Sterk in prijs verlaagd, Vadah occasioncenter B.V. Dr. Nollenslaan 110, Sittard, 04490-22900.

ANWB gekeurd Al garantie, FIAT 1600 L 1977, 1978, 1979, 1980, Taunus 1600 GL 1978, Taunus 2000 Ghia autom. 1979, Taunus 2000 GL autom. 1980, Sterk in prijs verlaagd, Vadah occasioncenter B.V. Dr. Nollenslaan 110, Sittard, 04490-22900.

ANWB gekeurd Al garantie, FIAT 1600 L 1977, 1978, 1979, 1980, Taunus 1600 GL 1978, Taunus 2000 Ghia autom. 1979, Taunus 2000 GL autom. 1980, Sterk in prijs

SHOW PEUGEOT

o.a. 505 TURBO DIESEL
SHOW

AUTOBEDRIJF JASPER

OFFICIAL PEUGEOTDEALER
WINDRAAK 29

Langs hoofdverkeersweg Heerlen-Sittard Tel. 04490-21944 Boven op Windrakerberg

**Tijdens de showdagen: extra hoge inruilprijzen plus
voordeel-aanbiedingen Ook ruime keuze in gebruikte automobielen**



PEUGEOT

HOGE BELONING

Degene, die aanwijzingen kan verschaffen welke leiden tot gehele of gedeeltelijke achterhaling van een grote partij

HERENKOSTUUMS en PANTALONS

ter waarde van ± f 90.000,-

ontvangt een beloning van maximaal 10 procent van de waarde van de teruggevonden goederen.

De goederen zijn onvreemd in de nacht van 16 op 17 juni 1981 uit een bedrijf aan de Ko-meetstraat 25, Treebeek, Limburg.

Inlichtingen worden ingewonnen door:

A. KIEWIT EXPERTS
Weena 166, 3000 AP Rotterdam
Telefoon: 010 - 149877, toestel 179 of 138

De E.A. Vrouwe, rechter-commissaris, in het faillissement van H.M. Paffen-v. Dijk, Heerlerbaan 137 Heerlen en Boschstraat 20 Brunssum, h.o.n. „Galerie Artistique“ heeft bepaald dat de schuldvermindering uiterlijk 14-8-1981 bij de curator moeten zijn ingediend en dat de verificatievergadering wordt gehouden op woensdag 2-9-1981 te 10.30 uur in het paleis van justitie te Maastricht.

De curator
Mr. G.E.C. Nummendorp
R. de Beerenbrouck 38-40
6411 GC Heerlen.

Door de echtelieden L.A.M. Lieben en S.L. Damoiseaux, wonende te Meerssen aan de Julianalaan no. 19 is bij de ar-rondissementsrechtbank te Maastricht een verzoek inge-diend tot het wijzigen van hu-weljkse voorwaarden. Schuldeisers worden hierbij opgeroepen om naar aanlei-ding van voormeld verzoek te worden gehoord in de raad-kamer van voormelde rechtbank op donderdag 20 augustus 1981, des namiddags te 12.20 uur. Het ontwerp van de wij-zing van de huweljkse voor-waarden ligt ter griffie van de rechtbank ter inzage.

Te k. RENAULT 4 TL, bj. '76, i.z.g.st. Tel. 04490-16978.

WA en all-risks honderden gul-dens GOEDKOPER. Bel 045-317892. Goede service en fi-nanc.

Te k. OPEL Kadett aut. bj. '74, i.z.g.st. Vr.pr. f 2750,-, tel. 045-319347.

VW KEVER, radio, nwe. ban-den mot. 100%, org. 61.000 ge-lopen, in nwst. f 1950,-. Voortstr. 8, N'hagen, tel. 045-321633.

Te k. RENAULT R4 bwj. '74 met 4 nwe. band., vrpr. f 950,-. Gladiolenstr. 146, Kerkrade-W. 319347.

TE KOOP

HEERLEN-TREEBEEK: ruime TUSSENWONING met achter-tuin en voortuin, apart voetpad achterzijde, grondopp. 208 m². Ind.: entree, toilet, woonk., open keuken met eetbar, kelder, verd.: 3 slaapk., apart toilet, badk. met ligbad, zolder (vaste trap) berging. Afwerking o.a. gas-c.v., open haard en tegelvloer in woonkamer, div. balkjesplafond, mahonie deuren, luxe eike-houten aanbouwkeuken etc.

Vraagprijs f 115.000,- k.k.

EYGELSHOVEN: grote DRIVE-IN-WONING met tuincontact via woonkamer en keuken, voetpad achterzijde. Ind.: beg. grond: entree, garage-berging 35 m². 1e verd.: L-kamer 39 m², open keuken, toilet, 2e verd.: 4 slaapk., badk. bergkast en c.v.-kast. In woonkamer en keuken parketvloer, div. houten betim-meringen.

Vraagprijs f 140.000,- k.k.

Inl.: Onr. Goed Comb., Op het Broek 6, Spaubeek, tel. 04493-1996, na 18 uur 045-417116.

SPOEDIGE INDIENSTTREDING

Goed gesitueerd gezin in Sittard zoekt wegens het uitval-len van de moeder een

MEISJE of VROUW

voor de verzorging van het huishouden en de opvang van de 4 kinderen.

De gewenste leeftijd ligt tussen de ± 25 en 40 jaar. Bezit van rijbewijs noodzakelijk en bij voorkeur woonachtig in Sittard of omgeving.

Geboort wordt een vaste dienstbetrekking met een rede-lijke salariering.

De werktijden liggen tussen 7.30 en 19.30 uur met tussen door uren ter vrije beschikking.

Avond- of weekenddienst in bijzondere gevallen in overleg te regelen.

Er is reeds een dienstbode voor hele dagen aanwezig. Goede referenties strekken tot aanbeveling.

Brieven met korte levensbeschrijving onder nr. HK 242 LD, 6411 RS Heerlen.

OPRUIMING TOONZAAL MODELLEN

Mondileder deelt méér dan f.125.000,- korting uit!

BIRKA

Eigenlijkse zitkombinatie. Blank grenen romp, bekleed met schitterend wildleder.

3-2 combinatie
van f 4.165,- voor

3.295,-

CUBA

Een modern zitmeubel voor een ongelooflijk lage prijs. Rondom bekleed met een pracht kwaliteit rundleder. Ook hierop volle Mondileder garantie.

3-2 combinatie
van f 3.295,- voor

2.495,-



CORINTHE

Semi-klassiek model, met losse zit- en rugkussens, bekleed met wildleder in een midden-bruine kleur.

2-zits bank
van f 1.840,- voor

1.395,-

VALERA

Zeet comfortabele combinatie door hoge rug en stevige vormvaste zit.

3-2 combinatie
van f 6.385,- voor

4.495,-

JUMBO

Zitkombinatie met hoge rug en vaste zit. Uitgevoerd in midden-bruin nubuckleer. Stiknaden doorlopend van zitting naar rug.

3-2 combinatie
van f 4.430,- voor

2.995,-

ALASKA

Modern laag bankstel met losse zitkussens, uitgevoerd in heerlijk soepel rundleder. Warme rood-bruine kleurstelling.

3-2-1 combinatie
van f 7.648,- voor

4.995,-

PAVIA

Klassieke, fraai bewerkte fauteuil.

van f 1.797,- voor

1.495,-

CHAPPERAL

Degelijk vakmanschap. Massief eiken romp. Bekleed met fijne kwaliteit wildleder.

3-2-1 combinatie
van f 4.950,- voor

3.995,-

CAROLINE

Klassiek model, uitgevoerd in prima kwaliteit antiekleder.

2-zits bank
van f 4.229,- voor

2.995,-

MALIBU

Absolute topper, uitgevoerd in een pracht kwaliteit rundleder.

3-zits bank met 2 fauteuils
van f 8.962,- voor

5.975,-

De opruiming begint donderdag 16 juli a.s.

RHODOS

Dit zeer comfortabele bankstel heeft een massief eiken romp en is bekleed met antiek-rundleder.

3-2-1 combinatie
van f 8.270,- voor

6.975,-

DAYTONA

Exklusief model, ontworpen en vervaardigd in onze eigen ateliers. Bekleed met een superkwaliteit roomkleurig rundleder.

2-zitsbank
van f 3.710,- voor

2.475,-

HAWAI

Draaifauteuil, leverbaar in verschillende fraaie kleuren.

fauteuil
van f 1.630,- voor

1.195,-

SCRANTON

Kwalitatief bijzonder mooie bank in zwaar gestoffeerde uitvoering.

2-zits bank
van f 2.960,- voor

1.975,-

TORONTO

Voor wie graag zelf combinaties maakt. Deze elementen met massief eiken romp zijn bekleed met een uitstekende kwaliteit wildleder.

5 elementen
van f 7.942,- voor

5.295,-

ALLES UIT VOORRAAD LEVERBAAR

In onze showroom vindt u behalve deze aanbiedingen nog een keur aan comfortabele zitmeubelen. Keuze uit meer dan 80 tweezitsbanken en 100 bankstellen.

WESTMINSTER

Een tijdloos Chesterfield. Nadere uitleg is in dit geval eigenlijk overbodig.

3-2-1 combinatie
van f 9.975,- voor

8.975,-

QUEBEC

Deze prima combinatie werd in eigen ateliers ontworpen en vervaardigd. Bekleed met soepel rundleder.

3-2 combinatie
van f 3.650,- voor

3.295,-

ARIZONA

In dit bankstel moet u zelf gezeten hebben om te weten wat optimaal zitcomfort betekent. Onverwoestbaar door gebruik van hoogstaande materialen. Bekleed met bruin-grijs wildleder.

3-2-1 combinatie
van f 9.594,- voor

6.975,-

ARGENTINA

Fijne zitkombinatie met doorlopende rug en zitting. Bekleed met een fijne kwaliteit rundleder.

3-2 combinatie
van f 4.190,- voor

2.795,-

TRINIDAD

Een comfortabel bankstel, bekleed met 'n bijzonder fijne kwaliteit rundleder in een warme beige kleur. Exclusieve vormgeving.

3-zits bank met 2 fauteuils
van f 9.495,- voor

5.975,-

TABASCO

Een staaltje van perfectie. Dit bankstel is bekleed met het allerbeste leder, en garandeert een ongekend zitcomfort voor jaren en jaren.

3-zits bank met 2 fauteuils
van f 12.495,- voor

9.975,-



MONTREUX

De sublieme afwerking en kwaliteit van deze exclusieve, moderne elementen + hoek, verraden een niet te evenaren perfectie.

5 elementen + hoek
van f 13.625,- voor

9.995,-

ضدش زخخ

Sorry... zo beginnen we natuurlijk verkeerd. We wilden alleen maar even zeggen, dat de verbouwing van onze zaak nu helemaal achter de rug is en dat vieren we met een

FEESTELIJKE HEROPENING

4 Jaar zijn we nu in Hoesbroek bezig en vanaf nu gaan we verder in een totaal vernieuwd interieur. Via niet veranderd is, is de kwaliteit van onze tapijten, onze deskundigheid (wij voeren alle reparaties zelf uit) en onze lage prijzen (door directe import). Een paar staaltjes van die lage prijzen laten we u hier zien in de vorm van enige speciale heropenings-aanbiedingen.

Wandkleed,
macramé uit India, als
muurdecoratie, 140 x 70 cm f 69,-

Bouchera super,
fijne kwaliteit
(erg mooi voor de eetkamer-
tafel, ± 120 x 80 cm f 398,-

Haris, uit India,
fraai vloertapijt,
± 300 x 200 cm f 995,-

Speciale heropeningsactie:
Elke 10de klant krijgt van ons als
mooi cadeau een bijzonder
Elke 20de klant een fraaie brood-
mand van dezelfde kwaliteit.
Wij gaan met deze feestelijke
geschenkenactie door zolang de
voorraad strekt.

BACHIRAM

Speciaalzaak in Perzische en Oosterse tapijten. Mgr. Lebuillestraat 5
Hoek Kruisendijkstraat, Hoesbroek, telefoon 045-219763
Maandag tot 13.00 uur gesloten, donderdagavond koopavond.

Mondileder. Alles in leer.

Mondileder Reuver
Parallelweg 12, aan de weg Venlo-Roermond.
Tel. 04704-3475. Openingstijden: maandag van 1-6 uur.
Dinsdag t/m vrijdag van 9-6 uur. Zaterdag van 9-5 uur.

GEZELLIG UIT

voor inlichtingen en plaatsing van advertenties in deze rubriek kunt u bellen met Nel Dingemans 045-739383

DISCO CIAO



OP en TOP POP DISCO CIAO

met de allernieuwste water- nevel- en lichtapparatuur

Tentstraat 47, Vaals
Geop. wo., vr., za., zo. vanaf 19.00 uur

DANCING MANUELA

DE GROOTSTE EN MOOISTE IN HEERLEN

VRIJDAG, ZATERDAG EN ZONDAG

AS. ZATERDAG **DISCO** IN **CAFÉ OUD-SCHIMMERT**

ENTREE VRIJ
Hoofdstraat 34 te Schimmert

drop inn WMC IN KERKRADE

Dé discotheek in Kerkrade

café-dancing De Maasketen

maaseikerweg 16 roosteren

ZATERDAGAVOND DANSEN MET HET ORKEST **CIRCLE**

Tijdens WMC is ons programma als volgt de formatie

dancing Bel-Air HOOFDSTRAAT 30 Kerkrade

D.J. THEO SAYER

CIRCLE VIKING PEANUTS en **D'R KWATSCH**
De zaak met echte Kerkradse gezelligheid



DANCING MART GEELEN HAELEN

ZONDAG 12 JULI MIDNIGHT
ZONDAG 19 JULI RYDER

Burg. Aquariusstraat 12

Zaterdag en zondag **DISCO DRIVE-IN-SHOW**

Aanvang 19.00 uur

café DISCO D'R PLEIN
Burgem. Franssenstr. 4, Kaalheide.

Tevens zaalverhuur voor partijen, tuiven enz. tegen scherpconcurrerende prijzen.

Uniek in Limburg
Speciaal voor de oudere jeugd gezellig dansen

vrijdag en zaterdag

Dancing RR MIO

Heeren Heerenweg 241 Heerlen
Hoofdweg Heerlen-Brunssum
Tel. 045-213350

Zaterdag 11 juli dansen met het **WESTLEY TRIO**

in **„ROMANTICA” Nieuw-Einde**

Aanvang 20.30 uur. Toegang 18 jaar.

Zondag 12 juli frúschoppen van 11.00-15.00 uur met de carnavalsver. DE JONG BÖCK

Disco-Dancing KALSBEK HULS-SIMPELVELD

ZATERDAG EN ZONDAG **DISCO**

met lichtshow en films

Bel 045-441737 en wij halen u op!

GEN EIKSKE

Raadhuisstraat 118 Hulsberg
Tel. 04405-1305


Gelegen op autoweg Heerlen-Maastricht afslag Hulsberg-Valkenburg

as. zaterdag 11 juli gezellig **DANSEN**

met het orkest: THE FALCO'S orkest voor jong en oud.

Bij mooi weer terras geopend. Tot ziens bij Winy en Lou.

SEALA JUMBO DANCING



VALKENBURG (L)

vr 10-7 DIZZY MAN'S BAND - d.j. Jo-Jo
za 11-7 AVRO's Top-Pop Show - Maria Verano - Sommer Night Girls
zo 12-7 P. STUYVESANT Supersonic Video Discovery
ma 13-7 AVRO's Top-Pop Show - Maggie McNeil - Sommer Night Girls
di 14-7 NORMAAL - d.j. Jo-Jo
wo 15-7 AVRO's Top-Pop Show - MAYWOOD - Sommer Night Girls
do 16-7 MARLBORO DISCO SHOW
vr 17-7 DIZZY MAN'S BAND - d.j. Jo-Jo

ZATERDAG: NEW FOUR
ZONDAG: WILLEM BROADWAY

in **LA DILIGENCE**
Imstenraderbos Heerlen
predikant Wim Frijs

As. woensdag: **SPRING** met MARIBEL
Volgende week zaterdag: **THE BILL BRADLEY BAND**

VERNIEUWD **PALLADIUM BEEK** VERNIEUWD

as. vrijdag: **Sexy Dance Explosion**
as. zaterdag: **Highlight**
as. zondag: **Avro's Toppop**

Tevens v.a. vrijdag inschr. MISS-VERKIEZINGEN.
Uitreiking prijzen door Avro's discjockey.
Fantastische prijzen o.a.: reizen naar Londen en Parijs.

Het grootste en modernste uitgaanscentrum van het Zuiden vindt u in Nieuwenhagen aan de Markt, met de super internationale discotheek

GALAXY

OPENINGSTIJDEN:
Vrijdag, zaterdag en zondag geopend vanaf 20.00 uur. Zondagmiddag-matinee vanaf 14.00-18.00 uur.
Tel. 045-312510

KERMIS
17 juli THUNDERSTORM

Las Vegas

OPENINGSTIJDEN:
KERMIS
Zaterdag, zondag en maandag vanaf 19.30 uur

Bonaparte

Nieuwenhagen
Tel. 045-313479

Café-petit restaurant
Gezellig en sfeervol.
C'est bon aparte

GELEEN BAR-DANCING LE CAVEAU

Vrijdagavond geopend vanaf 20.00 uur
Zaterdag de Belgische popformatie **SMASH**

Zondagavond discodansen m.m.v. **D.J. Nino**
Vrijdag- en zaterdagavond entree vrij

TIROLER GASTHOF EYGELSHOVEN

Zaterdag 11 juli speelt voor u **LOS KAMAJOS**

Marktstraat 7, Eygelshoven
Tel. 045-353127

DANCING GORISSEN BRUNSSUM

Zaterdag **DANSEN** met **DE STRADELLA'S**

Te k. RENAULT 18TS stationcar '79, als nieuw, weg. reg. inr. R5 of Golf D mog. Kampweg 10, Gronsveld 04408-1516.

Te k. GOLF S 5-drs., i.pr.st., b.wj. '75, vr.pr. f 3800,-. Onder de Kerk 3, Heer-M'str., 043-610121.

DISCO-AVOND

vrijdag en zaterdag van 8.30 uur tot 3.00 uur en zondag tot 2.00 uur. Speciaal voor de jeugd zondagmiddag va. 4.00 tot 8.00 uur

DISCO BONEY '80
Schelsberg 167, Heerlen, tel. 045-725479 met disc-jockey

GEMEENSCHAPS-HUIS SCHIMMERT

Zaterdag en zondag **DISCO**

Tijdens het W.M.C. zijn wij **DAGELIJKS GEOPEND**

BAR-DANCING

Square

MARKT 43 KERKRADE

Disco-Dancing DE BOKKERIJDER Hulsberg

zaterdag en zondag **disco**

Hedenavond de formatie **LEE-SOUND**

Vanwege het feit dat **SPARGO** momenteel hoog genoteerd staat op de Italiaanse Hitparade, zijn zij op 17 juli as. uitnodigend voor een TV Special in Napels.

In verband met het bovenstaande gaat het geboekte optreden in Inferno Discotheek op 17 juli **NIET DOOR!**

Degenen, die reeds in het bezit zijn van een kaart, kunnen het geld aan de discotheek terugontvangen.

top-class discotheek



wilhelminaplein 12-14 schinveld, telefoon 045-259564

presentatie PETER de RUITER

GEOPEND ZATERDAG EN ZONDAG

AANVANG 20.00 uur

STREEPERKRUIS SCHAESBERG

zaterdag en zondag **DANSEN**

ZOMERKERMIS REYMERSTOCK

feesttent bij de kerk
Zondag 12 juni
Middagconcert met **The Hippy's**

Aanvang 14.00 uur, vrij entree
Zondag 12 en maandag 13 juli dansen met 't toporkest **The Hippy's**

Dinsdag 14 juli Beierse avond met de Klingendalerkapel

mooi, mooier, nog mooier? inderdaad de mooiste!

STAR DISCO



VAALS VALKENBURG IN HOLLAND

BLOEMENDALSTRAAT 32 (HOEK MAASTRICHTERLAAN) VAALS, TEL. 04454-3784

Openingstijden Vaals: woensdag, donderdag, vrijdag, zaterdag en zondag geopend van 19.00 tot 2.00 uur
Zondagmiddag matinee van 15.00 tot 19.00 uur.

COUBERG 11, VALKENBURG, TEL. 04406-13037

VALKENBURG: dagelijks geopend van 19.00 tot 2.00 uur.

Uitnodigend: Jack Otten.

MILLPOP '81

Zondag 12 juli vanaf 11.00 uur

m.m.v.: Bull Shit ★ Wind ★ The Lizards ★ Richie and The Loosers
op de binnenplaats van hoeve De Beitel, naast de Peppermill

Presentatie: LEX NELISSEN

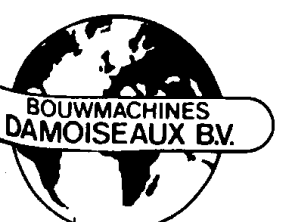
BEITEL 90 HEERLEN

Autobaan vanuit Heerlen
Afrif Kerkrade-West
richting Simpelveld



MEDEWERKERS MILLPOP '81 HOEVE DE BEITEL HEERLEN

De complete **podia-materialen**
en **bouwmachines** voor de renovatie van de
binnenplaats van hoeve De Beitel werden geplaatst en
geleverd door



**BOUWMACHINES
DAMOISEAUX B.V.**
Industrieterrein
de Beitel 108 Heerlen
Rijksweg Locht-Simpelveld
Tel. 045-411930

De volledige **bestrating** van binnenplaats
van hoeve De Beitel, werd uitgevoerd door

STRATENMAKERSBEDRIJF

LAVRO

Ridder Hoenstraat 210, Hoensbroek
Tel. 045-220442

Alle eet-specialiteiten
op Millpop '81
worden verzorgd door

mulbar expresse

Bongerd Heerlen

Alle zand- en grindleveranties
werden uitgevoerd door

THEI CREMERS

RAVETSMAR 17
NIEUWENHAGEN
TEL. 045-312127

Verkoopcentrum Vencken BV

Occasions met 3 mnd. volledige garantie of 12 mnd.
no-risk: VW KEVER 1300 '73, '75; VW Kever 1303 '73;
VW Polo '76-'77; VW Derby '77; VW Golf '74 t/m '80; VW
Passat '74 t/m '79; Peugeot 104 '78; Peugeot 304 break
diesel '78; Peugeot 305 GL '79; Toyota Tercel '80; Honda
Civic '78; Honda Accord '78, '79; Audi 100 '77, '78;
'79; Princess 1800 HL '79; Renault 4 '79; R6 '74; R5 RS
'75; R14 '79; R18 '79; Mitsubishi Galant '79; Allegro '80;
Fiat 127 '79, '80; Mini 1100 S '78 en nog vele anderen.
P.Schunckstr. 10, Heerlen, tel. 045-412641, geopend
ma-vrij, van 9.00 tot 18.00 u., za. van 10.00 tot 17.00 u.,
do. koopavond tot 21.00 u.

Renault-dealer biedt de volgende automobielen te koop
aan: Renault 4 GTL '80; Renault 4 GTL '80; Renault 5 TL
'78; Renault 5 TL '79; Renault 5 GTL '77; Renault 5 GTL
'80; Renault 5 TS '78; Renault 5 TS Monte Carlo '78;
Renault 5 Le car '79; Renault 12 TL '76; Renault 12 TL
'77; Renault 12 TS '75; Renault 14 TL '77; Renault 14 TL
'78; Renault 14 Safrana '78; Renault 15 TL coupé '79;
Renault 15 GTL coupé '78; Renault 16 TL '74; Renault
16 TL '78; Renault 16 TL autom. '77; Renault 18 TL '79;
Renault 18 TS '79; Renault 20 TS '77; Fiat 127 '77; Ford
Escort 1.3 L '79; Peugeot 104 GL '76; Volvo 343 L '79.

Autobedrijf Heijnen

Frankenlaan 1, Heerlen (Welten), tel. 045-713600.

Mini 850

bouwjaar 1980, groen met., 22.000 km., i.z.g.st., 3 mnd.
volledige Bovag garantie. Voor aflevering 10.000 km.
beurt en veiligheidsinspectie van Leeuwen Leyland
Cars, Strijthagenweg 129, Kerkrade-W, tel. 045-453355.

MG B GT

2 klassieke sportwagens van 1972 en 1975, in de kleu-
ren zwart en blauw, beiden met radio. Deze auto's wor-
den afgeleverd met 3 mnd. volledige Bovag garantie,
Van Leeuwen Leyland Cars, Strijthagenweg 129, Ker-
krade-W., tel. 045-453355.

Renault 5 TL

Bouwjaar nov. '79, zilver, km.st. 36.000. 1e eigen. zeer
zuinig, gem. 1 : 15,5, auto wordt afgeleverd met 3 mnd.
volledige Bovag garantie, 10.000 km., bewijs en veilig-
heidsinspectie van Leeuwen Leyland Cars, Strijthagen-
weg 129, Kerkrade-W., tel. 045-453355.

Renault

Bouwjaar 1978, beige, km.st. 45.000, 1e eigenn., roldak.
Deze Renault wordt afgeleverd met 3 mnd. volledige
Bovag garantie, 10.000 km. beurt en een veiligheidsin-
spectie, Van Leeuwen Leyland Cars, Strijthagenweg
129, Kerkrade-W., tel. 045-453355.

Te k. DATSUN BLUEBIRD

1.8 GL 1 jr. oud, 12.000
km, f 6000,- onder
nieuwpr. Heufkestr. 2,
Brunssum, na 17 u. 045-
253946.

Peugeot GL

'78 en '80; Renault GTL
'79, '80; Opel Kadett '77;
Peugeot 305 GL met
schuifdak '79; Peugeot 504
L diesel '78; Princess met
gas '77; Peugeot 505 SR
autom. diesel '80; Peugeot
505 SR groenmetall. '80;
VW Golf diesel '79; Toyota
Carina '79; Peugeot SL
'79; Renault 5 GTL '78;
Simca 1308 GT '77; Peu-
geot 504 GL, diverse typen
'77, '78, '79. Diverse goed-
kope inruilers, gespreide
betaling, Bovaggarantie.
Eumag Occasioncentrum,
Eggenhoergracht 64,
Kerkrade, tel. 045-351558/
352424.

Te k. div. ZUNDAPPS, Kreid- lers en Puchs maxi. Amerst.

4, Beersdal-Heerlen.
Te k. KREIDLER en dames-
bromfiets, zien is kopen! Te
bevr. Groenstr. 202, Waubach.
Te k. VESPA Boxer, Peugeot
tourfiets, Maarstr. 32, Spekhei-
de.

Te k. PUCH Grand Prix, bwj.

'78 f 750,-, i.z.g.st., tel. 045-
251275, voor 19 uur.

Te k. DAMESBROMFIETS, 30 jr.

oud, geheel gerepareerd, als
nieuw, f 550,-. Lookwell lea-
ther dames motorpak, maat
38, 1 mnd. oud, f 550,-, en div.
helmen t.k. moet weg! Elise-
gracht 82, Kerkrade, na 13.00
uur.

Te k. ZUNDAPP KS 50 m.

kuip, bwj. '80, uiterste pr.
f 2000,-. Hoofdstr. 91, Schaes-
berg, tel. 045-313433 na 17 u.
bellen.

Te k. VESPA Ciao bwj. 1977,

prijs f 150,-. Nieuwstr. 13,
Nuth.

Te k. VESPA Ciao f 300,-, na

18.00 uur, Past. Schiedestr.
81, Hoensbroek.

YAMAHA XT te k. gevr. Ste-

gen 18A, Beek, tel. 04402-2426.

Te k. DAMESBROMFIETS

Heracles-Saxi 1/2 jr. oud,
z.g.a.n. f 375,- m. verz. Tel.
045-221150.

Te k. DAMESBROMMER

Peugeot 104, Past. Broersstr.
10, H'broek, Tel. 216136.

Te k. ZUNDAPP, Bonifatius-

str. 2, Heerlen.

Te k. ZUNDAPP bwj. '78 met

sterwiel, schuif. O. Nassa-
ustr. 14, Heerlen.

te k. bromfiets merk HONDA

bwj. '78 inst. van nieuw, pr.
f 750,-, tel. 045-319643, Achter
den Winkel 301, Schaesberg.

Geld en goed

SPAARBEWIJZEN aan toon-
der van vrijwel elke bank wor-
den door ons verzilverd. EPM
C.V., Hoolstraat 43-45 Voeren-
daal, 045-750305 kantoor open
van 9-16 uur.

Inkoop van oud GOUD en zil-

ver tegen contante betaling
Juwelier Vaessen, Markt Heer-
len.

Wilt u SPAARBRIEVEN tus-

sentijdse verzilveren? Wij kun-
nen u een hoge prijs bieden.
Bel vrijbl. 04490-13494. Brou-
werstr. 5, Munstergeleen.

Tussentijdse aankoop of verkoop tegen gunstige

kopen. Fides Bank, Elzentlaan 2, te Eindhoven, tel.
040-112519, geen kredietinstelling als bedoeld in WTK.

Onderwijs

Autorijles?? Natuurlijk bij-
de CENTRALE, f 31,- per les.
Heerlen, tel. 318236.

Kies voor zekerheid een BE-

ROPS-AUTORIJSCHOL
aangesloten bij de B.B.R.O. zie
advertentie zaterdag as.

Binnen 8 tot 10 weken uw rij-

bewijs. Rijopleiding volgens
moderne methoden, audio-
visuele theoretischelessen.
Studenten 10% korting. Wij
lessen in schakel en automaat
in de kringen Heerlen en Sit-
tard. U kunt voor inlichtingen
bellen. 045-253765 R. Roy-
Hekens 045-253765 R. Roy-
Hekens 045-253765.

MOTORRIJLESSEN

voor
een betere auto- en motorop-
leiding. Rijksgediplomeerd
auto- en motorrijcouschool. A.
Jaegers, Kasteelstr. 59b,
Brunssum, tel. 045-257683.

Erkende autorijcouschool E.

ROUWETTE. Rijksgedipl.
Nieuwe stijl f 33,50 per uur,
theorie f 6,-, inc. halen en
brengen. Inl. Voerendaal, tel.
0446-1241.

Te k. ± 6 ha KUILGRAS. Te

bevr. Brouwers, tel. 04450-
2953.

Bromfietsen

Te koop MINI CROSSER Ital-
jet autom. v. 4-7-jarigen.
f 650,-. Kievitstr. 34, Heerlen.

Landbouw

Te k. 6-pers. BUNGALOW.
TENT 14 dgn. gevel. Marijkeln.
23, Berg a.d. Maas.

Te k. MOTORJACHT z.g.a.n. 9

mtr. lang, tel. 045-453721.

Te h. voll. ingerichte CARA-

VAN op mini-camping te Wal-
cheren. Tevens nog staan-
plaats met elektr. aansl., tel.
01188-1259.

Tek. 6-8-pers. STACARAVAN,

incl. gasstel met oven en gril,
gaskachel, ijskast, inr. tourca-
van model. 04499-2391.

Te k. CARAVAN Markt 7,

Nieuwstadt.

Te h. comfort VAKANTIE-

BUNGALOW in Belgische
Kempens, f 300,- en f 500,-
p.w.k. Inl. 04409-3569.

Te h. op camping nabij CLER-

VAUX (Lux.), 4-pers caravan
m. voortent f 175,- p. week.
Nog vrij eind aug. en sept. Te
bevr. 04446-2465.

Te k. SPEEDBOOT met trailer

40 pk motor buitenb. moet iets
opgekn. worden, koopje, tel.
045-213563.

Te k. mooi appartement nabij

centrum HEERLEN, royale
ind. aanv. spoed, pr. f 76.000,-
k.k. Tel. 045-720491 na 18.00
uur, Pr. Beatrixstr. 19, Hrl.

Te k. WEEKEND-BOOT lang

520 mtr. breed 1.80 mtr. 6 PK,
buitend. motor, pr. f 3200,-, tel.
045-218679.

2E EN 3E HYPOTHEKEN ZONDER KOSTEN (VOOR NOTARIS, TAXATIE, KADASTER ENZ.). OP 1% VAN DE NETTO LENINGSOM NA.

	240 x	180 x	120 x	60 x
10.000,-	-	130,-	152,-	230,-
15.000,-	-	195,-	228,-	345,-
20.000,-	231,-	259,-	304,-	460,-
25.000,-	285,-	320,-	380,-	575,-
30.000,-	340,-	382,-	457,-	690,-
40.000,-	449,-	505,-	609,-	920,-
50.000,-	603,-	649,-	761,-	1150,-
75.000,-	905,-	973,-	1142,-	1725,-
100.000,-	1207,-	1298,-	1523,-	2300,-

FINANCIERINGSKANTOOR MOONEN
SAROLEASTRAAT 42, HEERLEN
SINDS 15 JAAR UW VERTROUWEN INTERMEDIAIR

PASSEREN ONDERDELEN

voor uw machinepark, afd. on-
derdelenverkoop, mech. bedr.
Frissen BV, Valkenburg-Houten.

VISSER EN GRUSE aardap-

pelttransportwerktuigen, nu
speciale prijzen voor Gruse
transporters, boxenvullers en
opschepmachines. Gruse
looppakkers 4-rijig nu f 7890,-
exl. Informeer vrijblijvend
J.M. Houben BV, Heesberg-
straat 8, 6417 AC Heerlen, tel.
045-412242.

Wegens beëindiging hobby

Lanz Bulldoggen TRACTO-
REN 16.20 en 24 pk. Goedlo-
pend zonder gloeioep.
Dorpstr. 71, Ohé en Laak.

Te k. NEVELSPIJUIT voor de

fruitteit, merk Douven 600 l.
i.z.g.st., tel. 04755-589.

Te k. Daf VRACHTWAGEN

Kipper, bwj. '69, i.z.g.st., tel.
045-310273.

H.H. landbouwers nu vruch-

ten dorens voor en prijs van
f 300,- per ha inc. persen, loon-
bedrijf Geb. DE HAAS, tel.
04498-5366.

Te k. twee prachtige VAAR-

SEN r.b. Tel. 04493-1368.
PERSEN van hooi en stro, evt.
ook maaien, schudden, trans-
port. Voor Geulle e.o. 043-
641493.

Gevonden/verloren

Verloren vrijdag 3 juli in vij-
verpark Brunssum. Hassel-
blad STANDAARDLENS 2.8
80 mm. Tegen hoge beloning
terug te bezorgen. Foto Crom-
bach, 043-72858.

Wie heeft op 6 juli per vergis-

sing verkeerde DAMESFIETS
meegenomen op station Sit-
tard, rijwielstalling 04490-
21247.

Vakantie

VOORTENTEN voor prak-
sies iedere caravan. Accessoi-
ren en Bergland caravans. Car-
avan Stock, Heerderdars-
straat 30-36, 6224 LT Maas-
tricht, tel. 043-622220.

CARAVAN-SHOW van vouw-

tour- en stacaravans. Vouwca-
ravans: Alpen Kreuzer, Tour-
caravans: Bürstner, Eifelland,
Eriba, Hobby, Knaus, Mün-
sterland en Wolf. Stacaravans
in diverse maten van 7 tot 11,5
mtr. Diverse aanbiedingen,
ook mooie gebruikte, eigen re-
paratiewerkplaats. Caravanin-
port Feys, Hoofdstraat 76,
Amstenrade, tel. 04492-1860.

Te h. luxe STACARAVAN 4-6

pers, warm en koud str. water,
douche, toilet, eigen zwembad
op camping aan de Côte d'A-
zur. Inl. tel. 04493-2957. Len-
dum Continental Caravans.

Ferien im BAYRISCHER

WALD, nog enige kamers vrij
in juli, half pens. DM 21. Vol-
pens. DM 28. Adres: Sonne-
blick, 8491 Waffernbrunn-
Bayern, tel. 09-4999711629.

FORELLENVIVIER Kasteel

Rivieren. Klimmen, geopen-
den van 6 tot 12 en van 12 tot 18
en van 18 tot 21 uur. Ook gelegen-
heid voor verenigingen. 3 fo-
rellen voor f 10,50, 5 voor
f 16,50, 5 forellen voor f 16,50,
6 forellen voor f 20,-.

Vakantiehuisje te h. in HEEL-

DERPEL, Boumans, Vredes-
hofje 22, Terwinsten, 045-
411960.

Weg. omsteden 5 à 6 pers.

TOERCARAVAN Adria, ka-
chel, ijskast, reservewiel, nwe.
voortent, i.z.g.st., v.r.pr.
f 4000,-, tel. 045-216664.

Te k. KAMPEERAUTO '78, Ci-

troën C35 verl. diesel verbr. 1
op 10. Elke keur. toegest. Tel.
04494-50189.

Te k. 3-pers. TOURCARAVAN

m. koelkast en voortent.
i.z.g.st. Te bevr. 045-315906.

Te k. 6-pers. BUNGALOW.

TENT 14 dgn. gevel. Marijkeln.
23, Berg a.d. Maas.

Te k. MOTORJACHT z.g.a.n. 9

mtr. lang, tel. 045-453721.

Te h. voll. ingerichte CARA-

VAN op mini-camping te Wal-
cheren. Tevens nog staan-
plaats met elektr. aansl., tel.
01188-1259.

Tek. 6-8-pers. STACARAVAN,

incl. gasstel met oven en gril,
gaskachel, ijskast, inr. tourca-
van model. 04499-2391.

Te k. CARAVAN Markt 7,

Nieuwstadt.

Te h. comfort VAKANTIE-

BUNGALOW in Belgische
Kempens, f 300,- en f 500,-
p.w.k. Inl. 04409-3569.

Te h. op camping nabij CLER-

VAUX (Lux.), 4-pers caravan
m. voortent f 175,- p. week.
Nog vrij eind aug. en sept. Te
bevr. 04446-2465.

Te k. SPEEDBOOT met trailer

40 pk motor buitenb. moet iets
opgekn. worden, koopje, tel.
045-213563.

Te k. mooi appartement nabij

centrum HEERLEN, royale
ind. aanv. spoed, pr. f 76.000,-
k.k. Tel. 045-720491 na 18.00
uur, Pr. Beatrixstr. 19, Hrl.

Te k. WEEKEND-BOOT lang

520 mtr. breed 1.80 mtr. 6 PK,
buitend. motor, pr. f 3200,-, tel.
045-218679.

PERSOONLIJKE LENINGEN

netto in handen	96 x	72 x	60 x	36 x
5.000,-	-	-	130,-	186,-
8.000,-	-	-	200,-	290,-
10.000,-	184,-	219,-	247,-	359,-
15.000,-	270,-	323,-	349,-	533,-
20.000,-	357,-	427,-	483,-	706,-
25.000,-	443,-	530,-	600,-	880,-
30.000,-	529,-	634,-	718,-	1053,-
40.000,-	701,-	841,-	953,-	1400,-

in de terugbetaling is de rente en aflossing inbegrepen
Dit zijn dus uw totale lasten. Desgewenst dezelfde dag
geregeld en thuisbezorgd. Bij overlijden vervalt meestal

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTIE: BEN ROMIJN EN WINUS DE ROUW. CHEF-EDITIEREDACTIE: MARTIN HUPPERTZ. HOOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37. TEL. 045-739911. RAYONKANTOREN: 6411 EM HEERLEN, NOBELSTRAAT 12. TEL. 045-719317. 6461 ED KERKRADE, MARKT 42. TEL. 045-455506. 6431 HB HOENSBROEK, KOUVENDERSTRAAT 91. TEL. 045-218555. 643 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81. TEL. 045-256363. 6371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4. TEL. 045-311719. 6466 HN SPEKHOLZERHEIDE, AKERSTRAAT 124. TEL. 045-422141



Sinterklaas

Tot verbazing van de kinderen en tot hilariteit van de ouderen liepen gisteravond rond een uur of acht Sint-Nicolaas en zwarte Piet over de markt in Heerlen. Vriendelijk wuivend, handjes drukkend en snoepjes uitdelend schreden de wit gekleurde Sint en zijn zwart gekleurde Piet tussen de drukke van het koopavondpubliek. Kinderen stonden met open mond te kijken. Een enkele durfde vroeg aan de Sint wat hij, zomaar midden in de zomer, in Heerlen kwam doen. „Ik ben samen met Piet hier op vakantie. Ik vond dat hier in de winter zo mooi was dat ik ook in de zomer terug gekomen ben”, merkte de Sint beledigd op. Tegen uw verslaggever zei de Sint desgevraagd, dat zijn komst naar Heerlen mogelijk was gemaakt door de twee Heerlense vrienden Wiegert en Piet, die vonden dat de Sint best in de zomer in Heerlen te zien mocht zijn. Nou, ze hadden best wel genoeg...

Feest(je)

Zelfs de man van Palemig was weleens in de fout: zo was hij gisteren verdrietig dat het bruidspaar Schins-Kessels van de sportvereniging Schaesberg de receptie vanmiddag in Eygelshoven moest houden. Hij vroeg zich af waar de ware Landgraafse geest was. Gistermorgen kreeg hij daarover uitleg: het jonge bruidje belde hem op. „Kijk”, zei ze, „het is zo. Er komen ongeveer 200 mensen op ons feest en die blijven allemaal, de hele avond. Maar nou moet u me maar eens vertellen waar je 200 mensen kunt laten in Landgraaf?” En daar voegde ze aan toe: „Bovendien komt mijn aanstaande man zelf uit Eygelshoven en daar is hij lid van de voetbalclub Hopel.” En nu ook dit weer is rechtgezet, vraagt de man van Palemig zich af of het toch niet handiger geweest zou zijn als Landgraaf uit ENSU-gemeenten bestaand zou hebben. Dat is bestuurlijk wel niet zo elegant, maar het zou een stuk handiger zijn voor jonge bruidspartjes.

Pen

Onze man van Palemig was toch al ontdaan. Dat had een reden. Om zijn werk als razende reporter naar behoren te kunnen vervullen, moet hij af en toe zijn neus eens laten zien bij de politie. Want de contacten moeten warm gehouden worden”, zegt hij stevast als hij terugkeert van het bureau. Onlangs leerde hij van een van zijn bezoekers aan de Heerlense politie dat „Nauwelijks zat ik of daar ging de telefoon”, vertelde hij, „dat was de politie. Of ik de pen van de adjudant had meegenomen? Ik schrok me lam.” Wat was het geval? Hij had op het bureau even de pen van de adjudant geleend voor een paar aantekeningen. En toen had hij de pen teruggelegd op het bureau. Maar de pen was dus verdwenen. En toen was het spoorverloren. In zijn toespreek memoreerde architect Goudeau van de Rijksgebouwendienst de waarde van het behoud van deze mijnegebouwen voor het nageslacht. „Voor de ophaalmachine uit 1927, bij A. Mehler

Honds

En wat zag ons fotografisch oog in de Veldstraat in Schaesberg? Een hartgrondige uitroep van afkeer en frustratie. Zo zou een klassieke roman kunnen beginnen. Want laten we wel wezen: het betreft hier een belangrijk aspect van het menselijk leven, het milieu. En niets is zo irriterend als een voortuintje, volgepoot door de honden van buren en andere bewoners van je buurt. Vandaar deze kreet: „Van welke hond is deze trot!”

S. Prins uit Hoensbroek speurt op steenberg

Zeldzaam fossiel uit Carboontijd

HOENSBROEK - Amateurverzamelaar S.H. Prins uit Hoensbroek heeft een zeer bijzonder fossiel in zijn bezit. Hij vond dit in november 1979 op het terrein van de voormalige mijn Oranje Nassau-III. Toen de geoloog H.W.J. van Amerom van het Geologisch Bureau Heerlen het fossiel onder ogen kreeg, besloot hij dit nader te onderzoeken. Na acht maanden speurwerk bleek dat het een voor Zuid-Limburg unieke fossiel betrof, dat nog nooit eerder hier gevonden is.

Het fossiel, een stuk versteende boomstam van ongeveer 300 miljoen jaar oud, draagt de mooie

naam *Sigillaria elegans* variëteit *semipulvinata*. Het is wel eens eerder gevonden in het Engelse Yorkshire. Maar de geoloog R. Crookall zegt dat ook in Engeland dit soort fossiel zelden gevonden wordt. Het bijzondere aan het fossiel is niet de „voor-naam”, maar de variëteit *semipulvinata*. Overigens heeft het Geologisch Bureau Heerlen een exemplaar van dit soort fossiel in

haar bezit, maar dit werd in Engeland gevonden. Van het Limburgse fossiel heeft het Geologisch Bureau een latex afdruk gemaakt en dat aan haar verzameling toegevoegd. Het origineel geeft Prins niet uit handen. „Ik neem het zelfs niet mee naar tentoonstellingen”

Ex-mijnwerker Prins (59) vult zijn vrije tijd sinds 3½ jaar met

het verzamelen van fossielen. Tot nu toe zocht hij hoofdzakelijk op de steenberg van de mijnen ON I en ON III. Zijn collectie, zo'n 1000 fossielen groot, bevat voornamelijk exemplaren uit het Carboontijdperk (350 tot 270 miljoen jaren geleden).

Op dit moment heeft het Geologisch Bureau Heerlen nog drie fossielen van Prins in onderzoek, waarvan hij zelf niet precies weet tot welke soort ze behoren.

Geoloog Van Amerom heeft in enkele vaktijdschriften aandacht besteed aan de bijzondere vondst van amateurverzamelaar Prins.

● S. Prins met zijn zeldzaam fossiel uit de Carboontijd.



Raad Ubach over Worms wil ISON helpen

Komst crosscircuit afhankelijk van GS

UBACH OVER WORMS - De gemeenteraad van Ubach over Worms heeft gisteren het voornemen uitgesproken om zo snel mogelijk een autocrosscircuit voor de ISON te verwezenlijken. Dit crosscircuit moet op het afgewerkte deel van de regionale vuilstortplaats komen. De intentieverklaring van de gemeenteraad vloeide voort uit een voorstel van raadslid Piet Schmitz. Hij wilde dat de gemeenteraad zou beslissen om de ISON een vergunning te geven om een crosscircuit te vestigen voor de duur van drie jaar. Daarbij stelde hij een aantal voorwaarden. Het voorstel kwam echter niet in stemming, omdat tijdens de discussie bleek dat het voorstel niet haalbaar was.

Schmitz noemde als gronden voor dit voorstel: de waarschijnlijkheid van goedkeuring te geven aan het voornemen om in de Durox-groeve een autocrosscircuit te vestigen en de grote problemen waarvoor de ISON komt te staan indien er dit jaar geen wedstrijden meer kunnen worden gehouden.

men komen we toch terug op het besluit van vijf weken geleden om op die plaats geen motorsport toe te staan. Dan zeggen we in de ene vergadering „nee” tegen de motorsport op die plaats en in de volgende vergadering „ja”. De gemeenteraad zou zich met zo een uitspraak belachelijk maken.”

Toch waren de meeste raadsleden het erover eens dat voor de auto-

sportvereniging ISON een mogelijkheid geschapen dient te worden. Wethouder Erkens verklaarde zich bereid om samen met het bestuur van de ISON een gesprek te organiseren met de eigenaar van de regionale vuilstortplaats (die in eerste instantie toestemming zou moeten verlenen voor een crosscircuit) en met het Recreatieschap (dat vergunningen moet verlenen). Als die twee instanties verklaren geen bezwaren te hebben tegen het plan dan zal de gemeente onmiddellijk medewerking verlenen. „Maar”, merkte Erkens op, „dan moeten we ook gaan praten met de mensen die bezwaar hebben gemaakt tegen het crossen in de Durox-groeve. Want die zouden ook wel eens bezwaar kunnen maken tegen het crossen in de regionale vuilstortplaats.”

Procedure

Daarna trok Piet Schmitz zijn voorstel in. De gemeenteraad

wacht nu op de beslissing van GS omtrent het crosscircuit in de Durox-groeve. Als die beslissing negatief uitvalt, wordt de procedure gestart om een crosscircuit in de regionale vuilstortplaats te krijgen.

Hoog spel in Amstenrade om spelende jeugd

AMSTENRADE - Mag de jeugd van Amstenrade spelen? Of moeten de bewoners van een bepaalde straat rust hebben? Een vraag die gisteravond in de raad Amstenrade de gemoederen bezig hield.

Bewoners van de Agnes Huynstraat hadden bij het gemeentebestuur geprotesteerd tegen de plaatsing van speeltoestellen voor de jeugd in het plantsoen van hun straat. Zij vonden dat daardoor de rust in de straat en de waarde van de eigendommen werd aangetast. B. en W. deelden mee dat de opstelling van die speeltoestellen slechts tijdelijk zou zijn, omdat zij te zijner tijd naar het oude voetbalveld zouden verhuizen. De oppositie pikte dat niet. Raadslid Nelissen vond dat de bewoners geen inspraakmogelijkheid hadden gekregen en dat de toestellen tegen hun wens waren geplaatst. Hij en raadslid De Rooy eisten dat de zaak binnen de kortst mogelijke tijd weer zou worden weggehaald.

Behoeft

Burgemeester Gubbels was het daar duidelijk niet mee eens. „We moeten ook oog hebben voor de speel-mogelijkheid van onze kinderen. De jeugd vraagt erom en wij zijn verplicht aan die behoefte te voldoen”, aldus burgemeester Gubbels. Het voorstel van de oppositie om de speeltoestellen te verwijderen kwam in stemming, maar werd met vijf tegen vier stemmen verworpen.

Driemaal raak op Akerstraat

HOENSBROEK - Wielrijder H. uit Heksenberg heeft gisteravond bij een aanrijding tegen een auto op de Akerstraat-Noord in Hoensbroek ernstig letsel aan zijn rechterbeen opgelopen. Hij moest per ambulance naar het ziekenhuis worden gebracht.

Hem werd geen voorrang verleend door mevrouw M. uit Brunssum, die met haar auto de kruising naderde. De Brunssumse reed door en kwam verder op de weg tegen twee boompjes tot stilstand. Zij bleek geen rijbewijs te hebben. Nagenoeg op hetzelfde tijdstip, rond 21.45 uur, vonden nog twee aanrijdingen op de Akerstraat plaats. Op de kruising met de Trichteweg botsten twee auto's op elkaar, waarna een auto doorreed. Op de kruising met de Treebeekstraat botsten ook twee auto's tegen elkaar, waarna flinke materiële schade overbleef.

Diefstallen in Kerkrade

KERKRADE - Een vrij nieuwe auto, merk Peugeot met het kenteken GZ-17-RV, is gisteren vanaf de Hyacinthstraat in Kerkrade gestolen. Bij de politie werd verder aangifte gedaan van diefstal van 250 gulden uit een woning aan de Ailbertuslaan en vier terrasstoelen bij een café aan de Hoofdstraat.

Weerstand

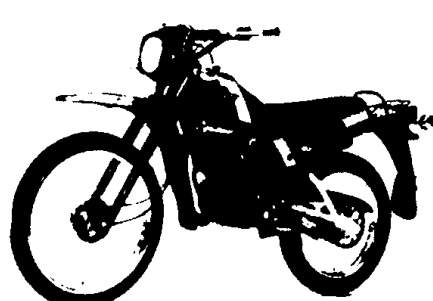
In de gemeenteraad stuitte dit voorstel op een muur van bezwaren. Uit een langdurige discussie en uit een ambtelijke toelichting bleek dat een wijziging van het bestemmingsplan Brunssummerheide nodig is om dit circuit te verwezenlijken. De limiet van drie jaar is wettelijk niet haalbaar, omdat na een wijziging van het bestemmingsplan de bestemming toch „autocross” blijft. Uit de ambtelijke toelichting bleek dat het Recreatieschap waarschijnlijk geen vergunningen zal afgeven voor crosswedstrijden na zo een voorgestelde wijziging.

Ja/nee

Bij een aantal raadsleden kwam de vrees naar boven dat de raad in consequent beleid verweten zou kunnen worden. Ger Nievelstein: „Als we dit voorstel zouden aanne-

(ADVERTENTIE)

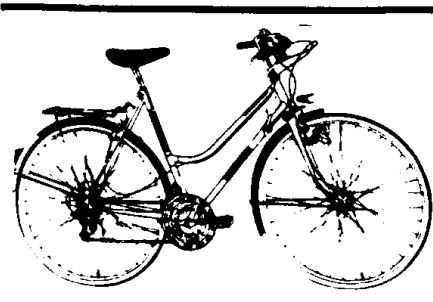
NIEUW - NIEUW



YAMAHA DT 50 MX en RD 50 MX met MONOSHOCKVERING

DT50MX rood en zwart f 2399,-

RD50MX wit en zwart f 2699,-



BATAVUS RACEFIETS compleet met 12 veran., uitvalwielen, spieles, crancastel, pomp, toeclips en reflector. 3 maten en 3 kleuren. f 499,-

Ook voor dames hebben wij een leuke sport- of racefiets vanaf f 498,-

REKERS SPECIAALZAKEN

Hoensbroek - Kouvenderstraat 179 Tel. 045-252361

Zuster Petra neemt afscheid van kleuters

NUTH - Na 27 jaar in het kleuteronderwijs te hebben gewerkt, heeft zuster Petra afscheid genomen van de St. Vincentiuschool, thans Nuihof, in Nuth. Zuster Petra, in 1920 geboren in Ubachsberg, trad in 1945 in bij de Dochters van Liefde van de H. Vincentius. Nadat zij een aantal jaren in Tilburg werkte, waar zij ook haar acte voor kleuterleider behaalde, keerde zij terug naar het zuiden. In 1954 werd zij in Nuth aan de kleuterschool benoemd, waar zij 27 jaar werkzaam is gebleven en twee generaties Nuthenaren heeft zien opgroeien van kleuter tot volwassene.

Dertien auto's beschadigd

SCHINVELD - Dertien auto's zijn dinsdag beschadigd door grind, dat vanaf een slecht afgedekte vrachtauto viel op de Bosstraat tussen Brunssum en Schinveld. De beschadigingen liepen uiteen van kapotte voorruit en koplampen, lakbeschadigingen en een defecte radiator. Tegen chauffeur B. uit Brunssum werd proces-verbaal opgesteld.

HEROPENING

Dinsdag 14 juli as.



Saroleastr. 70, Heerlen Tel. 045-715771

Receptie 20.00-22.00 uur

Primeur voor Nederland onze herenafdeling

In plaats van kaarten
 Dank aan allen die ons
40-jarig huwelijksfeest
 tot een onvergetelijke dag hebben gemaakt. Speciaal woord van dank aan **pater E. Mevis, mannenkoor Mignon, buurtbewoners, familie en bekenden.**
Jacob en Tonie Smeets-Solberg
 Kinderen en kleinkinderen
 Geleen, juli 1981
 Leenwerfstr. 20

Zondag 12 juli vieren onze ouders en grootouders
H.J.F. Vankan en A. Vankan-Linaerts
 hun 40-jarig huwelijksfeest.
 Om half twaalf is een h. eucharistieviering in de H. Franciscuskerk in de Laenderstraat te Heerlen. Van 7.30 tot 8.30 uur is receptie bij d'r Koster, Kerkstraat 5, Ubachsberg.
 Heerlen, Koningstraat 14.

Enige en algemene kennisgeving
 Tot onze grote droefheid, en dankbaar voor het vele dat hij voor ons betekend heeft, delen wij u mede dat heden plotseling van ons is heengegaan, onze goede en zorgzame oom
Andreas Ulder
 op de leeftijd van 65 jaar.

In dankbare herinnering:
 Amsterdam: Flen en Bob Krab-Scheffer
 Mary - Martina
 Heerlen: Martin Scheffer
 Heerlen: Annie en Frits
 Nijlgen-Scheffer
 Marjan - Frits - Antoine
 Dries en Marjan
 Scheffer-Roumen
 Hoensbroek: Bernhardt en Annemarie
 Scheffer-Queis
 Heerlen: Tiny en Karel
 Jacobs-Scheffer
 Patrick - Sander
 Geleen: Jan en Nelly
 Scheffer-van den Bralder
 Hoensbroek: Mevrouw G.D. Bosch
 Hoensbroek, 8 juli 1981
 Chr. Quixstraat 42
 Correspondentie: Staringstraat 23
 6416 SH Heerlen
 De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op zaterdag 11 juli om 10.30 uur in het Oude Kerkje aan de Markt te Hoensbroek, gevolgd door de begrafenis op de centrale begraafplaats aan de Randweg. Bijeenkomst in de kerk.
 Er is geen condoleren.
 Vrijdag as. om 19.15 uur avondwake in genoemde kerk.
 De overledene is opgebaard in de rouwkamer, Meesterstraat 118, Hoensbroek.
 Gelegenheid tot bezoek van 18.00-19.00 uur.

Dankbaar voor het vele goede dat hij ons tijdens zijn leven heeft gegeven, hebben wij plotseling afscheid moeten nemen van mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, zoon, schoonzoon, zwager, oom en neef
Wojciech Albert Kielbasa
 echtgenoot van
Rika Timpen
 is overleden op 57-jarige leeftijd, gesterkt door het h. sacrament.
 Wij bevelen hem in uw gebed aan.

Heerlen: H. Kielbasa-Timpen
 Louis en Miriam
 Kielbasa-Trumm
 Karel Kielbasa
 Familie Kielbasa
 Familie Timpen
 6414 CR Heerlen, 8 juli 1981
 Boschmansweg 11
 De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op zaterdag 11 juli as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Gerardus Majella te Heerlen-Heksenberg, gevolgd door de begrafenis op de begraafplaats Kampstraat 12 te Heerlen.
 Bijeenkomst in de kerk. Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
 De overledene wordt bijzonder herdacht in de avondmis van zaterdag 11 juli as. om 19.00 uur in de genoemde parochiekerk.
 Bezoek uur rouwkapel van Begrafenisond. J.L. van Haeck, Spoorring 4 te Heerlen, van 18.00-19.00 uur.
 Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Bedroefd geven wij u kennis van het plotseling overlijden, op 68-jarige leeftijd, in de kliniek St. Jansgeleen, voorzien van de h.h. sacramenten der zieken, van onze lieve moeder en oma
Rosa Rutten
 weduwe van
Herman Vrehen
 Wij vragen u voor haar te bidden.
 De bedroefde familie:
 Obbicht: H. Vrehen
 M. Vrehen-Meuffels
 Anke, Patrick
 Buchten: J. Grijsen-Vrehen
 L. Grijsen
 Rosse, Caroline
 Echt: J. Vrehen
 T. Vrehen-Severins
 Familie Rutten
 Familie Vrehen
 9 juli 1981
 Cap. Mnes. H. Vrehen
 17, Kerkplein 2, 6125 AM Obbicht
 De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op maandag 13 juli as. om 10.30 uur in de parochiekerk van O.L.V. Onbevleerd Ontvangen te Pey.
 Bijeenkomst in de kerk.
 Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.
 Zaterdag 11 juli as. om 18.30 uur gebedsdienst in de genoemde kerk.
 De overledene ligt opgebaard in het mortuarium van het St. Jansgeleenziekenhuis te Geleen. Bezoektijd van 18.00 tot 19.00 uur.

Bedroefd geven wij u kennis van het plotseling overlijden, op 68-jarige leeftijd, in de kliniek St. Jansgeleen, voorzien van de h.h. sacramenten der zieken, van onze lieve moeder en oma
Rosa Rutten
 weduwe van
Herman Vrehen
 Wij vragen u voor haar te bidden.
 De bedroefde familie:
 Obbicht: H. Vrehen
 M. Vrehen-Meuffels
 Anke, Patrick
 Buchten: J. Grijsen-Vrehen
 L. Grijsen
 Rosse, Caroline
 Echt: J. Vrehen
 T. Vrehen-Severins
 Familie Rutten
 Familie Vrehen
 9 juli 1981
 Cap. Mnes. H. Vrehen
 17, Kerkplein 2, 6125 AM Obbicht
 De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op maandag 13 juli as. om 10.30 uur in de parochiekerk van O.L.V. Onbevleerd Ontvangen te Pey.
 Bijeenkomst in de kerk.
 Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.
 Zaterdag 11 juli as. om 18.30 uur gebedsdienst in de genoemde kerk.
 De overledene ligt opgebaard in het mortuarium van het St. Jansgeleenziekenhuis te Geleen. Bezoektijd van 18.00 tot 19.00 uur.

Dankbaar dat wij hem zo lang in ons midden hadden, maar ook bedroefd om het scheiden, delen wij u mede dat, voorzien van de h.h. sacramenten der zieken, na een arbeidszaam leven in Gods vrede is overleden, in de gezegende leeftijd van 84 jaar, onze lieve en zorgzame vader, schoonvader, grootvader, overgrootvader, broer, zwager, oom en neef
Peter Koppers
 weduwnaar van
Anna Maria Hundscheidt
 Wij bevelen hem in uw gebed aan.

Chèvremont: Agnes Körver-Koppers
 Anita, Leo en Jessica
 Chèvremont: Finy en Hans
 Zawistowski-Koppers
 Ans en Yvonne
 Chèvremont: Enny en Frans
 Schoenmakers-Koppers
 Familie Koppers
 Familie Hundscheidt
 6463 XT Kerkrade, 9 juli 1981
 Teutelbroekstraat 75
 Wij nodigen u uit, samen met ons, de h. eucharistieviering bij te wonen op maandag 13 juli as. om 11.00 uur in de parochiekerk van St.-Petrus Maria ten Hemelopneming te Chèvremont (Nassaustraat), waarna begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar.
 Bijeenkomst in de kerk.
 Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.
 De overledene wordt bijzonder herdacht in de avondmis van zaterdag 11 juli as. om 19.00 uur in bovengenoemde kerk.
 Gelegenheid tot afschiednemen in het mortuarium van de Lückereidkliniek te Kerkrade-Chèvremont van 18.00-19.00 uur.
 Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Wij hebben afscheid genomen van onze moeder, schoonmoeder, oma en oud-omaatje.
mevr. C.C.C.J. Cavadino-Muijlaert
 geboren 24-3-1887 overleden 8-7-1981
 Wij hopen dat zij nu de rust mag vinden waar ze zo naar verlangd heeft.
 Wij zullen haar missen.
 Stein: T. Zeehandelaar-Cavadino
 Heerlen: G. Austen-Cavadino
 M. Austen
 Amsterdam: Steve - Ineke - Manja
 Leunen: Margo - Ed - Marcel - Petra
 Zwaag: Jos - Ines - Kiki
 Amsterdam: Ingrid - Peter
 Amsterdam: Mattie - Francis
 6171 VD Stein, 8 juli 1981
 Smeetsstraat 60
 De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op zaterdag 11 juli as. om 11.00 uur in de St.-Josephkerk te Kerensheide-Stein, waarna de begrafenis op het kerkhof aldaar.
 Heden, vrijdagavond, om 19.00 uur avondmis tot intentie van de dierbare overledene in voornoemde kerk.
 Bijeenkomst aan de kerk.
 Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.

Diepbedroefd, maar dankbaar voor alles wat hij voor ons heeft betekend, geven wij kennis dat heden, nog voorzien van de h.h. sacramenten, op 75-jarige leeftijd, van ons is heengegaan
Gerhard Coenjaerts
 echtgenoot van
Jenneke Tonia Schepers
 Hulsberg: J.G.W. Coenjaerts
 M. Coenjaerts-Nohlmans
 Ron en Fyo
 Familie Coenjaerts
 Familie Schepers
 Sittard, 8 juli 1981
 Correspondentieadres: Raadhuisstraat 69,
 6336 VJ Hulsberg
 De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op maandag 13 juli as. om 13.30 uur in de aula van het crematorium te Heerlen, Imsteradeweg 10.
 De overledene zal bijzonder worden herdacht in de h. mis van zondag as. om 10.45 uur in de kapel van het verpleegtehuis Invia te Sittard. Geen condolence.
 Bezoek mortuarium ziekenhuis Sittard dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

Ten gevolge van een noodlottig ongeval ging heden van ons heen, gesterkt door het h. sacrament der zieken, mijn lieve man, onze zorgzame vader, zoon, schoonzoon, broer, zwager, oom en neef
Karel Goossens
 echtgenoot van
Betsie Wehrens
 Hij werd 34 jaar.
 Sittard: B. Goossens-Wehrens
 Jolanda
 Familie Goossens
 Familie Wehrens
 6137 BX Sittard, 9 juli 1981
 Hemelsley 256
 De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op zaterdag 11 juli as. om 11.00 uur in de parochiekerk van Christus Hemelvaart, Vrangendaal-Sittard.
 Geen condoleren.
 Heden, vrijdag, om 19.00 uur avondmis in bovengenoemde kerk.
 Bezoek mortuarium ziekenhuis Sittard van 17.30 tot 19.00 uur.
 Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.
 Daar het ons onmogelijk is iedereen persoonlijk te bedanken voor de vele blijken van deelneming, ons betoond bij het overlijden en de begrafenis van onze vader, schoonvader en opa
H. Borger
 betuigen wij langs deze weg aan allen onze oprechte dank.
 Kinderen, kleinkinderen
 en achterkleinkinderen
 Borger en familie
 Brunssum, juli 1981.

Diepbedroefd, maar dankbaar voor de liefde en zorg waarmee zij ons gedurende haar leven heeft omringd, delen wij u mede dat heden van ons is heengegaan, voorzien van de h.h. sacramenten, onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht
Maria Josephina Vrouwenraets
 weduwe van
Martin Hubert Alphonse Boyens
 op de leeftijd van 68 jaar.
 Wij vragen een gebed voor haar zielerust.

In dankbare herinnering:
 Sweikhuizen: Jos Boyens
 Niek Boyens-Penders
 Ilse, Sandy
 Spaubeek: Piet Boyens
 Ronny Boyens-Lendfers
 Sweikhuizen: Jan Boyens
 Maria Boyens-Limpens
 Koen
 Sweikhuizen: Martin Boyens
 Guillaumène Boyens-Harst
 Hub Boyens
 Heugem: Emmy Boyens-Knoren
 Harm
 Heerlen: Marlies Naaykens-Boyens
 Henk Naaykens
 Sweikhuizen: Fons Boyens
 Gita van Oppen
 Familie Vrouwenraets
 Familie Boyens
 Sweikhuizen, 9 juli 1981
 Sleyerweg 8
 Correspondentie: Sleyerweg 14
 6174 RW Sweikhuizen-Schinnen
 De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op maandag 13 juli om 11 uur, in de parochiekerk van de H. Dionysius en Odilia te Sweikhuizen, gevolgd door de begrafenis op de r.k. begraafplaats aldaar.
 Bijeenkomst in de kerk.
 Overtuigd van uw medeleven is er geen condoleren.
 Zondag as. om 18 uur avondwake in genoemde kerk.
 Moeder is opgebaard in de rouwkamer van het ziekenhuis te Geleen.
 Gelegenheid tot bezoek van 18.00 tot 19.00 uur.
 Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Dankbaar dat wij haar zo lang in ons midden mochten hebben, maar ook bedroefd over het afscheid, is na een werkzaam en liefdevol leven voor het gezin van ons heengegaan, voorzien van het h. sacrament der zieken, op 79-jarige leeftijd, in de verpleegkliniek Invia te Sittard, onze dierbare moeder, schoonmoeder, grootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht
Maria Margaretha Mechtildis Van den Bongaarth
 echtgenote van wijlen
Joseph Hubert Janssen
 Holtum: Marie en Mia Janssen-Kentgens
 Mathie, Marion, Johnny, Frank
 Geleen: Mia en Zef Bongaarth-Janssen
 Frans en Theo Janssen
 Familie Van den Bongaarth
 Familie Janssen
 6121 BE Holtum-Born, 8 juli 1981
 Correspondentieadres: Martinusstraat 26
 De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op zaterdag 11 juli as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Martinus te Holtum.
 De avondwake zal gehouden worden hedenavond om 19.00 uur in voornoemde kerk.
 De overledene is opgebaard in het mortuarium van het ziekenhuis te Sittard.
 Bezoek dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.
 Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

Daar het mij onmogelijk is dit aan iedereen persoonlijk te doen, wil ik hierbij mijn hartelijke dank betuigen voor de grote belangstelling en het medeleven betoond tijdens de ziekte en bij het overlijden van mijn lieve man
Nico Quaadvlieg
 alsmede voor de vele bloemen en h.h. missen. Speciale dank aan familie, edelachtbare heren burgemeesters en wethouders, dr. van de Ploeg sr. en jr., hondenclub "Cerberus", Valkenburgse wielclub, buurtbewoners en vrienden voor hun bijzondere blijk van medeleven.
 W.Th. Quaadvlieg-v. Gastel
 Valkenburg, juli 1981
 Hotel "Mien", Daelhemerweg 48
 De plechtige zwerwekdienst zal plaatsvinden op zondag 12 juli om 11.30 uur in de parochiekerk van de H. Nicolaas te Valkenburg.

UITVAARTCENTRUM V/H CROWBACH
DR. POLISSRAAT 26. HEERLEN
TELEFOON 045-714427
 Uiterst moderne opbaar- en ontvangsmuimte. Meer pietetsvolle verzorging van begrafenissen en crematies in binnen- en buitenland.
 J.S. Post - gediplomeerd uitvaartverzorger.
 DAG EN NACHT BEGRIPAAR.

Voor de vele blijken van belangstelling en medeleven ondervonden tijdens de ziekte, het overlijden en de begrafenis van mijn lieve echtgenote, onze goede moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster en tante
Elisabeth Claessens-Schnock
 zeggen wij u onze hartelijke dank, vooral onze dank voor uw gebeden, bloemen en h.h. missen.
 P. Claessens
 Kinderen en kleinkinderen
 Mechelen, juli 1981
 Schweibergweg 3
 De plechtige zwerwekdienst zal gehouden worden op zondag 12 juli as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Johannes de Doper te Mechelen.

DAISY
 Bloemen en planten
 vellingvers - vellingrijzen
 Bokstraat 57, Heerleheide, tel. 045-222960
WEEKAANBIEDING
LANGE RODE of ROZE ROZEN P.st. 0,75

Bedroefd, maar dankbaar dat wij hem zo lang bij ons mochten hebben, delen wij u mede dat van ons is heengegaan, voorzien van het sacrament der zieken, in de gezegende ouderdom van bijna 89 jaar, onze dierbare en zorgzame vader, schoonvader, groot- en overgrootvader, broer, zwager, oom en neef
Hubert Hermans
 ridder in de orde van Oranje-Nassau
 weduwnaar van
Anna Willems

Sittard: Trees Hermans-Kruytzer
 Kneegsel: Mia L'Ortije-Hermans
 Han L'Ortije
 Sittard: Cor Hermans
 Gerda Hermans-Bronneberg
 Ton Hermans
 Joan Hermans-Bedford
 Wil Hermans
 Douglas (Can.): Ariette Hermans-Lesage
 Annie Guffens-Hermans
 Frits Guffens
 en al zijn klein-
 en achterkleinkinderen
 Familie Hermans
 Familie Willems
 6136 ER Sittard, 8 juli 1981
 Baandert 26
 De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben maandag 13 juli as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Bernadette te Sittard-Baandert.
 Geen condoleren.
 Zaterdag as. om 19.00 uur avondmis in bovengenoemde kerk.
 Bezoek mortuarium ziekenhuis Sittard, dagelijks van 17.30-19.00 uur.
 Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Het is alweer een jaar geleden dat we afscheid moesten nemen van hem die wij zo liefhadden
Joep Rademakers
 Nog steeds is het moeilijk zijn heengaan en de leegte die hij achterliet te aanvaarden.
 Nog iedere dag is hij in gedachten bij ons.
 Th. Rademakers-Janssen
 kinderen en kleinkinderen.
 Brunssum, juli 1981
 Schoolstraat 10
 De plechtige eerste jaardienst wordt gehouden op zondag 12 juli as. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Vincentius á Paulo te Rumpen-Brunssum.

Het is al een jaar geleden, dat Martha plotseling voorgoed afscheid moest nemen met haar familie van hem, die voor ons zo dierbaar was, die wij zo liefhadden, mijn zeer innig geliefde man Ben, onze zorgzame vader c.q. schoonvader, schoonzoon, broer, zwager, oom en neef
Bernardus Bouman
 Hand in hand zijn wij gegaan tot aan de laatste drempel. Onze ware liefde schonk ons kracht, zo jong als hij was, dat zware verlies te accepteren wist niet te aanvaarden is, maar iedere dag opnieuw is Ben in gedachten bij ons.
 Mevr. Martha Bouman-v.d. Ven
 en familie
 Kerkrade-Haanrade, juli '81
 Meuserstraat 113
 Wij denken Ben in de eerste plechtige jaardienst die gehouden zal worden op zondag 12 juli as. om 10.30 uur in de parochiekerk van het H. Hart van Jezus te Haanrade.

ER IS ER MAAR EEN HET ALLERVOORDELIJST IN VLEES, VLEESWAREN, CONSERVEN
VRIJDAG EN ZATERDAG
KALFSPOULET hele kilo 9,98
KALFSRIBSTUK hele kilo 11,98
KALFSLAPPEN hele kilo 13,98
 VERVOLGDE: Informatie 24
 VERVOLGDE: Informatie 100
 VERVOLGDE: Informatie 42
EURO
SLAGERIJEN

OVERLEDEN
 † Sef van de Boel, echtgenoot van Corry Christians, oud 68 jaar, Dijk 2, 6086 AM Neer. De eucharistieviering zal plaatshebben zaterdag 11 juli as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Marijke van Neer. Schriftelijk condoleren vanaf 10.30 uur in de kerk.
 † Gerardus Maria Hubertus Krekelberg, weduwnaar van van Josse van de Venne, oud 80 jaar, Hooftstraat 17, 6051 AJ Maasbracht. De eucharistieviering zal plaatshebben zaterdag 11 juli as. om 10.30 uur in de parochiekerk van St.-Gertrudis te Maasbracht. Schriftelijk condoleren vanaf 9.45 uur in de kerk.
 † Cornelia Schuren, echtgenote van Johann Wolters, oud 68 jaar, Zwarte Molenweg 9, Postholt, 6061 EK Posterholt. De eucharistieviering zal heden plaatshebben om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Matthias te Posterholt. Geen condoleren.
 † Peter Heuvelmans, weduwnaar van Margaretha van der Root en echtgenote van Margaretha Verheijden, oud 75 jaar, De Wieft 9, Haalen. De eucharistieviering zal heden plaatshebben om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Lambertus te Haalen. Geen condoleren.

Dankbetuiging
 Daar het mij onmogelijk is een ieder te bedanken voor de blijken van medeleven bij het overlijden en de begrafenis van mijn man, onze vader en opa
Albert Kats
 betuig ik hierbij mijn hartelijke dank.
 Mevr. Kats-Pierweyer
 kinderen en kleinkinderen
 Ubach over Worma, juli 1981
 Een speciaal woord van dank aan doktoren en verplegend personeel, afdeling 5 oost, van het De. Verziekenhuis te Heerlen.

VEROORDEELD TOT 6 MAANDEN CEL Junkie hield van fijn koken...

MAASTRICHT - Vier weken woonde de 23-jarige E.H. in Kerkrade toen de politie in zijn huurkamer negen gram heroïne en twee revolvers met scherpe patronen aantraf. Gisteren had de man zich voor beide strafbare feiten te verantwoorden voor de rechtbank in Maastricht. Officier van justitie, mr. J. Arps eiste tegen hem zeven maanden onvoorwaardelijke gevangenisstraf. De rechtbank deed er in zijn vonnis een maand af.

Tijdens de ondervraging door president mr. H. Pijs ontkennde verdachte ooit heroïne te hebben verhandeld. Slechts één keer zou hij een zieke medegebruiker gratis een snuifje hebben toegeschoven. Op de vraag van de president voor welk doel hij dan twee fijnwegers in bezit had gehad, antwoordde verdachte snedig: „Ik houd van fijn koken”. Aan mr. Pijs ontlokte dat weer de reactie: „Het schijnt dat alle druggebruikers van de fijne keuken houden. Ze hebben namelijk bijna allemaal weegschaaltjes in huis...”. Meer nog dan de aanwezigheid van fijnwegers gaf het de president te denken dat verdachte over twee geladen revolvers had beschikt. „Het is toch algemeen bekend, dat dealers soms tot de tanden bewapend zijn. Wie gelooft er nog, dat u een gewone junkie bent geweest?”, opperde hij. Verdachte hield echter staande dat hij zich nooit en te nimmer met heroïnehandel had ingelaten en evenmin kwade bedoelingen had gehad met zijn twee revolvers. Een ervan had voor hem geen andere betekenis dan die van een „souvenir”. „En daarom verborg u dat wapen achter de ijskast...”, wierp mr. Pijs tegen. „Ik wilde dat niemand het zou zien...”, luidde de tegenzet van verdachte.

Ter zitting kwam H.'s voormalige vriendin I.M. (18) enkele verklaringen herroepen die zij, belastend voor de man, op 15 april bij de Kerkraadse politie had afgelegd. „De politie had mij bang gemaakt en onder druk gezet”, verzekerde zij een sceptisch kijkend rechterstrio. „Ze dreigden mij als hoofdverdachte te zullen aanmerken als ik niet tegen H. zou getuigen”. Het nieuwste getuigenis van de jonge vrouw deed officier van justitie mr. Arps opmerken, dat het twijfelachtig is iemand als getuige op te roepen, die „de ingigheid van de relatie zou kunnen laten prevaleren boven de rechtsplicht van de burger”.

Scholieren stoppen de trein

Van onze verslaggever
BEESEL - Een dertigtal scholieren uit Beesel heeft donderdagmiddag even na twaalf uur de persontrein Venlo-Roermond in Beesel aan de overweg in de Bussereindseweg stilgezet. De danig geschrokken machinist waarschuwde terstond het hoofdkantoor van de spoorwegen in Utrecht. Hij gaf door dat er driehonderd demonstranten op de rails zaten.

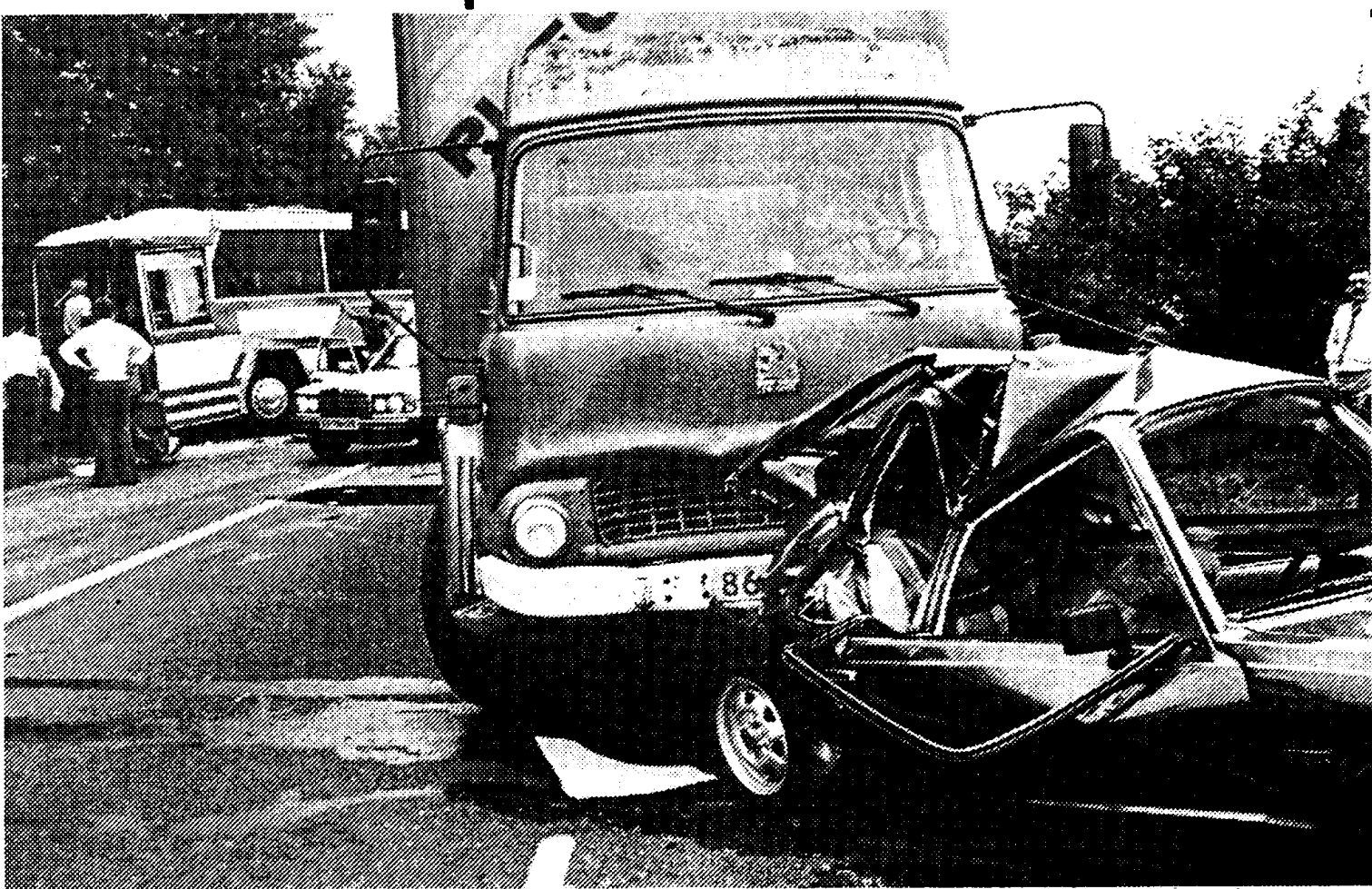
Een ingesteld politie-onderzoek bracht aan het licht dat de scholieren, bezig met een oriëntatietocht op de fiets, hoogst onvoorzichtig en levensgevaarlijk de beveiligde overgang overstaken, nog vlak voor de aanstormende trein. De machinist bracht daarop zijn trein direct tot stilstand. De beveiligingsinstallatie van de overgang werkte foutloos. Na een ernstige reprimande van de politie konden de scholieren hun tocht in de richting van Swalmen en Roermond voortzetten en ging ook de trein weer verder.

GRATHEM - Op de E-9 ter hoogte van Grathem is gisteravond rond zes uur de buschauffeur J.A. uit Randwijck en een passagiere, mevrouw van R. uit Enschede, ernstig gewond geraakt. De bus reed in op een personenauto die plotseling remde omdat hij aan de andere kant van de autoweg een caravan tegen de vangrail zag botsen. Een vrachtauto reed vervolgens nog eens op de bus in. Daardoor kwamen de twee genoemde personen in de bus knel te zitten. Het reddingswerk van de vrijwillige brandweer in Grathem werd bemoeilijkt doordat een staalkabel knapte en bovendien een olie-pomp uit elkaar sprong. Hier-

Twee ernstig gewonden Kettingbotsing nabij Grathem

weer in Grathem werd bemoeilijkt doordat een staalkabel knapte en bovendien een olie-pomp uit elkaar sprong. Hier-

door werden nog enkele mensen licht gewond. Alle gewonden werden naar het ziekenhuis in Weert overgebracht.



Bij vuilnisophaaldiensten Angst voor glas in vuilniszakken



● Zodra de zak in de auto gegooid is wordt deze vormalen. Meer dan eens komt het voor dat daarbij de glasscherven in het rond vliegen.

HEERLEN - Er blijken nog steeds mensen te zijn die niet weten dat glas niet in een plastic vuilniszak maar in een glascontainer thuis hoort. Door deze onwetendheid gebeuren er wekelijks diverse ongelukken wanneer de vuilnisophalers geconfronteerd worden met wegspringende glassplinters. Zo ook laatst in Geleen toen enkele ophalers snijwonden opliepen nadat zij een zak met glasscherven in de auto gegooid hadden. Het letsel ontstaat wanneer het huisvuil onmiddellijk na het inwerpen in de auto wordt gemalen en daarbij de glasscherven meer dan eens in het rond

Zo lopen 10 tot 15 procent van de medewerkers van de Limburgse Reinigingsdienst uit Bunde rond met diverse wonden. „Het zijn voornamelijk snijwonden aan armen en benen. Eigenlijk is het onbegrijpelijk dat er nog steeds mensen zijn die glas in de vuilniszak propfen”, aldus een woordvoerder van de dienst.

Bij de gemeente Heerlen valt het mee met het aantal ongevallen. „Het aantal verwondingen loopt trouwens al een tijdje terug als gevolg van het gebruik van de glascontainer. Verspreid over Heerlen staan 30 van die containers. Per week gooit de Heerlense bevolking er zeker 15 ton glasafval in. Dit is 15 ton glas dat zijn weg terug zal vinden bij de consument via het recyclingsstelsel”, zegt het Heerlens stadsbestuur.

In Heerlen worden de glascontainers voor driekwart gevuld, ze hebben dus een vullingspercentage van 75 procent. Dit is hoger dan het landelijk gemiddelde, dat „slechts” 60 procent bedraagt.

In Maastricht is bij de invoering van de plasticzakken de bevolking op de hoogte gebracht van de mogelijke gevaren dat het glaswerk vormt wanneer het in zo'n zakje gestopt wordt. Maar ook in deze gemeente blijven ongevallen niet uit. „Het gebeurt meer dan eens dat gebroken T.L.-buizen en andere soorten glasscherven de oorzaken zijn van snijwonden bij onze vuilnisophalers”, aldus de Maastrichtse zegsman.

Poriso Brunssum gaat niet dicht

Van onze verslaggever
BRUNSSUM - De op 1 april buiten bedrijf gestelde steenfabriek Hendrik I en van Teeuwen DSM in Brunssum (Poriso-steenfabriek) wordt niet gesloten, maar wordt gerenoveerd en gaat in het 1e kwartaal 1983 weer in bedrijf. Dit besluit van de directie is woensdag aan het personeel medegedeeld. Dat betekent een succes voor de Ondernemingsraad van DSM, die zich fel gekant heeft tegen de dreigende sluiting van deze steenfabriek. De directie had een studie toegezegd over de toekomst van de Poriso-steenfabriek voordat tot definitieve sluiting zou worden overgegaan. Die studie heeft geresulteerd in aanzienlijk betere prognoses voor de veelzijdig te gebruiken poriso-steen. In plaats van te sluiten wordt de Hendrik I weer opgeknapt en zal deze naast de Hendrik II blijven produceren. Voor het personeel betekent dit, dat er geen ontslagen zullen vallen. Wel komt een interne reorganisatie, waarbij enkele personeelsleden binnen het bedrijf herplaatst zullen worden.

Maandag beslissing over vervolging in zaak zetpillen

VAALS/MAASTRICHT - Maandag zal officier van justitie mr. H. Laumen in Maastricht waarschijnlijk een beslissing nemen of hij al dan niet tot strafvervolg zal overgaan in de kwestie van de verkeerde gefabriceerde zetpillen in Vaals.

Gisteren heeft inspecteur van de Geneesmiddelen Van der Meer een onderzoek ingesteld in de apotheek Prickartz in Vaals om erachter te komen hoe de vergissing bij het samenstellen van de pillen heeft kunnen plaatsvinden. Tot een definitieve conclusie is hij nog niet gekomen. Ook het laboratoriumonderzoek is nog niet afgesloten. Met name de omvang van de overdosis scopalamine staat nog niet precies vast. Afhankelijk van de resultaten van deze onderzoeken neemt mr. Laumen maandag zijn beslissing. Eerst moet worden vastgesteld of er sprake is van een strafbaar feit en of bijkomende omstandigheden mogelijk een besluit tot niet vervolgen wettigen, aldus gisteren mr. Laumen.

Insluiting op klaarlichte dag

Van onze verslaggever
GULPEN - Op wel heel brutale wijze is donderdagavond tussen zes en zeven uur in Gulpen, Ingber en Scheulder een tot nu toe onbekende groep mannen en vrouwen bij insluitingen de werk gegaan. Daarbij werden uit woningen juwelen en geld gestolen.

Een bejaard echtpaar werd daarbij agressief bejegend en zelfs in het gezicht geslagen. De vrouw des huizes trad echter zo kordaat op, dat de inbrekers het hazepad kozen. De daders zijn nog niet achterhaald, het voertuig waarin ze reden wel.

Koninklijk paar op 26 augustus in Zuid-Limburg

Programma voor bezoek koningin

MAASTRICHT - Op 26 augustus zal koningin Beatrix in gezelschap van prins Claus een officieel bezoek brengen aan Zuid-Limburg. Bekele weken geleden wisten wij al te berichten dat de koningin bij die gelegenheid de draf- en renbaan in Schaesberg zal bezoeken. Ook bezoeken aan Maastricht en Heerlen staan op het programma.

's Morgens bezichtigen koningin en prins direct na aankomst het vliegveld Beek. Daarna gaat het naar Maastricht, waar een deel van de academische zitting bij de opening van het nieuwe vertalersinstituut zal worden bijgewoond. Via de waterrecreatie in Eijsden en een tocht langs de Mergellandroute komt het koninklijk paar in Heerlen, waar na een uitleg over het toeristisch overalplan geluncht zal worden in de Middelbare Horecaschool. Na de lunch gaat het gezelschap naar de Lucasstichting voor Revalidatie, dit bezoek wordt gevolgd door een bustocht in de Oostelijke Mijnstreek, en voor het vertrek naar de draf- en renbaan wordt het bedrijf Caja in Kerkrade bezocht. Op de draf- en renbaan zal de koningin het startschot lossen voor een van de koersen. Daarna vertrekt men naar het vliegveld.

(ADVERTENTIE)

Smickel & Rubriek

Uw gastheren:

<p>BEKERWEG 57 ULESTRATEN 043-644575</p> <p>RESTAURANT</p> <p><i>Gastery „de Gaffel”</i> <i>„Ulestraten”</i></p> <p>Kom genieten van ons ZOMERMENU</p> <p>Wij serveren u vijf heerlijke gerechten voor de zomerse prijs van f 59,50. De Gaffel, gewoon erg goed. Elke dag weer!</p> <p>Tafelreservering: 043 - 644575</p>	<p>Lid Romantisch Tafelen</p> <p>Bistro De Hoek BEKEND OM ZIJN SFEER</p> <p>Voor al uw diners, koffietafels, feestjes en koude buffetten, ook aan huis.</p> <p>Ook voor kindercorunies. Menu's op aanvraag. Openingsdagen: iedere dag van 11.00 tot 22.00 uur. 's Woensdags gesloten.</p> <p>Ons devies: gastrijk ook voor uw kinderen.</p>
---	--

Akerstraat 7a
BRUNSSUM
Tel. 045-255454

Volg van pagina 1
MAASTRICHT - Het Toeristisch-Recreatief Overall Plan (TROP) voor Limburg is het eerste plan van dergelijke aard en omvang in Nederland. Aan de oorsprong ervan staat enerzijds de Perspectievennota Zuid-Limburg, anderzijds de Nota Toeristisch Beleid van het Ministerie van Economische Zaken, vorig jaar. GS hebben het Arnhemse bureau met de Amerikaanse naam Netherlands Institute of Tourism Development Consultants and Pan Euromanagement (TD) in maart 1980 opdracht gegeven tot het samenstellen van het plan. In dit is het al enige maanden klaar, maar deze maanden zijn door GS gebruikt om er duchtig op te studeren en er een reeks van kanttekeningen bij te maken.

Het TROP heeft bij zijn voorstellen tot uitbreiding en verbetering van de toeristische activiteiten in Limburg onderscheid gemaakt tussen „speerpunten” en „etappes”, met welk jargon gezegd wil zijn, dat het enerzijds gaat om „trekkers” voor het toeristisch promotiebeleid die snel moeten worden ontwikkeld en anderzijds om (bestaande) toeristische voorzieningen en attracties die in het geheel van aanblijven niet gemist kunnen worden - horecainstallaties, maar ook stads- en dorpsgezichten.

Geen 800

Voordat bij de „speerpunten” vindt men in het TROP voorstellen om de accommodatie van de watersportrecreatie in Midden-Limburg ingrijpend te verbeteren en uit te breiden.

Toeristisch ontwikkelingsplan GS: 240 hectare extra sportwater voldoende

GS gaan met deze voorstellen niet voor 100 procent mee. Zo wil de provincie niet weten van het TDC-voorstel om de oppervlakte water er uit te breiden met 800 HA extra, nog boven het eindcijfer in HA dat de Nota Inrichting Grondwinningsgebieden noemt; GS vinden 240 HA voldoende. Daarbij wordt gedacht aan 30 tot 40 HA door ontgronding van het landgoed Osen, in het stuw-pand Roermond, en aan 200 HA nieuw grondwinningsgebied tussen Stevensweert en Ohé en Laak. GS willen perse niet dat reeds opgevoelde grindgaten opnieuw worden uitgebaggerd om meer sportwater te krijgen; natuurgebieden moeten worden gerespecteerd.

De door GS voorgestelde 240 HA inbegrepen omvat het nog te realiseren areaal sportwater tot 1990 p.m. 470 HA. Door een beter gebruik van het beschikbare water alsmede van de oevers kan de lighavencapaciteit tussen nu en 1990 van 4.800 op 9.740 gebracht worden, verdeeld over kleinere en grotere havens. Het TDC heeft ook nog voorgesteld aan het water bij Roermond een verblijfscomplex te creëren van 250 bungalows plus recreatieve voorzieningen, maar daarover reppen GS in hun commentaar niet. Wel zullen er verbindingen tussen diverse plaatsen en stuwpannen moeten komen door b.v. overtomen.

Terughoudend

Ten aanzien van het heuvelland vinden

(ADVERTENTIE)

Frigidaire

AIRCONDITIONING

uit voorraad leverbaar

Voor inlichtingen:
tel.: 045-717925
b.g.g.: 045-316291 - 04495-49992

LIMBURGSE KOELINDUSTRIE
LIKO b.v.

Heerlen - Beek en Donk - Merselo - Venlo - Vught

worden uitgebreid: GS willen omwille van natuur en landschap een terughoudend beleid. Dit betekent mede dat het verblijfs-toerisme vanuit het heuvelland gespreid zal gaan worden over heel Zuid-Limburg, tot en met de stedelijke omgevingen van Sittard-Geleen en Heerlen-Kerkrade, dwz meer tegen de randen van het heuvelland. Hier kunnen er nog p.m. 50 bungalows op bestaande terreinen bij komen. GS voelen niets voor de suggesties 1.000 vaste standplaatsen voor caravans ed. op nieuwe terreinen te creëren en dan 2.000 bestaande toeristische standplaatsen te doen verdwijnen. Liever zien GS dat bestaande accommodaties worden uitgebreid (met enige honderden vaste of eens zoveel toeristische plaatsen). Waar Heerlen al een stadscamping heeft en er bij Maastricht een in ontwikkeling is, nemen GS dat er ook voor Sittard-Geleen wel zo'n accommodatie kan komen. bv. in het Stammenderveld.

Congres

Veel aandacht besteden GS aan het zgn. congres-toerisme in Maastricht, hetgeen aanmerkelijke nieuwbouw met zich mee zou moeten brengen. GS denken sterk aan nationale en ook internationale middelgrote en kleine congressen. Daartoe heeft men een nieuw congrescentrum van 1.200 personen nodig, annex hotel, plus een doeltreffend acquisitieapparaat. Er zal dan bovendien nog heel wat moeten gebeuren aan de parkeerfaciliteiten in Maastricht en aan het goed voor het verkeer bereikbaar maken van de binnestad.

Na klacht van autospuutbedrijf

Advocaat berispt voor nalatigheid

MECHELEN - De orde van advocaten in Limburg heeft de Hulsbergse advocaat mr. W. E. berispt wegens nalatigheid. Aanleiding tot deze berisping was een klacht van de heer L. Niks, eigenaar van een autospuutbedrijf in Mechelen.

De heer Niks is ontevreden over de werkzaamheden die de raadsman voor zijn bedrijf verrichtte: „Ter afwikkeling van enkele juridische zaken in mijn zaak zocht ik contact met E. die destijds ook het incassobureau Interlibra in Heerlen leidde. Hij zou onder andere een zaak voor mij verdedigen in De Bilt. Het ging om de plaatsing van een spuitcabine in mijn bedrijf die niet functioneerde en op een gegeven moment zelfs ontplofte. Ik weigerde die cabine te betalen. Alvorens de advocaat in de auto richting De Bilt stapte, sommeerde hij mij 1500 gulden exclusief BTW te betalen. In alerij heb ik gezorgd dat het geld er kwam. Uiteindelijk bleek de heer E. helemaal niet naar De Bilt te zijn gereden.

Zijn plaats werd op het laatste moment ingenomen door mr. P. Habets uit Heerlen. De heer Habets verloor de zaak omdat achteraf bleek dat mr. E. de noodzakelijke stukken niet op tijd naar de rechtbank had gestuurd. Daarvoor is de advocaat nu berispt, maar die 1500 gulden met BTW heb ik nog steeds niet terug”.

Mr. E. heeft inmiddels hoger beroep aangetekend tegen het besluit van de orde van advocaten. Hij zegt het gevoel te hebben, door een aantal mensen te worden geboycot en heeft inmiddels een aanklacht tegen mr. Habets ingediend bij de officier van justitie wegens meened en belediging.

Mr. Duynstee, de deken van de orde van advocaten, wilde geen commentaar geven op de affaire. Hij adviseerde de heer Niks wel, een specificatie te vragen aan mr. E. van de gedeclareerde uren omzodende te kunnen vaststellen of die 1500 gulden een te hoog honorarium is geweest.

Voor uw zeergewaardeerde bliken van deelname, ons betoond bij het overlijden en de begrafenis van onze lieve zus en tante

Anna Cremers

betoogen wij u onze oprechte dank.

Familie Cremers

De plechtige zeswekdienst zal gehouden worden op zaterdag 11 juli a.s. om 19.00 uur in de parochiekerk Maria Hulp der Christenen te Nieuwenhagen.

De eerste jaardienst voor mijn dierbare echtgenote, onze moeder en oma

Lien Erven-Mom

zal plaatsvinden op zondag 12 juli a.s. om 11.30 uur in de kerk van O.L.V. Altijdurende Bijstand te Kunrade.

Hub Erven Kinderen en kleinkinderen

Voor uw zeergewaardeerde bliken van deelname, ons betoond bij het overlijden en de begrafenis van mijn dierbare echtgenote, onze zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Louise Manders-Souren

betoogen wij onze oprechte dank.

M.L. Manders Familie Manders Familie Souren

Heerlen, juli 1981

De plechtige zeswekdienst zal gehouden worden op zondag 12 juli a.s. om 11.30 uur in de H. Hartkerk te Schandelen.

Dankbetuiging

Het is mij onmogelijk allen die mij hun medeleven hebben betoond bij het overlijden van mijn geliefde man

Hub van Zijl

persoonlijk te bedanken.

Mede namens mijn kinderen zeg ik daarom langs deze weg u, die mij met uw belangstelling en aanwezigheid heeft getroust en daardoor gesterkt, heel bijzonder dank.

Truus van Zijl-Janssen en kinderen

De plechtige zeswekdienst zal gehouden worden op zondag 12 juli a.s. om 11.00 uur, in de parochiekerk van de Heilige Barbara te Schaesberg-Kakert.

Voor de vele bliken van medeleven, bloemen en h.h. missen die wij ontvingen tijdens de ziekte, bij het overlijden en de begrafenis van onze lieve zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Kuijpers

zeggen wij dank aan familie, vrienden en kennissen. Een bijzonder woord van dank aan de zeereerwaarde heer pastoor L. Collijn Holset, dr. Meindersma Vaals en zusters van het Groene Kruis Lemiërs.

Familie Kuijpers

Holset, juli 1981

De plechtige zeswekdienst zal gehouden worden op zondag 12 juli a.s. om 12.00 uur in de St.-Lambertuskerk te Holset.

Maak in de vakantie iemand blij met uw krant



Tijdens uw vakantie biedt het Limburgs Dagblad u de mogelijkheid uw krant te laten bezorgen bij een zieke medemens in een van de Limburgse klinieken. Dit gebaar is voor u als abonnee en ons als Limburgs Dagblad een kleine moeite. De ontvanger zal dit zeer op prijs stellen. Bovendien voorkomt u een overvolle brievenbus die de aandacht trekt gedurende uw afwezigheid.

De klinieken die aan deze actie medewerking verlenen zijn: **Dr. Poelsoord, Maastricht. Hambos Kliniek, Kerkrade. Huize Op de Berg, Schinnen. Huize Op de Bies, Schimmert. Lucas Stichting, Hoensbroek. Luckerheide Kliniek, Kerkrade. St. Franciscusoord, Valkenburg. Daelzicht, Heel. Hornerheide, Horn. Huize St. Anna, Heel. Verpleegkliniek, Heerlen. Verpleeghuis Invia, Sittard. Verpleeghuis St.-Agnetenberg, Sittard. Verpleeghuis St.-Jansgeleen, Geleen. Verpleeghuis St.-Odilia, Geleen. Verpleeghuis Schuttershof, Brunssum. Weltherhof, Heerlen. Pepijnklinieken, Echt. Huize de Bedelaar, Heerlen.**

Geef in uw vakantie de krant kado en vul onderstaande bon in

Ik ga met vakantie van tot
en stel mijn krant in deze periode ter beschikking van een van bovenstaande klinieken.
naam
adres
woonplaats
handtekening

Deze bon in een envelop zenden aan Limburgs Dagblad, Antwoordnummer 46 6400 VB HEERLEN. Postzegel plakken is niet nodig.

Uiteraard kunt u tijdens de vakantie ook...

Het Limburgs Dagblad op uw vakantieadres ontvangen. Dit is mogelijk tegen vooruitbetaling van de portokosten, voor Nederland en België f 2,75, voor overige landen f 16,75 per week. (Min. 2 weken.) Het Limburgs Dagblad aanvaardt geen aansprakelijkheid voor niet ontvangen kranten, ook moet u rekening houden met vertraging van een of meerdere dagen.

Het abonnement tijdelijk stopzetten tijdens uw vakantie en het abonnementsgeld verrekenen bij de eerstvolgende betaling.

Voor beide mogelijkheden kunt u uiterlijk 2 weken voor datum van ingang terecht op een van onze kantoren.

Prettige vakantie!

Officiële mededelingen

GEMEENTE MARGRATEN

Burgemeester en wethouders van Margraten; gelet op artikel 24, tweede lid, onder c, van de Wet algemene bepalingen milieuhygiëne; maken bekend dat zij voornemens zijn om de aanvraag van M.H.J. Prevoo, Bernhardlaan 4 te Margraten, voor een vergunning ingevolge de Hinderwet voor het oprichten, in werking brengen en in werking houden van een broodbakkerij, gelegen Pastoor Brouwersstraat 14 postief te beschikken onder voorwaarden om gevaar, schade of hinder voor de omgeving te ondervangen. De ontwerpbesluit, alsmede de aanvraag en andere ter zake zijnde stukken, liggen ter gemeentesecretarie van Margraten, Hoenderstraat 2 ter inzage en wel tot 28 juli 1981, elke werkdag van 9.00 tot 12.00 uur en 's- maandags van 17.00 tot 20.00 uur; na deze datum tot het einde van de termijn waarbinnen beroep kan worden

ingesteld tegen het geven van de aangevraagde beschikking, elke werkdag van 9.00 tot 12.00 uur.

De aanvrager, alsmede degenen die bezwaren hebben ingebracht naar aanleiding van de aanvraag en een ieder die aantoonde dat hij daartoe redelijkerwijs niet in staat is geweest, kunnen tot bovengenoemde datum gemoeteerde schriftelijke bezwaren en brengen naar aanleiding van de ontwerpbesluit. Degene, die een bezwaarschrift indient, kan verzoeken zijn persoonlijke gegevens niet bekend te maken. Een bezwaarschrift dient gericht te worden aan ons college.

Margraten, 7 juli 1981

Burgemeester en wethouders van Margraten, De wethouder, H.J. Essers De burgemeester, A.A.J. Kuijpers



GEMEENTE HOENSBROEK

BEKENDMAKING

Burgemeester en wethouders van Hoensbroek maken, gelet op artikel 31 van de Wet algemene bepalingen milieuhygiëne bekend, dat door hen, onder oplegging van een aantal voorwaarden, om gevaar, schade of hinder voor de omgeving te ondervangen, op 30 juni 1981, vergunning is verleend ingevolge de Hinderwet naar aanleiding van de aanvragen van:

1. dhr. H.M.G. Erkens, Kouvenderstraat 77 te Hoensbroek voor een nieuwe, de gehele inrichting (bakkerij) omvattende vergunning, welke bakkerij is gelegen in het perceel plaatselijk bekend als Kouvenderstraat 77 te Hoensbroek;
2. Rob van Ham auto's B.V., de Kouden 7 te Hoensbroek voor het oprichten, het in werking brengen en het in werking houden van een herstelinstelling voor motorvoertuigen in het perceel plaatselijk bekend als De Kouden 7 te Hoensbroek en
3. de Woningvereniging Hoensbroek, Horstplein 15 te Hoensbroek, voor het oprichten, het in werking brengen en het in werking houden van een gasontvangstation, c.v.-installatie, pompinstallatie, 2 liftinstallaties en een mechanische ventilatie-installatie in het perceel plaatselijk bekend als hoek Akerstraat-Noord/Patersweg te Hoensbroek.

De beschikking en alle ter zake zijnde stukken liggen op het gemeentehuis (kamer 6) ter inzage en wel van 10 juli t.m. 10 augustus 1981, elke werkdag van 9.00 tot 12.00 uur en van 14.00 tot 16.00 uur en 's zaterdags van 10.00 tot 13.00 uur.

Ingevolge artikel 44, tweede lid, van de Wet algemene bepalingen milieuhygiëne staat tot 10 augustus 1981 beroep open bij de Kroon voor:

a. de aanvrager;
b. de betrokken adviseurs;
c. enige andere belanghebbende, die aantoonde dat hij redelijkerwijs niet in staat is geweest overeenkomstig artikel 20, 21 of 22, tweede lid, of 28, eerste lid, onder c, van de Wet algemene bepalingen milieuhygiëne bezwaren in te brengen.

De beschikking wordt na afloop van de beroepstermijn van kracht tenzij voor deze datum beroep is ingesteld en met toepassing van artikel 60a van de Wet op de Raad van State een verzoek wordt gedaan tot schorsing van de beschikking dan wel tot het treffen van een voorlopige voorziening.

Het beroepsschrift moet worden gericht aan Hare Majesteit de Koningin en worden gezonden aan de Raad van State, afdeling voor de geschillen van bestuur, Binnenhof 1, 2513 AA 's-Gravenhage.

Het verzoek tot schorsing of een voorlopige voorziening moet worden gericht aan de voorzitter van de afdeling voor de geschillen van bestuur van de Raad van State. De beschikking wordt niet van kracht voordat op dat verzoek is beslist.

Hoensbroek, 10 juli 1981.

Burgemeester en wethouders van Hoensbroek, W. Bos loco-burgemeester J.H.P. Hendrix secretaris

GEMEENTE VALKENBURG-HOUTHEM

OPENBARE BEKENDMAKING

Burgemeester en wethouders van Valkenburg-Houthem brengen hierbij ter openbare kennis dat bij hun college een verzoek is ingediend om vergunning te verlenen voor het bouwen van een overdekte standplaats voor touringcars achter het pand Plenkertstraat 44 door de heer J.A.E. Spauwen, Plenkertstraat 44, alhier.

Burgemeester en wethouders zijn voornemens om medewerking te verlenen aan de realisering van dit bouwplan, zulks met toepassing van artikel 19 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening, juncto artikel 50, lid 8 van de Woningwet.

Het betreffende bouwplan ligt vanaf 13 juli 1981 gedurende 14 dagen voor belanghebbenden ter inzage op de afdeling grondzaken ter gemeentesecretarie.

Binnen deze termijn van 14 dagen kunnen zij die bezwaren hebben tegen het verlenen van de gevraagde bouwvergunning, deze bezwaren schriftelijk ter kennis brengen van burgemeester en wethouders.

Valkenburg-Houthem, 10 juli 1981

Burgemeester en wethouders voornoemd, de burgemeester, Gilissen de secretaris wnd. M. Soutberg

GEMEENTE NIEUWENHAGEN

OPENBARE BEKENDMAKING

Burgemeester en wethouders der gemeente Nieuwenhagen brengen hierbij ter openbare kennis dat bij hun college is ingekomen een verzoek om bouwvergunning van de woningvereniging „Het Goede Huis”, p/a 't Park 10 te Nieuwenhagen, teneinde op het perceel, kadastraal bekend gemeente Nieuwenhagen, sectie B, no. 6050, gelegen aan de Hereweg alhier, bebouwing te mogen oprichten.

Bovenbedoeld bouwplan heeft betrekking op het oprichten van 15 woningen.

Burgemeester en wethouders voornoemd zijn voornemens om met toepassing van artikel 19 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening jo. artikel 50, lid 8 van de Woningwet, voor bovengemeld bouwplan bouwvergunning te verlenen.

Het verzoek om bouwvergunning met bijbehorende tekeningen ligt met ingang van 13 juli 1981, gedurende 2 weken ter gemeentesecretarie, afdeling ruimtelijke ordening en volkshuisvesting, voor een ieder ter inzage.

Gedurende genoemde termijn van 2 weken kunnen bezwaren tegen het verlenen der bouwvergunning schriftelijk ter kennis van ons college worden gebracht.

Nieuwenhagen, 10 juli 1981

burgemeester en wethouders voornoemd, de secretaris, J.J.W.M. Hanssen de burgemeester, H.J. Jongen

GEMEENTE SCHINNEN

Burgemeester en wethouders van Schinnen; gelet op artikel 31 van de Wet algemene bepalingen milieuhygiëne; maken bekend, dat door hen op 4 juni 1981 afwijzend is beschikt op de aanvraag van de directie van autobedrijf Fernans te Amstenrade voor een vergunning ingevolge de Hinderwet voor het uitbreiden van de bestaande inrichting bestemd voor het opslaan en afleveren van motorbrandstoffen, met een inrichting voor het ontvangen, opslaan en aftappen van vloeibaar aardoliegas (LPG), gelegen aan de Hommerterweg 16 alhier.

De beschikking en alle terzake zijnde stukken liggen met ingang van 10 juli 1981 op de afdeling algemene zaken ter gemeentesecretarie ter inzage en wel van 10 juli 1981 tot 10 augustus 1981 elke werkdag van 9.00 tot 12.00 uur en bovendien op woensdag van 14.00 tot 16.00 uur en van 17.30 tot 20.30 uur.

Ingevolge artikel 44, tweede lid van de Wet algemene bepalingen milieuhygiëne staat tot 10 augustus 1981 beroep open bij de Kroon voor:

- a. aanvrager;
- b. de betrokken adviseurs;
- c. degenen, die overeenkomstig artikel 20, 21 of 22, tweede lid, of 28, eerste lid, onder c, van de Wet algemene bepalingen milieuhygiëne bezwaren hebben ingebracht;
- d. enige andere belanghebbende, die aantoonde dat hij redelijkerwijs niet in staat is geweest overeenkomstig artikel 20, 21 of 22, tweede lid, of 28, eerste lid, onder c, van de Wet algemene bepalingen milieuhygiëne bezwaren in te brengen.

De beschikking wordt na afloop van de beroepstermijn van kracht tenzij voor deze datum beroep is ingesteld en met toepassing van artikel 60a van de Wet op de Raad van State een verzoek wordt gedaan tot schorsing van de beschikking dan wel tot het treffen van een voorlopige voorziening.

Het beroepsschrift moet worden gericht aan Hare Majesteit de Koningin en moet worden gezonden aan de Raad van State, afdeling voor de geschillen van bestuur, Binnenhof 1, 2513 AA 's-Gravenhage.

Het verzoek tot schorsing of een voorlopige voorziening moet worden gericht aan de voorzitter van de afdeling voor de geschillen van bestuur van de Raad van State.

De beschikking wordt niet van kracht voordat op dat verzoek is beslist.

Burgemeester en wethouders van bovengenoemde gemeente. A.J.M. Kurvers, burgemeester L.M. Larue, secretaris.

GEMEENTE WITTEM

OPENBARE BEKENDMAKING

De burgemeester der gemeente Wittem maakt, ter voldoening aan het bepaalde in artikel 23 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat met ingang van 13 juli 1981 gedurende één maand ter secretarie, afdeling algemene zaken (kamer 18) voor een ieder ter inzage ligt:

I. Een ontwerp-bestedingsplan tot wijziging van het algemeen bestemmingsplan t.b.v. bouwplan Frijs. Dit bestemmingsplan heeft betrekking op het verbouwen en uitbreiden van zomerhuizen op het perceel kadastraal bekend gemeente de Wittem, sectie C no. 9266, plaatselijk gelegen tegenover het pand Kleebergweg 7 te Mechelen;

II. Een ontwerp-bestedingsplan tot wijziging van het algemeen bestemmingsplan t.b.v. bouwplan Niks. Dit bestemmingsplan heeft betrekking op het realiseren van een auto-spuitinrichting op het perceel kadastraal bekend gemeente Wittem, sectie B no. 5468, plaatselijk gelegen Hilleslagerweg 57 te Mechelen;

III. Een ontwerp-bestedingsplan tot wijziging van het bestemmingsplan „Kern Epen” t.b.v. bouwplan Keijenberg. Dit bestemmingsplan heeft betrekking op het uitbreiden van een pension en het realiseren van een caféteria op de percelen kadastraal bekend gemeente Wittem, sectie D no's 4212 en 4213, plaatselijk gelegen Kerkelstraat 4 te Epen.

Gedurende de termijn van ter inzage legging kan een ieder die bezwaren heeft tegen een of meer van voorgenomen ontwerp-bestedingsplannen, deze bezwaren schriftelijk indienen bij de gemeenteraad.

Wittem, 6 juli 1981

De burgemeester voornoemd, w.g. mr. H.G.M. Strous

GEMEENTE NIEUWENHAGEN

OPENBARE BEKENDMAKING

Burgemeester en wethouders der gemeente Nieuwenhagen brengen hierbij ter openbare kennis dat bij hun college is ingekomen een verzoek om bouwvergunning van de woningvereniging „Het Goede Huis”, p/a 't Park 10 te Nieuwenhagen, teneinde op het perceel, kadastraal bekend gemeente Nieuwenhagen, sectie B, no. 5555, plaatselijk bekend hoek Raadhuisstraat-Kerkstraat, bebouwing te mogen oprichten.

Bovenbedoeld bouwplan heeft betrekking op het oprichten van 20 woningen.

Burgemeester en wethouders voornoemd zijn voornemens om met toepassing van artikel 19 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening jo. artikel 50, lid 8 van de Woningwet, voor bovengemeld bouwplan bouwvergunning te verlenen.

Het verzoek om bouwvergunning met bijbehorende tekeningen ligt met ingang van 13 juli 1981, gedurende 2 weken, ter gemeentesecretarie, afdeling ruimtelijke ordening en volkshuisvesting, voor een ieder ter inzage.

Gedurende genoemde termijn van 2 weken kunnen bezwaren tegen het verlenen der bouwvergunning, schriftelijk ter kennis van ons college worden gebracht.

Nieuwenhagen, 10 juli 1981

burgemeester en wethouders voornoemd, de burgemeester, H.J. Jongen de secretaris, J.J.W.M. Hanssen

GEMEENTE VALKENBURG-HOUTHEM

OPENBARE BEKENDMAKING

Burgemeester en wethouders van Valkenburg-Houthem maken hierbij bekend dat zij hebben besloten het bestemmingsplan Stoept op een onderdeel te wijzigen.

De planwijziging betreft een vergroting van het bebouwingsoppervlak van het pand Scringestraat 26 met 4 meter in westelijke richting.

Het besluit tot planwijziging met bijbehorende tekening ligt vanaf 13 juli 1981 gedurende 14 dagen voor belanghebbenden ter inzage op de afdeling grondzaken ter gemeentesecretarie.

Binnen deze termijn kunnen belanghebbenden eventuele bezwaren schriftelijk bij hun college indienen.

Valkenburg-Houthem, 10 juli 1981

Burgemeester en wethouders voornoemd, de burgemeester, Gilissen de secretaris, wnd. M. Soutberg

GEMEENTE MARGRATEN

Burgemeester en wethouders van Margraten brengen ter openbare kennis dat bij het gemeentebestuur is ingediend een bouwplan van de heer J.H.J. van den Hoeve, De Hut 14, Gulpen, voor de bouw van een woning in Termaar.

Aangezien het bouwplan niet in overeenstemming is met het uitbreidingsplan aanwijzende de bestemmingen in hoofdzaak alsmede met het bestemmingsplan Buitengebied, kan vergunningverlening uitsluitend plaatsvinden met toepassing van artikel 19 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening en artikel 50, lid 8 van de Woningwet.

Dit houdt in dat hun college de gevraagde vergunning slechts kan verlenen nadat door Gedeputeerde Staten de vereiste verklaring van geen bezwaar is afgegeven en voor het gebied waarbinnen het bouwwerk is gelegen een voorbereidingsbesluit is genomen.

Het betreffende bouwplan ligt ingaande 13 juli 1981 gedurende 14 dagen ter gemeentesecretarie ter inzage.

Gedurende deze termijn kunnen eventuele bezwaren tegen het bouwplan schriftelijk bij hun college worden ingediend.

Margraten, 7 juli 1981

burgemeester en wethouders van Margraten de wethouder, H.J. Essers de burgemeester, A.A.J. Kuijpers

GEMEENTE NIEUWENHAGEN

OPENBARE BEKENDMAKING

Burgemeester en wethouders der gemeente Nieuwenhagen brengen hierbij ter openbare kennis, dat bij hun college is ingekomen het verzoek om bouwvergunning van Coöperatieve Raiffeisen-Boerenleenbank W.A., p/a Wilhelmijnstraat 25 te Nieuwenhagen, teneinde op het perceel kadastraal bekend gemeente Nieuwenhagen, sectie B, no. 5642, plaatselijk bekend hoek Wilhelmijnstraat-Europastraat alhier, bebouwing te mogen oprichten.

Bovenbedoeld bouwplan heeft betrekking op het verbouwen en uitbreiden van het bankgebouw.

Burgemeester en wethouders voornoemd zijn voornemens om met toepassing van artikel 19 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening jo. artikel 50, lid 8 van de Woningwet, voor bovengemeld bouwplan bouwvergunning te verlenen.

Het verzoek om bouwvergunning met bijbehorende tekeningen ligt met ingang van 13 juli 1981, gedurende 2 weken ter gemeentesecretarie, afdeling Ruimtelijke Ordening en Volkshuisvesting, voor een ieder ter inzage.

Gedurende genoemde termijn van 2 weken kunnen bezwaren tegen het verlenen van de bouwvergunning, schriftelijk ter kennis van ons college worden gebracht.

Nieuwenhagen, 10 juli 1981.

Burgemeester en wethouders voornoemd de secretaris J.J.W.M. Hanssen de burgemeester H.J. Jongen

GEMEENTE SITTARD

OPENBARE BEKENDMAKING

De burgemeester van Sittard maakt ter voldoening aan het bepaalde in artikel 26 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat met ingang van 13 juli 1981, gedurende een maand, ten stadskantoor, kamer 411, voor eenieder ter inzage ligt het door de gemeenteraad in zijn vergadering van 29 juni 1981 vastgestelde bestemmingsplan „Hoogveld 1981”, met de daarbij behorende gebruiksvoorschriften en toelichting.

Zij die zich tijdig met bezwaren tot de gemeenteraad hebben gewend, kunnen gedurende bovengenoemde termijn tegen dit bestemmingsplan bezwaren indienen bij het College van Gedeputeerde Staten van Limburg.

Sittard, 10 juli 1981

De burgemeester voornoemd,

J.J.G. Tonnaer

GEMEENTE MARGRATEN

De burgemeester van Margraten brengt overeenkomstig artikel 22 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening ter openbare kennis dat de gemeenteraad in zijn vergadering van 25 juni 1981 heeft besloten te verklaren dat een herziening wordt voorbereid van het ter plaatse geldende bestemmingsplan voor de percelen, kadastraal bekend gemeente Margraten, sectie A nrs. 3407 te Groot Welsden en sectie B nr. 1973 te Termaar, zoals aangegeven op de bij het raadsbesluit behorende en als zodanig in rode arcering aangegeven situatietekeningen.

Het voorbereidingsbesluit ligt met de daarbij behorende tekeningen voor een ieder ter gemeentesecretarie ter inzage.

Margraten, 7 juli 1981 de burgemeester voornoemd, drs. A.A.J. Kuijpers

Dela sterk in Limburg

EINDHOVEN – Dela, coöperatieve vereniging voor het verzekeren en verzorgen van begrafenissen en crematies UA, telt thans 1.383.566 verzekerden. Van hen vindt men er 210.326 in Limburg, hetgeen een component van 20 procent van het totale inwonersbestand vertegenwoordigt. Dat is relatief veel, al steekt Noord-Brabant er met 33 procent van zijn inwoners (685.832 verzekerden) nog bovenuit.

In procenten van het deelnemersbestand levert Limburg 15 procent. Noord-Brabant bijna 49½ procent. Dela komt eveneens flink uit de bus in Gelderland (12,13 pct.), maar heeft in de noordelijke provincies slechts enkele duizenden leden (Groningen 14.124, Friesland 17.408, Drenthe 4.146).

Bij een algemeen crematiepercentage van 35 landelijk is bij Dela het aantal crematies geleidelijk in die richting groeiend: 1978 21, 1979 26 en 1980 30 procent. Tussen 1976 en 1980 nam het aantal Dela-crematiepolissen toe van 16.382 tot 36.179. In het jaarverslag van Dela over 1980, waaraan deze gegevens zijn ontleend, wordt opgemerkt dat de vereniging nog altijd behoefte heeft aan actieve leden-acquisiteurs.

Inbraken in zwembad en sporthal

GELEEN – Het Burgemeester van Banningbad, de sporthal aan de Van Akenstraat en de kantine van voetbalvereniging Quick werden door inbrekers bezocht. In het zwembad en sporthal werden twee kasten en twee automaten opengebroken, maar niets ontvreemd. De inbraak in de kantine bleef bij een poging. De daders zijn op de vlucht geslagen waarschijnlijk geschrokken van het alarm.

Kanunnik Coenenprijs

OBBICT – De Kanunnik Coenenprijs 1981, ingesteld door de Maaskeeten Jan van Eyck en die zoals bekend is toegekend aan het Erevissce-comité, zal zaterdag 3 oktober worden uitgereikt.

De overdracht van de prijs, een plaque met inscriptie, vindt plaats in de harmoniezaal in Obbicht om vier uur. Het Erevissce-comité krijgt deze prijs omdat het volgens de Maaskeeten Jan van Eyck grote verdiensten heeft gehad voor de relatie tussen Nederlands en Belgisch Limburg.

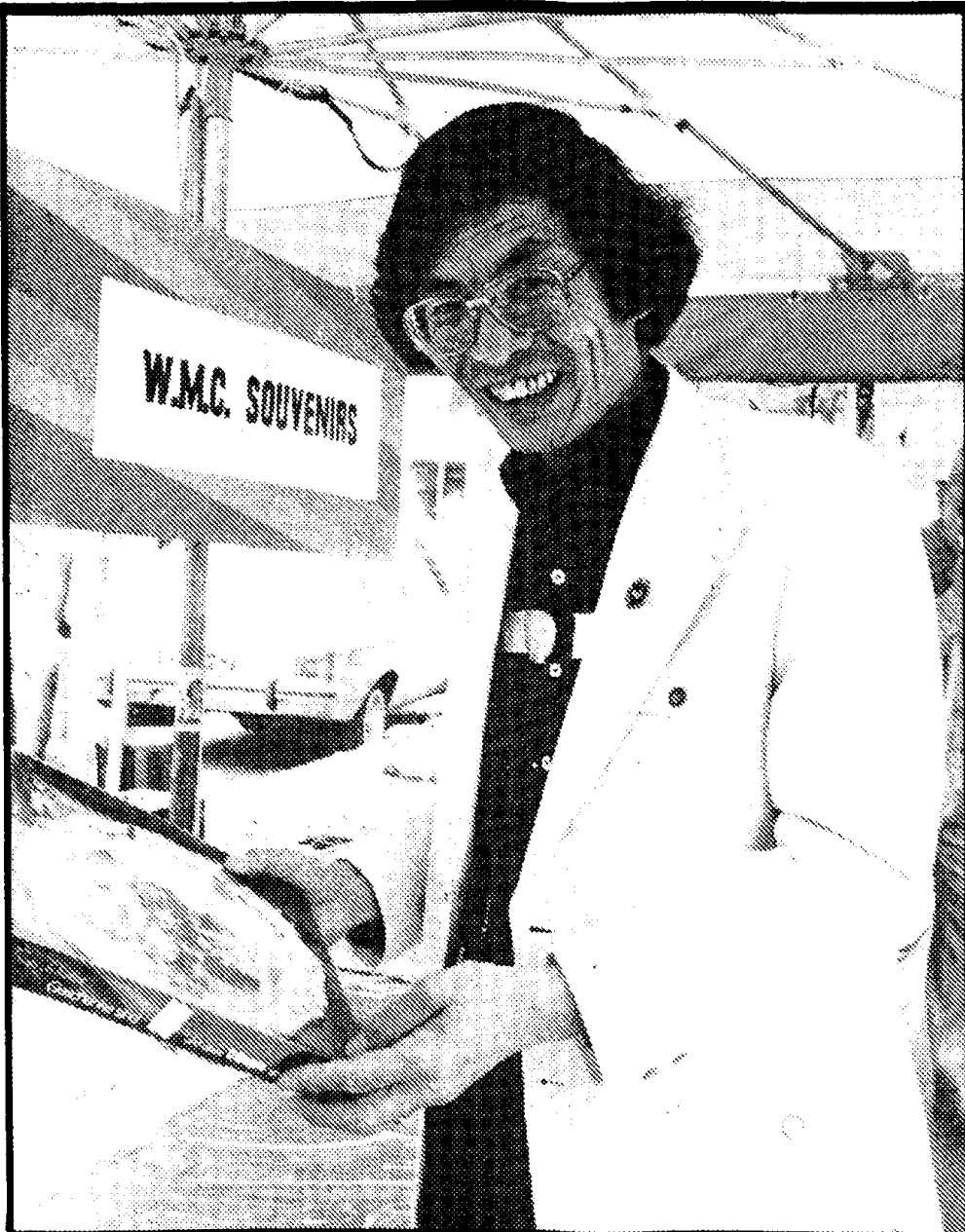
Ontsnapte gevangene bij inbraak gepakt

GELEEN – In de nacht van woensdag op donderdag werden de broers R.P. en J.P. uit Sittard op heterdaad betrapt bij een inbraak in de antiekhandel van Th. aan de Rijksweg-Zuid in Geleen. Het duo trachtte te vluchten

Helft van het aantal deelnemers komt uit Nederland

24 dirigenten strijden om gouden dirigeerstok

Japans jurylid geniet van Kerkrade en WMC



Yamada is tuk op Kerkrade's souvenirs, terwijl hijzelf ook een hele vracht Japanse souvenirs in de vorm van spelddjes uitdeelt aan iedereen die hij aardig vindt. Een muzikale missionaris, maar dan zonder spiegeltjes en zilverpapier.

WMC-STEMPEL VAN PTT TE KERKRADE



Opmerkelijke beelden in schitterende tuin

TERWINSELEN - De samenstellers van de beeldtentoonstelling hadden geen beter decor dan de botanische tuin in Kerkrade kunnen uitzoeken. De beelden van negen bekende kunstenaars krijgen in deze unieke omgeving een bijzondere uitwerking. Een hoogtepunt vormt ongetwijfeld het beeld van de onlangs op 39-jarige leeftijd gestorven beeldhouwer Jean Houben. Het is zijn laatste beeld. Het is door de gemeente Kerkrade aangekocht. Het stelt een reusachtige vogel voor, die met zijn monsterlijke klauwen in glijvlucht naar de aarde strijkt. Even afschrikwekkend als schitterend, gebundelde kracht in brons. De vogel is ook het enige beeld van Jean Houben dat men in deze fraaie botanische tuin kan zien.

In de tuin zijn in totaal 22 beelden van diverse stromingen, visies en technieken geplaatst. Van de deelnemende kunstenaars zijn er gemiddeld drie aanwezig. De in Bunde woonachtige beeldhouwer Rob Stultiens geeft een ludieke kijk op man en vrouw, twee robotachtige figuren, die vrolijk in het landschap staan te turen. Opvallend zijn de hoekige structuren in de sculpturen van de Brusselse beeldhouwer Kovacs. Het suggereert een eindeloos lijnenspel in een zeer compacte



De schitterende vogel van Jean Houben.

KERKRADE - Volgende week maandag gaat het dirigentenconcours in het kader van het WMC van start. Vierentwintig dirigenten (waarvan 12 uit Nederland) treden in het strijdpark. Daaronder 2 Japanners, 3 Luxemburgers, 2 Engelsen, 1 Oostenrijker, 1 Fransman, 1 Zwitser en 2 Belgen. Van de twaalf Nederlandse deelnemers komen er vijf uit Limburg. De namen van de dirigenten, die meedoen aan deze wedstrijden, worden angstvallig geheim gehouden. Slechts de acht dirigenten die overgaan naar de halve finale zullen in de openbaarheid treden. Geen enkele dirigent wil zijn naam op het spel zetten door in een eerste ronde van de wedstrijd af te vallen. Zodoende dus nog geen namen van de kandidaten.

De kon. harmonie St.-Cecilia uit Spekholzerheide zit maandagmorgen aangetreden om de eerste ronde van de dirigentenwedstrijd af te leggen. Elke dirigent krijgt een half uur de tijd om een muziekstuk, dat de dirigent wel kent maar het korps niet, met de muzikanten in te studeren. Maandag komen 12 kandidaten achter de lessenaar, dinsdag nog eens twaalf maar dan met harmonie Ste. Marie van de Gracht, woensdag volgt dan de tweede ronde in de wedstrijd, zeg maar de halve finale.

Cecilia van Spekholzerheide krijgt acht maal een andere dirigent. Het muziekstuk waarmee de dirigent zijn test uitvoert is dan zowel voor dirigent, alsook voor het korps bekend. Uit die acht dirigenten moeten een drietal gekozen worden dat donderdag 16 juli 's avonds, tijdens de uitvoering van de Koninklijke Militaire Kapel, zal uitmaken hoe de gouden, zilveren en bronzen dirigeerstokken verdeeld zullen worden.

De jury voor de dirigentenwedstrijd bestaat uit dezelfde personen die ook de korpsen tijdens de concertwedstrijden jureren, dus de heren J.P. Laro, J. Claessens en H. Schaal.

Commissie

Er waren 47 dirigenten uit heel de wereld die aan de WMC-dirigentenwedstrijd wilden meedoen. Een commissie, waarin o.a. zitting hadden de heer Laro - als voorzitter van de Bond van Orkestdirigenten - maar ook de heer Claessens, heeft bepaald welke dirigenten mogen meedoen, want er is maar plaats voor 24 kandidaten. Een van de criteria is dat de dirigenten op 1 januari 1981 niet ouder mochten zijn dan dertig jaar. Verder is gekeken naar opleiding, diploma's en ervaring van de kandidaten.

Maandag en dinsdag (dus de eerste ronde) wordt de wedstrijd gehouden achter gesloten deuren. De tweede ronde van de test, woensdagmiddag om 14.00 uur in het Wijngrachttheater is openbaar en vanzelfsprekend de finale donderdagavond in de Rodahal eveneens.

Folkloredag

KERKRADE - Vandaag staat Kerkrade in het teken van de folkloredag. Vanaf 14.30 uur zullen in het voetgangersdomein optredens te bewonderen zijn van onder andere de volksdansgroepen Bernardines, Cramignon en Droejba. Verder is president troubadour Bert Diederix en de volksmuziekgroep Gilbert Willems. Het geheel wordt omlijst met stands met oude ambachten zoals kaarsentrekken, mandenvlechten, klompemaken, tegeldecoratie, kantsneden en sigarenmaken. 's Avonds van 19.30 uur is weer gezelligheid troef op de markt met muziek van de Kaafbloazers uit Doenrade.



WMC-Vandaag

20.00 uur: concert in de Rodahal onder de titel „Projekt blaasmuziek in Limburg". De uitvoerders zijn: Harmonie-orkest Conservatorium Maastricht, Limburgs Symphonie Orkest, Maas-tricht Saxofoonkwartet en ad-hoc Fanfarra. Dirigenten: Jan Cober, Sef Pijpers en Enrique Garcia Asensio. Uitgevoerd worden werken van Milhaud, Messiaen, Ravel, Dukas, Villa Lobos.

14.30 uur: voetgangersdomein: folkloredag. Volksdansgroepen, een troubadour, volksmuziekgroep, kaarsentrekken, mandenvlechten, klompemaken, kantsneden en sigarenmaken.
19.30 uur: Markt centrum: de Kaafbloazers uit Doenrade.

Voor winnende korpsen bij WMC Ambassadeurs geven dagprijs



KERKRADE - Een groot aantal ambassadeurs heeft een dagprijs beschikbaar gesteld voor het muziekcorps dat op een bepaalde dag bij de concertwedstrijden het hoogste aantal punten haalt in de eerste divisie. De dagprijs die verleden zondag werd uitgereikt aan de dirigent van fanfare Eendracht uit Nieuwenhagerheide, was van de ambassadeur van Canada. Het korps dat zondag met het hoogste aantal punten uit de bus komt krijgt de prachtige pauk op standaard van de ambassadeur van Portugal. Zondag is de prijs afkomstig van de „excellente" van Japan. Het korps dat op de laatste wedstrijd de meeste punten weet te behalen krijgt de dagprijs van de voorzitter van het WMC, Bert van de Weijer.

Overigens bestaat er heel wat belangstelling in diplomatieke kringen voor het WMC. Maandag aanstaande komt de ambassadeur van Zwitserland naar het Wijngrachttheater, dan treedt namelijk het Zwitsers symfonieorkest „Lucerne Festival Strings" op.

Met onder andere gastdirigent Enrique Asensio

Project „blaasmuziek in Limburg" bij WMC



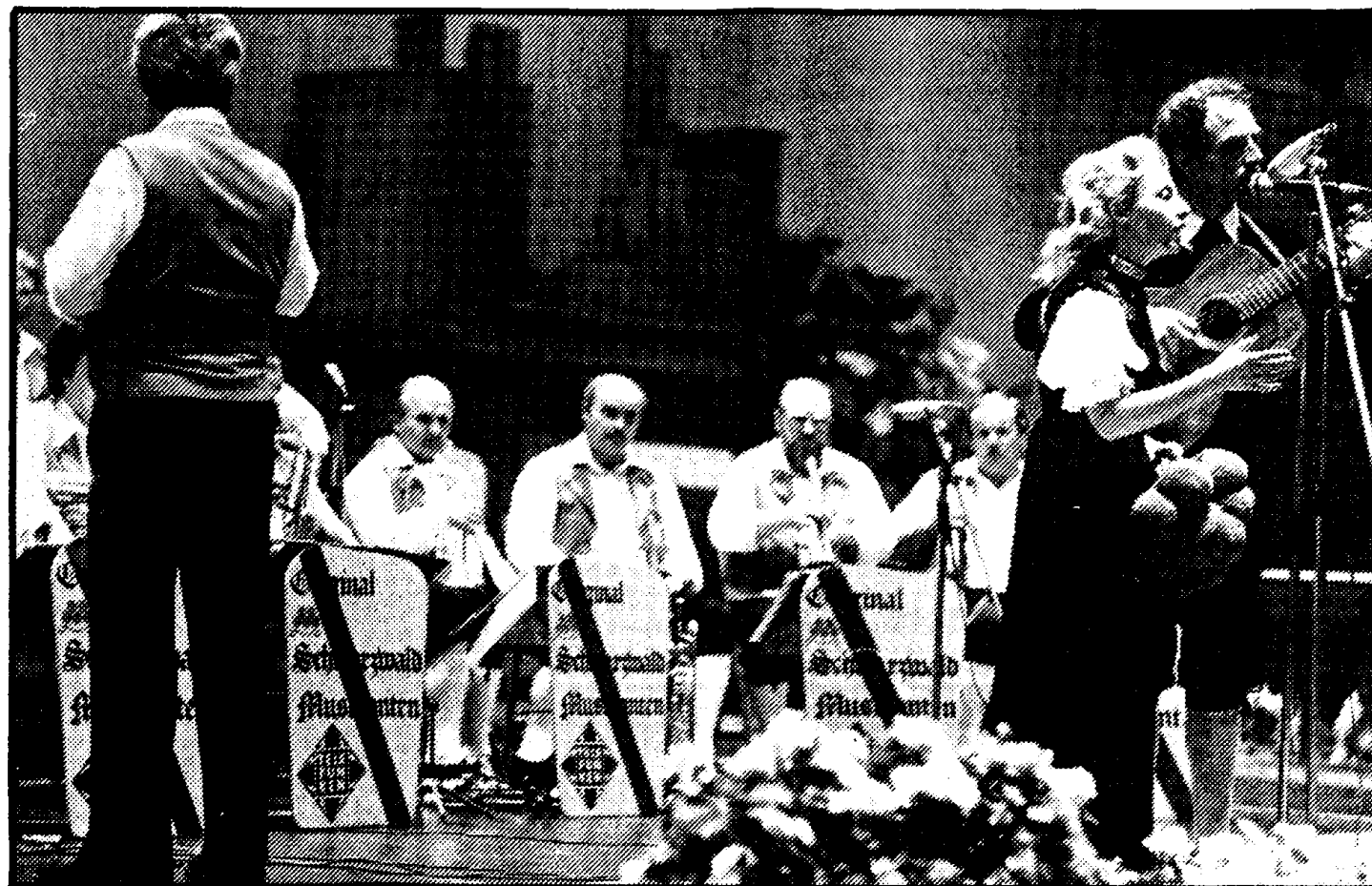
De Spaanse dirigent Enrique Asensio

KERKRADE - Het Wereld Muziekconcours staat vandaag, precies een week na de officiële opening in het Rodastadion, in het teken van het project „Blaasmuziek in Limburg". Vier Limburgse muziekgroepen brengen het project tot leven. In de eerste plaats is dat het harmonieorkest van het Conservatorium in Maastricht, het Limburgs Symphonieorkest, het Maastrichts Saxofoonkwartet en de Ad-hoc Fanfarra. Deze veelheid van muziek sticht zich op een respectabel programma. „Daphne et Cloe" van M. Ravel, „Et Exspecto resurrectionem" van O. Messiaen, de openingsfanfare uit „La Peri" van P. Dukas en tot slot de vierde symfonie „La Vittoria" van Hector Villa Lobos. Aan deze muziekstukken gaan ook enkele werken van D. Milhaud vooraf.

Jan Cober en Sef Pijpers dingeren „het project" en Enrique Garcia Asensio uit Spanje is de gastdirigent. Enrique Garcia Asensio is in Limburg wel bekend. Vorig jaar dirigeerde hij nog tijdens de Tweede Limburgse Dirigentendagen. De Limburgse dirigenten (en goede amateurs) speelden toen het heerlijke „Pini di Roma" van O. Respighi. Dit meesterstuk zal ook tijdens het WMC te horen zijn, het staat namelijk op het programma van „La Musique Nationale Française". Het orkest dat donderdag 23 juli een gala-uitvoering geeft in de Rodahal, is Jan Cober studeerde klarnet aan het conservatorium te Maastricht, vervolgens directie harmonie fanfare bij Cardeos. Koekelkoren en Peep Stalmeijer. Van 1972 tot 1977 was Cober klarnettist bij het Omroeporkest en vanaf 1977 soloklarnettist van het Haags Residentieorkest. Aan de conservatoria te Maastricht en Utrecht is hij verbonden als hoofdvakdocent.

Sef Pijpers is geboren in Beek (L) was dirigent van de Koninklijke van Thorn en diverse andere harmonie- en fanfareorkesten in Limburg en Brabant. Hij studeerde aan het muzieklyceum te Maastricht en volgde bij de NRU directiecurriculum. Grappig is dat zowel Jan Cober als ook Sef Pijpers nogmaals te zien zullen zijn als dirigent tijdens het WMC. Zondag 26 juli voert Sef Pijpers zijn musikanten van de fanfare „Nos Jungit Apollo" uit Sint-Oedenrode aan, als dit korps uitkomt in de eerste divisie fanfare. Een uurtje daarna op dezelfde dag neemt Jan Cober bezit van de dirigentenplaats, als hij Concordia uit Treebeek uitkomt in de eerste divisie harmonie van de WMC-arena binnenleidt. Het project „Blaasmuziek in Limburg" gaat om 20.00 uur van start.

WMC-kritisch beluisterd:



Schwarzwald-specialiteiten

KERKRADE - De Original Schwarzwaldmuzikanten onder leiding van dirigent Rolf Schneebiegl, heeft woensdagavond het publiek in de Rodahal getrekt op een verrukkelijk avondje Schwarzwald-specialiteiten.

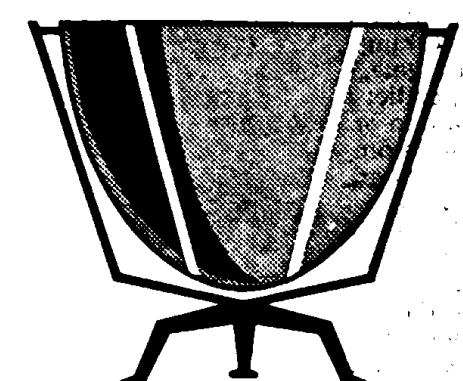
De show werd echter gestolen door solo-trompettist Walter Scholz. Hij blonk uit in de solos „Die Teufelzug" en het welbekende „Oh mein Papa", die nagenoeg vlekkeloos door hem werden gespeeld. Denkt men aan het Schwarzwald, dan denkt men

meteen aan de koekoek. Het vogeltje ontbrak dan ook niet op het repertoire en „liep als een roede draad door de verschillende melodielijnen".

Het orkest had heel wat vakkundige solisten in z'n midden. De zuiverheid van de klanken die het in de uitverkochte en broeierige Rodahal ten gehore brachten sloeg over op het enthousiasme van het publiek, dat menige melodie met handgeklap begeleidde. Het geheel werd aan mekaar geklemd door een Pierre Cnops-achtige conferencier.

Het Schwarzwald-duo Gaby en Jörg Seitz tijdens hun optreden in de Rodahal, begeleid door het orkest van Rolf Schneebiegl.

Dat het jodelen ook niet kon ontbreken, was wel te verwachten. Het duo Gaby en Jörg Seitz zorgde er voor dat het publiek ook op dit onderdeel aan z'n trekken kwam. Ook de drumsolo op een viertal kleine trommels afkomstig uit Oostenrijk, Frankrijk, Zwitserland en Duitsland, oogste veel bewondering. De avond werd afgesloten met een populaire marspotpourri waarbij de bekende drinamars in een modern jasje was gestoken. Met „Muss ich denn", „Auf Wiedersehen" en als toegift de „cancan" gingen de bezoekers huiswaarts. De blaasmuziek in Kerkrade en omstreken leeft. LEON JEURISSEN



AUDICAT FILM- en VIDEO CLUB
K. H. Wiltch-Video
Gruithuisdijk 57
4000 Dordrecht. Telefoon 0211/352311

Attentie! Aan alle video-
teekhandelaren en zij die
dit nog willen.
Ons verkoopmagazijn is
geopend.
Wij hebben alle videofilm-
titels.
Levering aan afhalers.
Ink. prijzen v.a. DM 28.50

Heerlense vrijbank- slagerij

Geopend: donderdag van
9.00 tot 18.00 uur; vrijdag
van 9.00 tot 18.00 uur.

Verspreidbaar prima kwaliteits-
karbonade zonder
been, achterham, varkens-
pouet, soepvlees, mager
spek, extra kwaliteit ge-
nakt.

Reclame: variabele prij-
zen.

Grote voorraad
Rennemigstraat 25,
Heerlen

Bijna van de arrondisse-
mentsrechtbank te Maastricht
d.d. 2 jul. 1981 is in staat van
faillissement verklaard de be-
zitter, vennootschap met be-
perkte aansprakelijkheid, Au-
tomobilbedrijf H.J. Kousen,
Kerkrade B.V., gevestigd en
kantoorhoudende te Kerkrade
aan de Dominicaanse Minstraat
25, zulks met benoeming van
Mr. G.M.C.J. Genemake van
Dordt tot rechter-commissaris
en met benoeming van onder-
zekerende tot curator.
Mr. J.J.M. Goltstein
Gruithuisdijk 10
4001 EV Kerkrade

ASS AUTOFAUTEUILS voor gezond en ontspannen rijden.

- In iedere auto te monteren
- Schokken en trillingen worden op meer natuurlijke wijze opgevangen
- Corrigeren en steunen het lichaam
- In hoogte verstelbaar
- Verstelbare rugleuning



Iaco-geurten bv

Heerlerweg 220 Voerendaal
Tel. 045-713598

Geopend ma.-vrij. 8.15-17.00 uur

VOOR AUTO-ACCESSOIRES GA JE GEWOON NAAR S.A.S. AUTOSHOP

Jaloezieën, spoilers,
anti-tochtschermen, vachten en
hoezen, caravanspiegels,
wielsieringen enz. enz....

Nobelstraat 61 Heerlen. Tel. 045-712113

ALLES VOOR UW AUTO PRIEM ROZENBERG B.V. MAASTRICHT

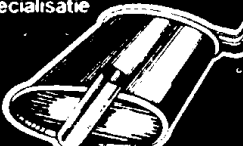


Steeds
geïmiteerd
noot
geëvenaard

Boschstraat 86-88-90
Telefoon 043-54375
Telefax 56249

Romax uitlaten

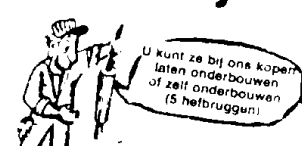
- extra sterke kwaliteit - prijsafsprake vóór
- voordeliger door specialisatie
- snelle - vakkundige montage
- desgewenst direct klaar
- garantie



ONZE D.H.Z. & SERVICEGARAGES

Lambermontstr. 28, Schaesberg
Geop. v. 9.00 tot 19.00 uur
Zat. van 9.00 tot 15.00 uur
Woensd. gesloten

Frowelweg 14, Eys
Geop. v. 8.00 tot 20.00 uur
Zat. v. 8.00 tot 15.00 uur
Woensd. geopend.



BREMEN B.V. Schaesberg HOUBEN Eys-Wittem

Tel. 045 - 311784

Tel. 04451 - 1663

Voor netto prijzen van
Trekken met rijkskeuring
Diverse merken banden
Monroe schokbrekers
Waterpompen, enz. enz.

Ook kunt u nu de prijslijsten van de overige
artikelen afhalen. Vraag naar het groene en
gele boekje.

Gratis schokbrekertest met modernste apparatuur
Tevens modernste Computerbalanceermachine

RONDOM DE AUTO

race rally AGENDA

12-7: 6 uur van Watkins Glen - VS
15-19-7: Hunsrück Rally
17-24-7: Codasur Rally
18-7: Silverstone - GP van Engeland
25-26-7: 24-uur van Francorchamps

ZELF VERHUIZEN? Bel 045-724141

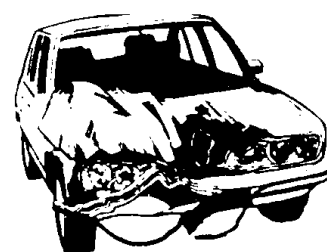
BASTIAANS AutoRent



Div. jonge bestelauto's o.a.:
Mercedes 207, 307 D, Peugeot
J7, Toyota Hiace, Datsun, luxe
auto's o.a. Cherry, 120V, Violet,
Bluebird aut., Cherry st.car.

(Al meer dan 30 jaar een begrip
in autoverhuur)

SPOORSINGEL 50 HEERLEN

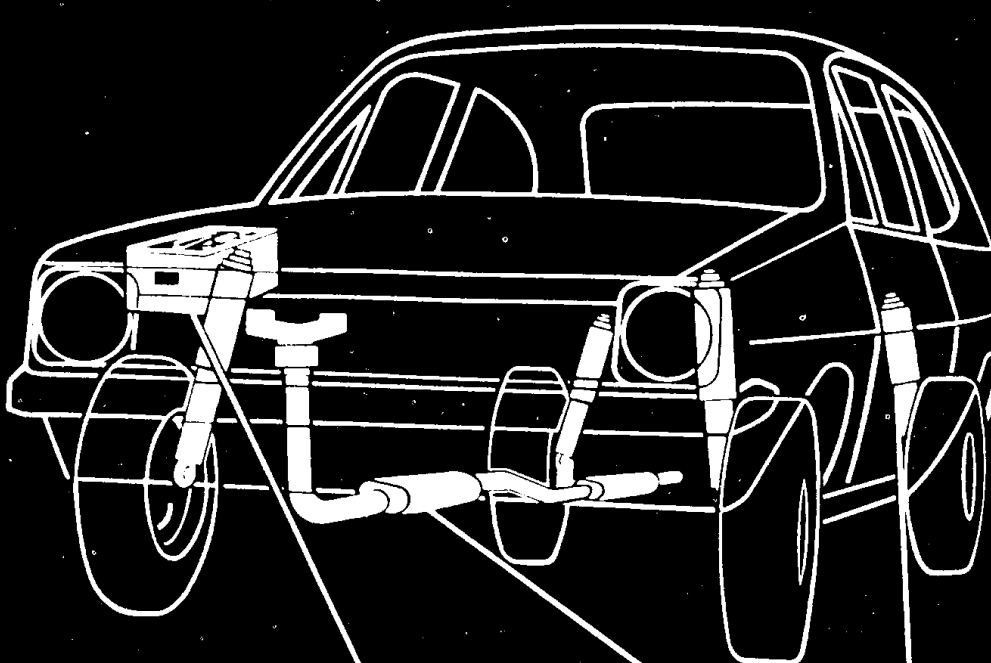


AUTOSCHADE?

dan naar
CARROSSERIE
PHILIPPEN BV

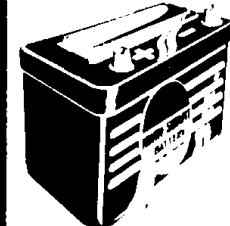
Baakhoverweg 8 Susteren
Telefoon: 04499 - 2929

Wij laten zien wat we doen



3 maal Specialist

- Klaar terwijl u wacht
- Geen afspraak nodig
- Vaste prijzen
- Alles inclusief



AKKUS
Voor een snelle
start. 3 jaar garantie.
Alle akkus geladen
voor direct gebruik.



UITLATEN
Voor iedere auto,
ook Amerikaanse.
3 jaar garantie
op onderdelen
en montage.



SCHOKDEMPERS
Gratis controle.
Standaard heavy
duty en verstelbaar.
Keuze gereed.

Euro Uitlaatcenter

HEERLEN Schelsberg Rotonde
Tel. 045-72 38 21

Meer dan 200 vestigingen in Nederland - België - Duitsland - Frankrijk - Engeland

SEMI-BUNGALOW te koop

in Sippenaeken (België)

5 min. van Epen op 720 m² met aangelegde tuin,
L-vormige hal van 20 mtr.
Sfeervolle woonkamer 40 m² met open haard. Luxe
badkamer met ligbad douche w.c., dubbele wasge-
legenheid.
2 ruime slaapkamers, complete keuken. Geheel on-
derkelderd, dubbel beglaasd, voorzien van rollu-
ken. Prijs f 235.000,- k.k.

Te bez. na tel. afspraak 045-452195.

TE KOOP GELEEN-ZUID GROTE HOEKWONING

Mooi gelegen, direct tegenover de Janskliniek met 268 m²
grond en grote garage. Ind.: hal, toilet, woonkeuken, grote
woonkamer 33 m², 4 slaapk., badkamer en kelderkast. Dak van
woonhuis en garage vernieuwd, muren geïsoleerd, div. ramen
dubbel glas, goede staat van onderhoud. Prijs f 135.000,- k.k.
Aanvaarding sept. 1981. Int.: Onroerend goed comb., Op het
Broek 6, Spaubeek, tel. 04493-1996, na 18 uur, 045-417116.

Tijdelijk werk?

Kompleet sociaal verzekerd.

Voor uitzending via kantoor Heerlen
**REPRESENTATIEVE
ADMINISTRATIEF
MEDEWERKSTER**

leeftijd van 18 t/m 21 jaar

Werkzaamheden: aannemen van telefoon, relaties ontvan-
gen, type-werkzaamheden.

tempo-team

Raadhuysplein 8, 045-718366 Heerlen
Vrijthof 33, 043-17137 Maastricht
Rosmolensstraat 8, 04490-14222 Sittard

Nog slechts 5 weken OPHEFFINGS UITVERKOOP FRANS KEULEMANS edelsmid

t.o. postkantoor
Klokken 20-40% korting
Horloges 40%
Gouden en zilveren sieraden 20-40% korting
van 15 mei tot 15 augustus
Honigmanstraat 45 Heerlen

B.V. LUCHTKOELERFABRIEK KORPERSHOEK-BRUNSSUM

Brunssum, Boschstraat 22
Tel. 045-254141

vraagt:

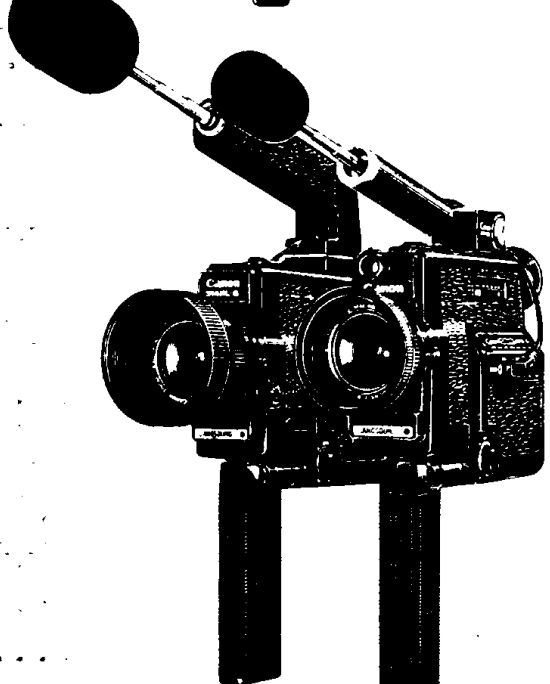
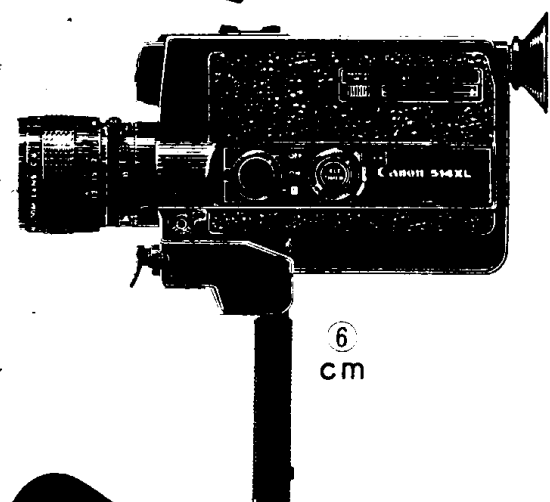
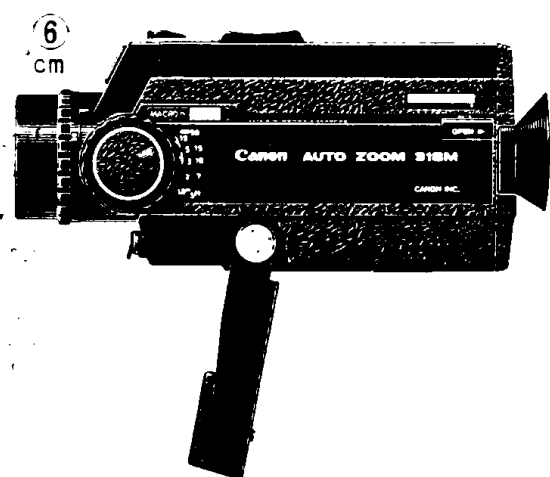
ELECTRODEN- EN CO₂-LASSERS

Het bedrijf is gespecialiseerd in luchtgekoelde
warmtewisselaars en andere hoogwaardige ap-
paraten voor de chemische en petrochemische
industrie.

Kandidaten met ervaring hebben voorkeur.

Sollicitaties te richten aan bovenvermeld adres.

Ga NU filmen voor later.



Kom er eens over praten
en neem een folder mee bij

optiek-foto gijsen

Steenweg 62 - Sittard - Tel. 04490-13058



Tweevoeters met beide benen op de grond, schakelen bij ons over op de Kadett Automaat.

Die twee voeten van ons
krijgen steeds meer werk aan het
drukke verkeer. Steeds meer
mensen kiezen daarom voor een
Opel-automaat.

Omdat ze met beide benen op
de grond staan. Wij hebben de
Opel Kadett Automaat voor u
klaarstaan. De ideale combinatie
van technische perfectie en opti-
maal rijcomfort.

Dus, wat let u...

Automobielbedrijf

LOVEN KERKRADE B.V.

O.L. Vrouwestraat 89,
6461 BN Kerkrade - Tel. 045-453030.



De Kadett Automaat. Meer comfort, minder inspanning.

BIOSCOPEN

HEERLEN

Royal
For your eyes only, 2e week, dag. 14.30 en 20.30 uur, za. en zo. 14.30, 18.45 en 21.30 uur, 12 jr.

Rivoli
Once upon a time in the west, 3e week, dag. 15.30 en 20.00 uur, 12 jr. Everything you always wanted to know about sex, nachtvoorstelling, vrij, en za. 24.00 uur, 16 jr. Sjors en Sjimmie en de toverring, jeugdvoorstelling, za. t/m wo. 13.30 uur.

Passage
Orgie voor jonge meisjes, dag. 14.00, 16.00, 18.00, 20.00 en 22.00 uur, 18 jr. In opperste extase, nachtvoorstelling, do. t/m zo. 24.00 uur, 18 jr.

H5
Buddy goes west, dag. 14.30 en 20.30 a.l. City of the death, 3e week, dag. 16.00 en 20.00 uur, 16 jr. Nine tot five, 3e week, dag. 14.00, 16.00, 19.00 en 21.00 uur, a.l. Een flat vol sexpret, dag. 14.35, 15.45, 18.45 en 20.45 uur, 16 jr. Gouden vuisten voor de tijger, dag. 14.15, 16.15, 19.15 en 21.15 uur, 16 jr. The Rocky Horror pictureshow, nachtvoorstelling, do. t/m zo. 22.45 uur, 16 jr. Kung Fu-duivels, nachtvoorstelling, do. t/m zo. 22.30 uur, 16 jr. Dumbo, jeugdvoorstelling, dag. 14.00 uur, a.l. Kuifje en de zonnetempel, jeugdvoorstelling, dag. 14.00 uur, a.l.

KERKRADE

Wijngrachttheater
Wie dan leeft, wie dan zorgt, vrij. 20.00, zo. 17.00 uur, a.l. Het laatste ultimatum, vrij, en za. 22.30 uur, zo. 20.00 uur, 12 jr. Popeye festival, jeugdvoorstelling, zo. 14.30 uur.

SCHAESBERG

Autokino
Haastige spoed is zelden goed, do. en vrij. 22.15 uur, a.l. Piranha, vrij, en za. 00.30 uur, 16 jr. Flying high, za. zo. en ma. 22.15 uur, a.l. Dressed to kill, za. zo. en ma. 00.30 uur, 16 jr. National Lampoon's Animal house, di. en wo. 22.15 uur, 12 jr. Drunken master hou je botten bij elkaar, di. en wo. 00.30 uur, 16 jr.

UBACH OVER WORMS

Grandtheater
De heren heersers, za. 20.00, zo. 19.00 en 21.00 uur.

EXPOSITIE

HOENSBROEK

Kasteel
Archeologisch museum. Open dag. 10.00-12.00 en 13.30-17.30 uur.
Peruaanse kunstnijverheid.
Open dagelijks 10.00-17.30 uur.
Foto's uit theater en balletwereld
van Walter Boje. Open dag. 10.00-17.00 uur. Tot en met 2 augustus.
Fotogalerie van Franco Fontana.
Open ma. tot en met vrijdag van 10.00-12.00 uur en van 13.30-17.00 uur. Za. en zo. van 13.30-17.00 uur. Tot en met 21 augustus.
Bibliotheek
Kleurenfoto's van Jan Steen. Open ma. t/m vrijdag 10.00-18.00 uur. Tot 15 juli.

WMC-muziek Bleijerheide

KERKRADE - Samen met de buurtvereniging De Bouwerwei organiseert de harmonie St.-Aemiliaan van Bleijerheide zondag een openluchtconcert nabij de fontein in de Bouwerwei. Dit als nevenactiviteit voor het WMC. Tussen 17.30 en 18.15 uur zal zondag de Musikverein Grosswelsheim 1928 uit Karlstein optreden. Het jonge korps zal populaire blaasmuziek ten gehore brengen.

Regio kort

SIMPELVELD

● Vandaag is de laatste dag dat de bejaarden en zieken zich kunnen aanmelden bij de Zonnebloem voor een bezoek aan het WMC op 24 juli. Dit kan gebeuren bij de dames L. Bosten, Rolduckerkweg 29, tel. 441202, A. Frijns, Jamarstraat 18, tel. 441440, N. de Kock, St.-Nicolaasbergweg tel. 442292, L. Scheepers, Panneslagerstraat 34, tel. 443256 en G. Werry, Beatrixstraat 4c, tel. 442024.
● De afdeling Simpelveld van de KPJ houdt vandaag om 21.00 uur in de gymnastiekzaal een sportavond en gaat daarna met vakantie. Wel wordt zondag nog deelgenomen aan een toernooi in Kerkrade-West. Het vertrek is om 13.30 uur vanaf zaal Jo Jorissen.
● Voor enkele 55 plussers is nog plaats in de teken- en schilderlessen die elke dinsdagmorgen onder deskundige leiding worden gehouden in het dienstencentrum.

KERKRADE

● De afdeling Kerkrade-Eygelshoven van het IVN houdt zondag een middagwandeling door door de Anstevallie. Het vertrek is om 14.00 uur aan het NS-station te Kerkrade.

Na negen jaren identiteit niet vervaagd 'Oude Ambachten Meijel' nog steeds uniek festijn

Het anders zo rustige kerkdorp Meijel in de Peel wordt één keer per jaar overstroomd met bezoekers, die komen kijken naar het 'Festival van oude ambachten'. Het gebeuren vindt zaterdag 11 en zondag 12 juli (het komende weekend dus) voor de negende keer plaats. Een bewijs dat het evenement levensvatbaarheid heeft. Het idee er toe werd in 1973 geopperd door enkele medewerkers van het gemeenschapshuis 't Klooster'. Zij konden op dat moment in de verste verte niet vermoeden, dat zij toen de basis legden voor de best bekende ambachtelijke bijeenkomst in Nederland, die ook zou uitgroeien tot de grootste in verscheidenheid van ambachten.

Het festijn werd van jaar tot jaar uitgebreider, maar de identiteit

● Het schapenscheren is een bezigheid die in Meijel elk jaar veel belangstelling krijgt.

van het alleen laten zien van het oude ambacht bleef onaangestast. Daardoor kon de commercie er geen vat op krijgen en behield 'Oude Ambachten Meijel' een unieke plaats binnen het kader van soortgelijke organisaties. Het bleef een nostalgisch, maar

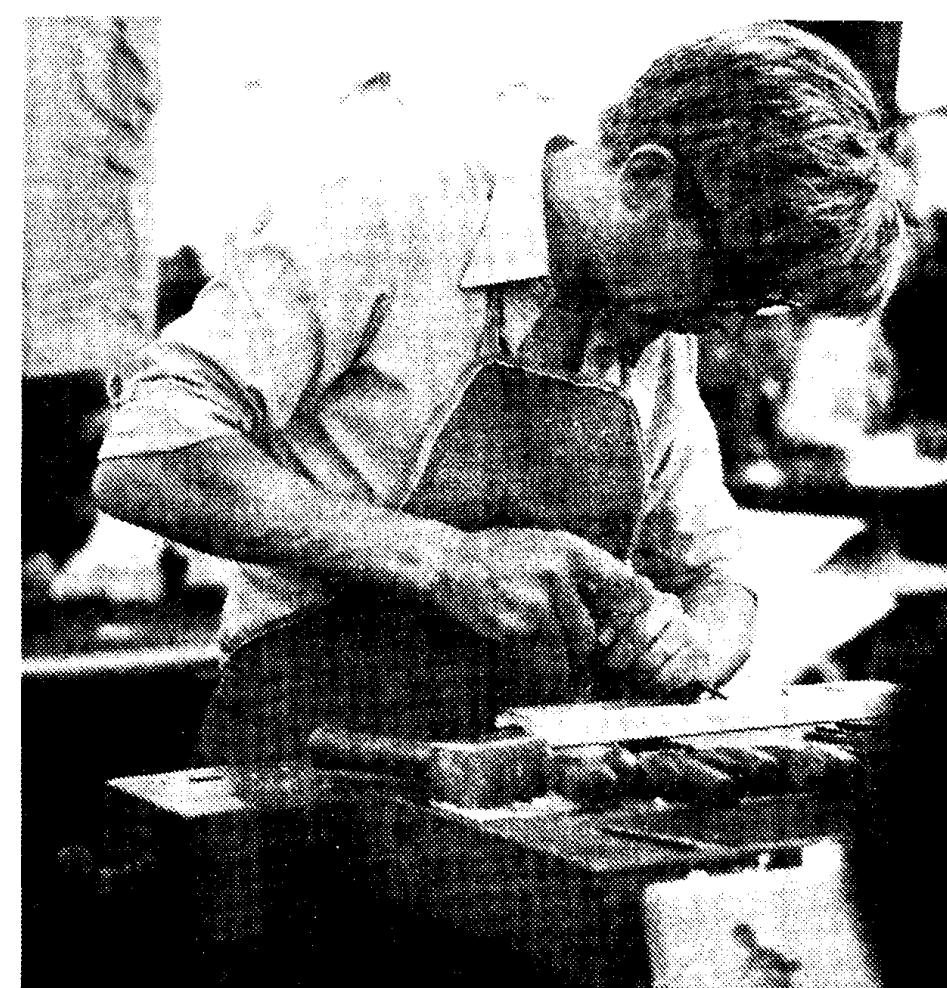
ook muzikaal en kleurig gebeuren, waaraan de gehele Meijelse gemeenschap elk jaar met zeer veel interesse meewerkt. Wanneer u van oud handwerk, folklorie en muziek houdt, dan is het 'Festival van Oude Ambachten' een bezoek meer dan waard. Het zou te ver voeren alle ambachten op te sommen die er worden gedemonstreerd. Het zijn er namelijk bijna tachtig, gelegen tussen de werkzaamheden van een ouderwetse barbiër tot een zijdespinster.

Folklore

Het folkloristische gedeelte is goed vertegenwoordigd met de vermaarde stellopers uit het Belgisch Merchtien, de volksdangroepen De Egelantier, Les Noto en Lindele, de vendelgroep De Gelmelzwaaiers, Klinkende Munt, Horlepie, Thei Buddiger, Moek het kindertheater Gussini en een poppenkast. Kortom, er is in Meijel zoveel te zien, dat u er rustig een dag voor kunt uittrekken.

Wandeltochten van „De Troef”

Het dienstencentrum De Troef te Ubach over Worms houdt in de maanden juli en augustus een aantal wandelingen. Het programma ziet er als volgt uit:
Woensdag 15 juli een wandeling door de Vijlener Bossen. De bus naar de wandelplaats vertrekt om 14 uur bij De Troef in de Kenedystaat 2 te Ubach over Worms. Men kan ook opstappen bij het Steenen Kruis. De kosten voor de reis bedragen f 4,- per persoon.
Dinsdag 21 juli wordt er gewandeld in de omgeving van Herkenbosch. De bus vertrekt dan om 13 uur en de kosten bedragen f 5,- per persoon.
Woensdag 12 augustus staat er een tocht naar het wandelpark van de Duitse plaats Würselen op het programma. De bus vertrekt hiervoor om 14 uur en de kosten zijn f 3,- per persoon.
Indien er in de wijken voor de wandelingen behoorlijke belangstelling bestaat dan wordt er ook voor busvervoer uit die wijken gezorgd.

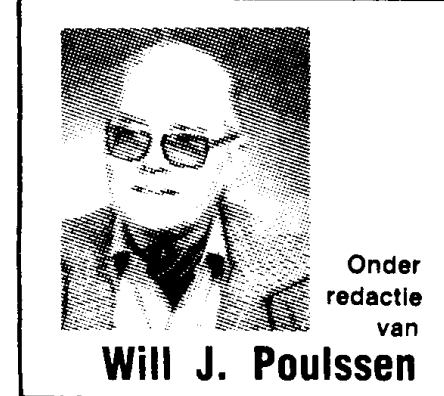


● Vanzelfsprekend is tijdens het 'festival' ook een lid van het 'houtbewerkgilde' in actie.

U kunt er zaterdag en zondag terecht van 12.00 tot 20.00 uur. Gaat u op zondag dan kunt u ook nog genieten van een groots opgezette braderie. De entreeprijs bedraagt voor volwassenen f 6,- voor kinderen van 4 tot 12 jaar f 1,- en voor bejaarden f 2,-. Komt u met de auto, dan kunt u deze gratis kwijt op een van de bewaakte parkeerplaatsen. U vindt daarna snel de weg naar het gebeuren, dat zich afspeelt in en rond het gemeenschapshuis 't Klooster.

Meijel is met het openbaar vervoer vanuit Zuid- en Midden-Limburg te bereiken via Roermond. Met de auto neemt u de autosnelweg Maastricht-Weert. Tussen Weert en Nederweert

gaat u vervolgens rechtsaf langs de Noordervaart tot bij wegnummer 497, die de richting naar het 3 km verder gelegen Meijel aangeeft.



Onder redactie van Will J. Poulssen

Tijdje vrij



namen als Muddy Waters, Lightnin' Hopkins, Jimmy Witherspoon, de countryblues formatie Taj Mahal, de Barrelhouse Blues Band, de Hoochie Coochie Band en Magic Slim & The Teardrops. De soul-inbreng neemt James Brown voor zijn rekening. Salsarepresentanten zijn het Eddie Palmieri Salsa Orchestra, Ray Barretto en zijn band, en Mango Santamaria. Wie dan nog pap kan zeggen, kan bijvoorbeeld

Count Basie gaan bekijken in „The last of the blue devils”, een film die meermalen vertoond wordt in een van de twee zalen van het Northsea Jazz Film Festival. Ook kan hij ter afwisseling nog naar een videoshow, een tentoonstelling of de jazzplaten en -boekmarkt in de kelders bezoeken.
Kaarten zijn in Limburg verkrijgbaar bij de VVV-kantoren in Beek, Kerkrade, Maastricht, Sittard en Venlo, waar ook speciale arrangementen (inclusief overnachtingen) besteld kunnen worden.

Gedurende het festival zijn dagkaarten verkrijgbaar aan het Congresgebouw à raison van f 60,- (Kinderen tot 14 jaar f 25,-). Een passe-partout kost f 155,-. Dank zij de sleep-in in sporthal Lindouduin (15 minuten loopafstand) is goedkoop overnachten mogelijk: f 8,- p.p. Slaapzak zelf meenemen! R.H.

Northsea Jazz Festival: kolossaal programma met jazz van a tot z

zodat iedereen kan kiezen welke concerten hij hoe lang kan bijwonen. Met een paar stevige wandelschoenen aan en dit tijdschema in de hand geklemd kan men de grootheden die in negen zalen concineren allen (al is het maar even) zien en horen. Een greep uit de namen:

Ernestine Anderson, Basie Alumni Band, Pia Beck, Willem Breuker, Han Bennink, Dorothy Donegan, Monty Alexander, Alexander Cobb, Hans Dulfer, Dizzy Gillespie, Dexter Gordon, Scott Hamilton, Lionel Hampton, Her-

bi Hancock, Oscar Peterson, Rita Reys en het Pim Jacobs Trio, Bob Crosby and the Original Bob Cats, Art Farmer, McCoy Tyner, Clark Terry, Sarah Vaughan, Archie Sepp en Art Farmer. Rosemary Clooney treedt met de Concord All Stars voor de eerste keer als jazz-zangeres op in Europa. Het Jazz Ensemble van de Tegelse muziekschool treedt zaterdag op in de Bon Binizal. Ook zijn er concerten van Al Jarreau en Mel Tormé. De blues wordt uitgebreid recht gedaan in het Tuinpaviljoen met

muzikanten. Wie interesse heeft kan contact opnemen met de heer M. Schlechtriem, Beatrixlaan 36, tel. 442957. De opleiding is in handen van dirigent Jeu Weijers.

NIEUW-EINDE

● De carnavalsvereniging De Jong Bock houdt zondag in het gemeenschapshuis Romantica aan de Anjelierstraat een fröhschoppen. Vanaf 11.00 uur is er niet alleen muziek van het Wesley Trio maar zijn er ook verschillende attracties voor jong en oud.

KLIMMEN

● Begin september wordt in het Groenekruisgebouw begonnen met een gespreksgroep voor ouders van peuters en kleuters. Voor opgave kan men nu reeds dagelijks terecht van 13.30 tot 14.00 uur in het Groenekruisgebouw, tel. 04405-1340.

Kienagenda

VANDAAG
Heerlen: 19.45 uur in café The Corner door de spaarclub. 20.00 uur in het gemeenschapshuis Schaesbergerveld door harmonie Flos Carmeli. 20.00 uur in het Krotje Passant en de Wieër. 19.45 uur in zaal Hermans door het Schalmekorps.
Kerkrade: 19.45 uur in Club 208 door VV Rolduckerveld. 19.45 uur in zaal v.d. Heiden, Chevremont door SCC. 20.00 uur in het gemeenschapshuis Spekholzerheide door de gezamenlijke verenigingen. 20.00

uur in zaal Reuling door de gezamenlijke verenigingen.

Voerendaal: 20.00 uur in het Kunsterkruis door gymnastiekvereniging Furenthela.

Nieuwenhagen: 20.00 uur in zaal Veenendaal door tamboerkorps Wilhelmia.

Bocholtz: 20.00 uur in zaal Derwall door de Palermo Boys.

Schaesberg: 20.00 uur in het hobbyclubgebouw door het jeugdwerk.

Ubach over Worms: 20.00 uur in zaal Eggen door Fanfare Eendracht.

Brunssum: 20.00 uur in zaal Obery door de gezamenlijke verenigingen. 19.30 uur in het gemeenschapshuis In 't Ven door bejaardenbond Langenberg. 20.00 uur in het Hofke door feestcomité de Leeuw. 19.45 uur in Concordia door commissie Rumpens Mannenkoor. 20.00 uur in het Unitaagebouw door de Kavo. 14.00 uur in het Irenehuis door Algemene Bond voor Ouderen.

Hoensbroek: 19.15 uur in lokaal Schiffers door de ouderbond.

Nieuw-Einde: 19.45 uur in de Vanerbeuk door Oranjevereniging.

Nuth: 20.00 uur in het Trefcentrum door de gezamenlijke verenigingen.

Volleybaltoernooi voor recreanten

KERKRADE - De Stichting Sportraad Kerkrade en het Buro Sport- en Recreatiezaken organiseren een recreatief volleybaltoernooi voor vrijetijdsvolleyballers. Dit sportieve evenement is uitsluitend bestemd voor niet-competitieve spelers. Alle vrijetijdsvolleybalclubs, ook bedrijfstams, kunnen zich aanmelden voor het toernooi dat op 23 augustus in de sporthal Rolduc plaatsvindt. Men kan zich schriftelijk aanmelden bij Buro Sport- en Recreatiezaken, postbus 20, 6460 AA Kerkrade. Bij de aanmelding dient een contactpersoon te worden vermeld. De inschrijving sluit op 1 augustus.

Popfestival in Heerlen

HEERLEN - Vier Limburgse groepen nemen zondagmiddag 12 juli deel aan Mill-pop '81, een openluchtpopfestival op de binnenplaats van hoeve Soureth (Beitel 90, Heerlen). De entree bedraagt zes gulden aan de kassa en vijf gulden in de

Bondswedstrijd werd succes

HEERLEN - De vierde bondswedstrijd gehouden door de politiehondenvereniging Meezenbroek onder auspiciën van de LPBH trok niet alleen grote belangstelling maar is mede door de negentien geleiders die met hun honden aan de wedstrijd deelname een groot succes geworden.

De volgende resultaten kwamen uit de bus. Adspirant klassen: 1. Meijfrouw I. Wilbrink, Meezenbroek 84 pnt.; 2. M. Lijesen, Elsloo 70 pnt.; jeugdklassen: 1. P. Geurts, Meezenbroek 268 pnt.; 2. H. Houben, Irene 258½ pnt.; 3. J. Pieters Voerendaal 253½ pnt.; openklasse: 1. H. Fox Meezenbroek 321½ pnt.; 2. J. Jacobs Meezenbroek 320½ pnt.; 3. R. Roberts, Schaesberg 264 pnt.; ereklasse O.J. certificaat: 1. B. Takens Nieuwenhagen 334½ pnt.; 2. G. Denneman, Nieuwenhagen 289½ pnt.; certificaat-klasse: 1. J. Ledou, Nieuwenhagen 358 pnt.; 2. W. Senter, Waubach 306 pnt.

Familiereünie

PUTH - De heer A van Sint-Feijth organiseert zaterdag 10 oktober een grote reünie van het geslacht Heil waarvan de oorsprong in het Duitse plaatsje Schiltz ligt. Iedereen die denkt af te stammen van dit geslacht (tot in de vierde graad) kan zich opgeven voor de reünie bij het secretariaat aan de Margrietstraat 24 in Puth.

WEEKEND-AGENDA

APOTHEKEN

De avond-, weekend- en zondagdiensten beginnen op vrijdag en eindigen de volgende week vrijdag om 8.30 uur.

Heerlen: apotheek Ritzen, Stationstraat 24b, tel. 713269.

Heerlerheide: apotheek Ganzewei, hoek Willem Barentzweg-Stationstraat. Zaterdag van 11.00 tot 14.00 uur. Voor spoedgevallen tel. 210772-715034.

Hoensbroek - Nuth: apotheek Heggen, Akerstraat Hoensbroek, tel. 213773. Apotheek Winten, Markt 27 Nuth, tel. 04447-1458.

Hoensbroek: apotheek Janssen, Kouvenderstraat 87, tel. 225677. Zaterdag van 10.00 tot 16.00 uur en zondag van 11.00 tot 12.00 uur en van 18.00 tot 19.00 uur.

Nieuwenhagen - Schaesberg: apotheek Schaesberg, Hoofdstraat 5, tel. 310777. Zaterdag van 9.30 tot 18.00 uur en zondag van 11.00 tot 12.00 uur en van 18.00 tot 19.00 uur.
Kerkrade - Eygelshoven: apotheek Schonefeld, Hoofdstraat 2, tel. 452523.

Simpelveld - Bocholtz: apotheek Voncken, Dr. Ottenstraat 9, Simpelveld, tel. 441219. Zaterdag van 12.00 tot 16.00 uur en zondag van 13.30 tot 15.00 en van 22.30 tot 23.00 uur.

Ubach over Worms: apotheek Meiser, Kerkstraat 45, tel. 313633. Zaterdag en zondag van 11.00 tot 13.00 uur en van 20.00 tot 21.00 uur.

ARTSEN

Heerlen: voor spoedgevallen eigen huisarts bellen b.g.g. 712411.

Hoensbroek - Brunssum: voor spoedgevallen eigen huisarts bellen.
Kerkrade-West: voor spoedgevallen eigen huisarts bellen.

Schaesberg: tot zaterdagmiddag 12.00 uur eigen huisarts, daarna dokter E. Meyer, Frans Erenslaan 32, tel. 313186.

Voerendaal - Ubachsberg: dokter de Graaf, Raadhuisplein 2, tel. 1322.
Ubach over Worms - Nieuwenhagen: tot zaterdagmiddag 12.00 uur eigen huisarts, daarna tot zondag 24 uur dokter F. Sluysmans, Bosheide 22, Nieuwenhagen, tel. 311347.

Kerkrade-Oost: dokter Willemse, Laurastraat 67, Eygelshoven, tel. 351232. Van zaterdagmiddag 12.00 uur tot zondagmorgen 10.00 uur. Dokter Hubbers, Haghenroderstraat 29, tel. 453003. Van zondagmorgen 10.00 tot 8.00 uur.

Simpelveld-Bocholtz: dokter Jehne, Christinastraat 1, Simpelveld, tel. 441251.

TANDARTSEN

Heerlen - Hulsberg - Voerendaal: tandarts De Ponti, Hogeweg 14. Voerendaal, tel. 04446-2416. Spreekuur zaterdag en zondag van 11.00 tot 12.00 uur.

Brunssum - Schinveld - Hoensbroek - Nuth: tandarts Geraeds, Oude Kapelanie 9, Hoensbroek, tel. 212948. Spreekuur zaterdag en zondag van 11.30 tot 12.00 uur en van 17.30 tot 18.00 uur.

Simpelveld - Bocholtz: tandarts Janssen, Hofstraat 9, Nijswiller, tel. 04451-1969. Spreekuur zaterdag en zondag van 12.30 tot 13.00 uur.

Kerkrade - Eygelshoven - Ubach over Worms - Nieuwenhagen - Schaesberg: tandarts van Eede, Lotersbergweg 28, Schaesberg, tel. 315955. Spreekuur zaterdag en zondag van 11.30 tot 12.00 uur en van 17.00 tot 17.30 uur.

SOS-HULPDIENST

SOS-telefonische hulpdienst dag en nacht bereikbaar, tel. 716666.

Hulppost Welterhof

Heerlen: acute hulppost Welterhof, 24 uur bereikbaar, tel. 718150.

Gezondheidscentrum

Hoensbroek: patiënten gezondheidscentrum Hoensbroek-Noord kunnen dag en nacht bellen, tel. 214821.

GROENE KRUIS

Heerlen: wachtdienst voor spoedgevallen op zaterdag en zondag, tel. 713712.

Bocholtz: voor spoedgevallen in wijkverpleging zaterdag en zondag, tel. 04442-1500.

Simpelveld: voor spoedgevallen in wijkverpleging zaterdag en zondag, tel. 441587.

Kerkrade-Oost: wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag zuster Hanneman, tel. 461096, b.g.g. 452095. Telefonisch bereikbaar tussen 6.30 en 7.00 uur. Tussen 13.00 en 14.00 uur en van 18.30 tot 19.30 uur.
Kerkrade-West: wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag zuster Albers, tel. 414918, b.g.g. 452095. Telefonisch bereikbaar tussen 6.30 en 7.00 uur, tussen 13.00 en 14.00 uur en van 18.30 tot 19.30 uur.

Receptie Eendracht

NIEUWENHAGEN - Ter gelegenheid van het behaalde succes op het WMC te Kerkrade, (een eerste prijs in de 1e divisie met lof der jury) houdt de fanfare Eendracht een receptie. Deze vindt plaats zondag 12 juli vanaf 11 uur in de fanfarezaal aan de Hooftstraat. Iedereen is van harte welkom.

Sport

Vrijdag 10 juli 1981 • Pagina 19

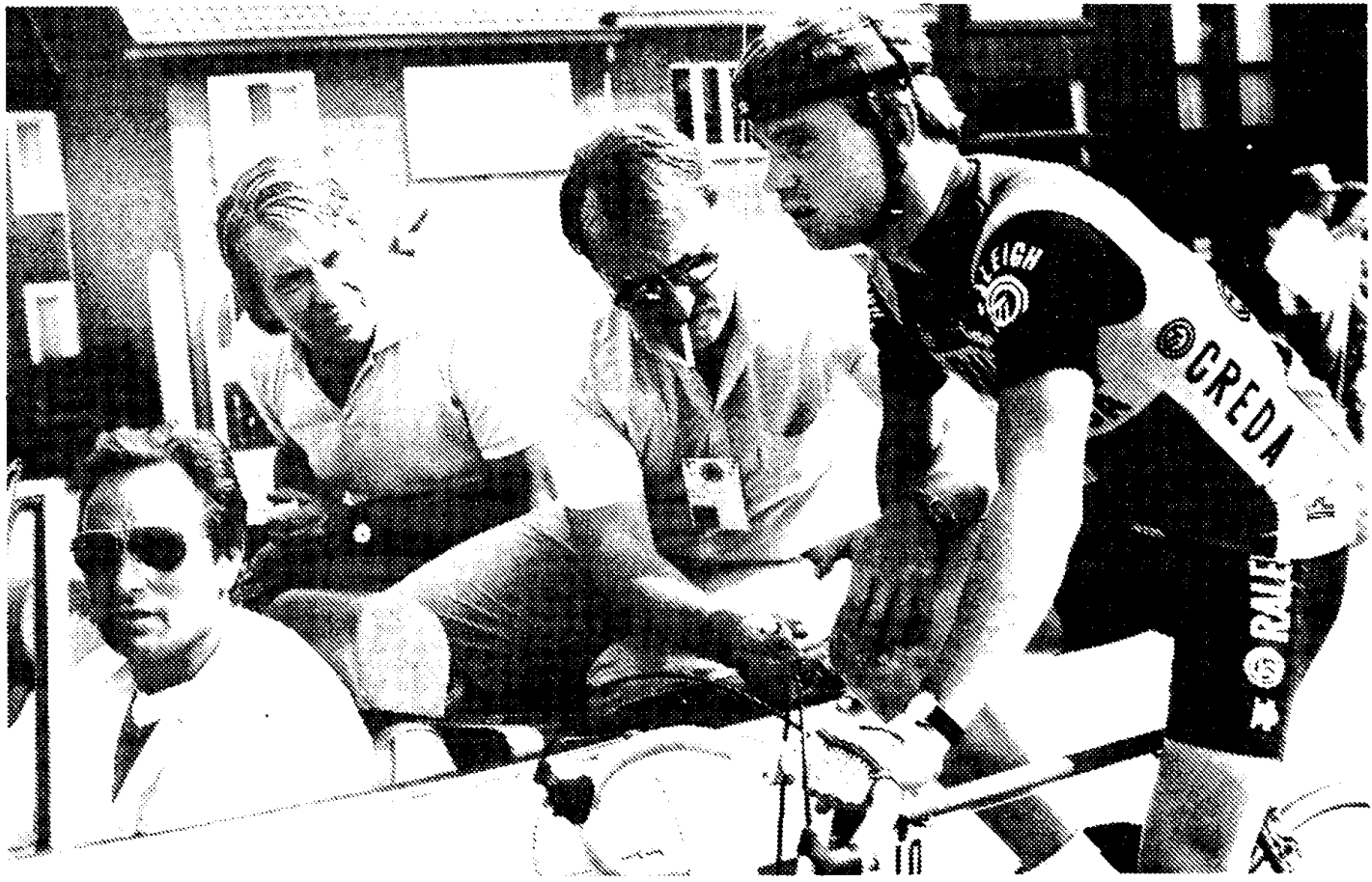
Ad Wijnands heeft nog last van knieblesure

Van onze speciale verslaggever

HASSELT - Alles behalve vrolijk stapte Ad Wijnands na afloop van de etappe Beringen-Hasselt in het vliegtuig met bestemming Mulhouse. Deze minder goede stemming had niet te maken met het feit dat hij ten gevolge van de valpartij in de laatste kilometers, evenals o.a. Kuiper, Priem, Knetemann, Van der Velde en Agostinho, bijna een halve minuut verspeelde. Wat dat betrof had Aad van den Hoek veel meer reden om te klagen. Hij raakte eerder door een val zo ver achterop dat hij pas vijf minuten na de winnaar als 139e en tevens laatste arriveerde.

Wijnands was een beetje pessimistisch vanwege zijn pijnlijke knie, waarover wij in onze krant van gisteren reeds melding maakten. Deze pijn was te wijten aan de val in de etappe van maandag door de „Hel van het Noorden“.

„Het leek in eerste instantie een bloedingstoring“, aldus Wijnands. „Hopelijk mankeert er



● Onder het oog van chef-Tourarts Philippe Miserez (links) spuit dokter François Dazza Ad Wijnands' rechterknie koud...

verder niets.“ De pijn was echter zodanig dat het leek alsof er iets losgeraakt was in de knie. In ieder geval had de tweevou-

dige ritwinnaar zoveel last van de blessure, dat hij de hele etappe flink moest afzien en de hulp inriep van de Tour-arts.

„Ik kon geen grote versnelling rond krijgen, alhoewel ik een kilometer of 10 voor het einde nog bij een ontsnapping betrokken was“, zei Wijnands.

Nog voor het vertrek naar Mulhouse vond opnieuw doktersonderzoek plaats. Een ijskoudverband werd op de knie gelegd. Vandaag in de tijdrit zal blijken of de tegenslag snel tot het verleden behoort. Chef d'équipe Peter Post laat de jonge Maastrichtenaar, ook nu voor Priem en de Zwitser Freuler de Tour ten einde is, zeker niet verder rijden als er geforceerd moet worden. Post is zuinig op zijn jong talent.

„Let op van Impe“

HASSELT - Hoewel het reeds vele jaren geleden is dat Jacques Anquetil nog deel uitmaakte van het peloton, heeft de vijfvoudige tourwinnaar de wielersport nooit vaarwel gezegd. Als wedstrijdleider (o.a. in Parijs-Nice) en als gelegheidsjournalist, kortom in diverse functies, is hij betrokken gebleven bij het spektakel op twee wielen.

Anquetil's mening heeft natuurlijk gewicht. Zijn voorspelling voor de laatste tien dagen van deze Tour de France luidt: „Normaal gesproken is de winnaar bekend. Wie kan Hinault in normale omstandigheden verslaan? Let echter op Lucien van Impe. Hij heeft zich uitstekend voorbereid op de ronde en hij heeft niet te veel gereden voordat in Nice het startschot klonk. Nu we op weg zijn naar de Alpen, verwacht ik het een en ander van de Belg. Dat hij reeds een stuk in de dertig is, verandert hieraan niets. Hij zal nog van zich laten horen.“

Maertens test speciale fiets

HASSELT - Freddy Maertens, de viervoudige etappe-winnaar in de Ronde van Frankrijk, heeft voor de start van de vijftiende etappe rond Beringen een revolutionaire nieuwe fiets getest. Een speciale lichte fiets voor de tijdritten.

Het ding weegt slechts 5,5 kilogram, terwijl een „normale“ lichte fiets al gauw twee kilo zwaarder is. Het revolutionaire zit in het voorwiel. Dat is een stuk kleiner gemaakt en heeft veel weg van een stavers-fiets. Maertens zal er waarschijnlijk in de zestiende etappe, een tijdrit in en rond Mulhouse, op rijden.

Hinault bij de dokter

HASSELT - Geletruidrager Bernard Hinault heeft voor de vijftiende etappe van de Ronde van Frankrijk een bezoek gebracht aan een van de Tourartsen, niet voor het ingeslikte drinkbusdopje. Dat stond vast. De reden van zijn bezoek werd angstvallig verzweigd.

Volgens niet-bevestigde berichten zou Hinault, net als vorig jaar, op de kasseien van de Hel van het Noorden weer last van zijn knieën hebben gekregen. Na afloop van de vijftiende etappe wilde de wereldkampioen met niemand spreken. Ingevolge werden in Hasselt dat Hinault ongerust is over de beslissingen van de Tourfase in de Alpen. Daarom ook plaatste hij een verrassingsaanval op de twee eerste tussensprints met tijdvergoedingen.

(ADVERTENTIE)

STREEPERKRUIS SCHAESBERG

biljartzaal met 3 biljarts
Geopend ma. t.m do. va. 10.00 uur
s' morgens: vrijd., zat., zond. va. 18.30 uur.



● Urs Freuler zal de Tour binnenkort ook vaarwel zeggen.

Foto: Frits Widdershoven

(ADVERTENTIE)

Dinsdag 21 juli as. Wonder van Obbicht

met vele vedetten uit de zo juist verreden Tour de France.
Aanvang voorprogramma's 10.00 uur.
Aanvang beroepswielrenners 18.00 uur.

Oosterbosch wil weer naar Raleigh

HASSELT - Peter Post heeft woensdagavond, na afloop van de veertiende Touretappe, een gesprek gevoerd met Bert Oosterbosch, de kort voor de Tour rebellerende tijdrijder. Oosterbosch had in Nederland te kennen gegeven weer terug te willen naar de ploeg van Post.

Uitslagen baanwedstrijden in Geleen

1. J. Schepers, Geleen, 1 uur zes klassementen 16 pnt.; 2. Theo Luyten, Stein 12 pnt.; 3. W. Demant, Grevenbicht, 10 pnt.; 4. H. Janssen, Susteren, 8 pnt.; 5. J. Verhoorn, Oirsbeek, 6 pnt.; 6. A. Robert, Sittard, 4 pnt.; 7. M. Verschuren, Roermond, 4 pnt.; 8. W. Nelissen, Born, 3 pnt.; 9. R. Krekels, Sittard, 2 pnt.; 10. J. Odekerken, Elsloo, 2 pnt. Leadersprijs: Theo Luyten, Stein.

Junioren: 1. B.B. Feij, Maastricht, 32,5 km, 44 min. 5 sec.; 2. J. de Fo, Sibbe, 3. L. Van de Put, Mstr.; 4. B. Wijkman, Mstr. op 9 sec.; 5. R. Jaspers, Mstr.; 6. R. Kreugers, Schin op Geul; 7. W. Verbert, Mstr. op 15 sec.; 8. J. van Wegberg, Echt; 9. P. Knops, Valkenburg; 10. B. Tolen, Echt. Leadersprijs: Jaspers, Maastricht.

Nieuwelingen: 1. P. Habets, Amby 25,5 km, 34 min. 25 sec.; 2. A. Neuij, Heerlen, op 4 sec.; 3. J. De Heij, Hoensbroek; 4. R. Simons, Meerssen; 5. R. Vossen, Valkenburg; 6. H. Hermans, Valkenburg; 7. J. Koehoorn, Sittard; 8. J. Thomissen, Maastricht; 9. R. Meyers, Elsloo; 10. J. Diederix, Leadersprijs: Alex Neij, Heerlen.

weet zekter dat ik de Alpen niet overkom. Wat heb ik er dan aan om mee te gaan“.

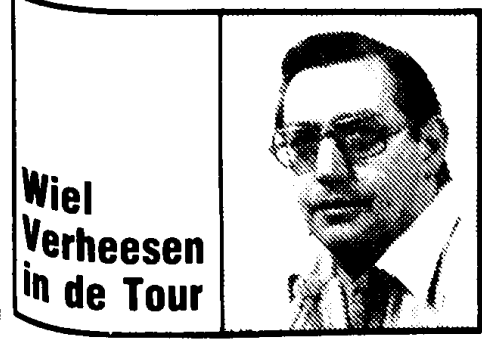
Voor dagloner Freuler ligt het iets anders. Op het moment dat hij bij Post binnentrad, had hij al contracten getekend voor zes wedstrijden die vlak na de Tour vielen en waarop hij zich moest voorbereiden. De Planckaerts hebben ook hun reden. De jongste telg, Eddy, voelt er weinig voor zich op 22-jarige leeftijd zo ernstig te forceren dat zijn hele carrière op het spel wordt gezet.

„Ik heb geleerd van mijn broer Willy. Die won in 1966 de groene trui in de Ronde, maar dat heeft hem toen zoveel kracht gekost, dat hij daarna nooit meer zijn vroegere niveau haalde. Ik wil het voorzichtig aan doen“. Zijn andere broer Walter (33) ging in feite alleen maar mee om Eddy aan een ritzege te helpen en dat lukte woensdag in Zolder. Ook die missie is geslaagd en beëindigd.

Vroegere wereldkampioen geeft weer eens sprintles

Maertens wil 'geheim' pas na Tour verklappen

HASSELT - Voor Freddy Maertens was het weer een glorie-dag. Alsof het de gewoonste zaak van de wereld betrof, gaf de vroegere wereldkampioen op het einde van de zestiende etappe sprintles. Hij verstevigde zijn leidende positie in het puntenklassement en hij bracht zijn aantal overwinningen in deze Tour op vier. Een ongelofelijke prestatie waarover de man in kwestie zei: „Allemaal een gevolg van mijn goede voorbereiding. Ik ben zelfs niet eens vermoeid. Mijn conditie wordt iedere dag beter.“



Wiel Verheesen in de Tour

werden verbruikt om Eddy Planckaert aan de tweede etappezege te helpen.

Praatjes

Maertens genoot. Het gescandeerde „Freddy, Freddy“ klonk als hemelse muziek in zijn oren. Verguisd tot enkele weken geleden, was hij weer de held van vroeger. „De goede voorbereiding begint vruchten af te werpen“, herhaalde hij. „Ik wist dat ik terug zou komen, maar bijna niemand geloofde me. Ik deed daarom ook weinig moeite om mijn plannen te verduidelijken. Als niemand het wilde geloven, zou ik het ze wel laten zien, hield ik me voor. De praatjes die allemaal de ronde hebben gedaan, konden me niet van mijn stuk brengen, ze kunnen het ook nu niet. Laat ze maar praten. Straks, als mijn loopbaan tot het verleden behoort, wil ik een boekje open doen over alles. Voorlopig heb ik daar geen tijd en geen zin voor. Ik wil met de groene trui om mijn schouders op de Champs-Élysées arriveren.“

Dat Maertens de waarschuwing van zijn ploegleider Lomme Driessens om geen risico's te nemen in de sprint, niet naast zich heeft neergelegd maakte de winnaar duidelijk met de woorden: „Dit geldt vooral de tussensprints waarbij punten te verdienen zijn. Als er een etappezege in het verschiet ligt, is de zaak anders. Risico's ga ik evenwel uit de weg.“

Demarrages

De etappe leverde voor het overige weinig of geen schokkends op, tenzij men het spervuur van demarrages in de laatste 20 kilometer als zodanig zou willen kwalificeren. Toch was er behalve Freddy Maertens nog een andere winnaar, in de drukke hitte pakte geletruidrager Bernard Hinault 24 seconden bonificatie op bijna iedereen die tot zijn concurrenten wordt gerekend. Alleen de Australiër Phil Anderson kon de schade tot 16 seconden beperken, omdat hij bij de tweede tussensprint in het spoor van de wereldkampioen eindigde.

Het betekende dat Anderson in het algemeen klassement op 57 seconden kwam te staan, waarmee Hinault met het oog op de tijdrit van vandaag bijna twee minuten voor het onzekere nam. De kwaliteiten van de lijstaanvoerder mogen dan weliswaar formidabel groot zijn, maar Phil Anderson kan er ook het een en ander van.



● Weer kan Freddy Maertens juichend de armen in de lucht steken. Voor de vierde maal in deze Tour brengt hij een etappezege op zijn naam.
Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

door Peter de Jonge

HASSELT - Nog niet zo lang geleden was het een prestigezaak om de Ronde van Frankrijk uit te rijden. Zelfs de slechtste klimmer vocht zich moeizaam over de cols om dat grote doel te bereiken. De tijden veranderen echter. Het publiek eist winnaars en is op zijn hoogst ontroerd door de lijdensweg van de kleintjes. De bewondering voor het uitrijden van de Tour reikt niet veel verder dan de familiekring en daar kan de kachel niet van branden. Van de specialisten in de vlakke ritten kregen enkelen dan ook steeds meer de neiging te staken, zodra de Ronde serieus de bergen in trok.

Aanvankelijk gebeurde dat nog met wat smoesjes. Er werden blessures geveinsd, waardoor de buitenwereld maar vooral de Tour-directie slechts begrip kon tonen voor zo'n besluit. Inmiddels echter begint de eerlijkheid het in wielercringen te winnen.

Uitrijden Tour is geen heldendaad meer

Levitan dwingt tot smoesjes en bedrog

Peter Post huurde voor de Tour de Zwitser Urs Freuler in, met de aanmerking dat tevoren al vast stond dat hij vóór de Alpen naar huis mocht. En gisteren waren er in het vliegtuig dat het peloton van de militaire luchtbasis bij Sint-Truiden naar Mulhouse bracht nog drie legen stoelen: Cees Priem en de gebroeders Eddy en Walter Planckaert stapten niet in. En alle drie kwamen ze er rond voor uit dat ze van hun ploegleider niet meer mee moesten.

Dat alles overigens tot grote onvrede van de kleine, kalende Tour-directie Levitan. Hij eist met het reglement in de hand, dat de internationale wielrenunie (UCI) alle renners die vrijwillig uit de Tour stappen een schorsing krijgen opgelegd tot het einde van de Ronde en bovendien beboet zullen worden. De Tour-directie namelijk verlangt ook van de man zonder klimmerscapaciteiten dat hij duwend en trekkend een geultje maakt in het smeltende asfalt. Dat name-

lijk houdt zijn circus overeind. Met die houding echter dwingt hij wel tot list en bedrog. Wanneer de UCI inderdaad tot strafvervolg overgaat, zal het gevolg zijn dat volgend jaar de truckkouds weer opengaat en gezonde coureurs plotseling weer allerlei vreselijke kwalen zullen voorvallen, om toch hun zin te krijgen. „En dat is eigenlijk onzin“, meent Cees Priem, die gisteren in Hasselt door zijn vrouw werd afgehaald. „Ik zou de Tour best willen uitrijden, maar ik

Ummels vierde

BOIS DE VILLERS - Dieter Kurzweg heeft gisteren in het Belgische Bois de Villers een wielkerkers op zijn naam geschreven. Erwin Ummels eindigde als vierde, gelijk met Jo Meulenbergh. Bert van der Boorn moest zeven kilometer voor het einde na een leuke band opgeven.

(ADVERTENTIE)

Klachten over de bezorging op zaterdag

Bel dan alleen het hooftkantoor 045-739911 tussen 9 en 12 uur.

Gemeente kan pas over enkele jaren de helpende hand toesteken

Samacols: honkbal in loopgraven

KERKRADE - 'Haolver jèk!' of 'Strike him out pitcher!'. Kren-ten uit twee volledig andere windstreken van onze aardkloot. Toch behoren ze tot het standaardrepertoire van aanmoedigingen dan wel afkeuringen waarmee leden van de Kerkraadse honk- en softballclub de Samacols de akties van hun ploeggenoten vanaf de zijlijn van commentaar voorzien. Nou ja, zijlijn. Dat is een luxe die alleen bij uitwedstrijden bestaat. Het thuisgebeuren speelt zich af op een veld achter de Sancta Mariacollege in Kerkrade-West waar geen koe op op waagt. Niet zozeer vanwege gebrek aan gras maar de talrijke oneffenheden maken het heelhouden van de ledematen tot een uiterst onzekere zaak. Het gipsverband is dan ook een even vertrouwd verschijnsel in de geleerden van de Samacols als handschoenen en knuppel.

Na een aantal jaren softball gespeeld te hebben in middelbare scholentoeernooien werd het voorstel van catcher Ron Vervoort om te gaan deelnemen aan de honkbal-kompetitie van de KNBSB aangenomen.

Bedeltocht

Een bestuur werd gevormd onder voorzitterschap van Maurice Frijs (18) en telt slechts een volwassene lid. De heer Fischer, aangestoken door het enthousiasme van zijn zoon, beheert de kas. Dank zij goede connecties met AFCENT werd het eerste seizoen gespeeld op de 'Flagheap' het sportcomplex van het Nato-hoofdkwartier in Brunssum.

Roger Hensgens: „Dat was een fantastisch veld, maar moeilijk te bereiken voor de supporters. Bovendien wilden we als Kerkraadse vereniging graag onze thuiswedstrijden binnen de gemeentegrenzen spelen". Van de directeur van het Sancta Mariacollege mocht het veld achter de school gebruikt worden. Bouwterreinen werden afgestroopt en die bedeltocht leverde een aantal afzettingsshekken op om verwerkt te worden tot een backstop. Een hekwerk dat de ballen achter de thuisplaat moet opvangen. Het bouw-werk is inmiddels al voor een groot gedeelte door vandalen gesloopt. Het improvisatievermogen zorgde verder voor een aantal kruiwagens gravel, waarmee een werphuvel in elkaar geflanst werd. Met veel overredingskracht werden bondsof-ficials vervolgens bewogen het 'honkbalveld' goed te keuren, ondanks het ontbreken van een aantal elementaire zaken. Met de ruggesteun van een drietal AFCENT-spielers voeren de Samacols inmiddels ongeslagen de ranglijst in de tweede klasse aan. De titel en promotie naar de zuidelijke eerste klasse liggen voor het oprapen, maar dan beginnen de problemen pas goed. „Kijk eens, de Samacols (de softballploeg) kunnen onder deze omstandigheden nog wel redelijk uit de voeten, maar dit terrein wordt in de huidige staat zeker afgekeurd voor honkbalwedstrijden in de eerste klasse" verzucht Roger Hensgens.

Toezeggingen

Ondanks het vurige élan waarmee secretaris Harrie Meertens een aantal malen bij de gemeente aanklopte voor meer faciliteiten zijn vanuit die richting (nog) geen toezeggingen gedaan. De verantwoordelijke wethouder Cap Schroeder zegt: „Een positief gezelschap die honk- en softballsters. Een verrijking van gemeentelijk sportactiviteiten, maar de koe is voor dit jaar op. Zij komen heus wel aan de beurt, maar anderen wachten al veel langer". Volgens de heer Lutgens van het bureau Sport en Recreatie zijn de kosten nogal aanzienlijk: „Het aanleggen van zo'n veld kost naar raming 150.000 gulden. Dat is een enorm bedrag. Voeg daarbij het feit dat de Samacols/dols pas twee jaar als vereniging bestaan, dan is het duidelijk dat andere prioriteiten op dit moment voorrang krijgen". Roger Hensgens: „Met een fractie van dat bedrag kan worden voorzien in een backstop en de aanleg van vier looppaden tussen de honken. Als daarnaast de ergste kuilen in het terrein wat bijgewerkt kunnen worden, zouden we de koning te rijk zijn. O ja, er is trouwens nog een wens: het laaghouden van de wilde begroeiing op het aangrenzende perceel van de gemeente. Want daarin verdwijnen elke thuiswedstrijd gemiddeld zo'n vijf wedstrijdballen. Een schadepost van f 75,- per ontmoeting".

Jeugd worstelde prima wedstrijden

SCHAESBERG - Simson Schaesberg organiseerde in sporthal de Baneberg de eerste reeks wedstrijden van de Limburgse districts-kampioenschappen worstelen jeugd. Aan deze wedstrijden namen jeugdletten deel van de verenigingen Simson Schaesberg, Prins Hendrik Heerlen, Excelsior Brunssum, KDO Venlo en het schoolteam van Sintermeerten Heerlen.

De wedstrijden werden in een goede en verstandhouding geworsteld en slaagden uitermate. De eerstvolgende wedstrijd van het districtskampioenschap wordt op 30 augustus georganiseerd door Prins Hendrik Heerlen.

Uitslagen: jeugd 8 tot en met 12 jaar: 28 kilo: 1. F. v. Oyen, Simson; 2. H. Stavinga, Excelsior.

30 kilo: 1. R. Bonnie, Simson; 2. A. Smeets, Simson; 3. F. Pranger, Prins Hendrik; 4. R. Streng, Prins Hendrik.

33 kilo: 1. R. Thomas, Simson; 2. P. J. van der Linde, Simson; 3. R. R. Gubbels, Excelsior.

36 kilo: 1. J. Geilenkirchen, Prins Hendrik; 2. A. Bestebroer, Prins Hendrik; 3. P. Frissen, Sintermeerten; 4. R. Koreman, Excelsior; 5. J. Eykboom, Sintermeerten.

39 kilo: 1. L. v. d. Boogaard, Simson; 2. M. Bosma, Prins Hendrik; 3. E. J. van der Linde, Sintermeerten.

42 kilo: 1. R. Boeyen, Excelsior; 2. R. Koot, Excelsior.

45 kilo: 1. R. Bestebroer, Prins Hendrik; 2. J. Boekhorst, Excelsior; 3. H. Focker, Prins Hendrik.

Jeugd 14 tot en met 17 jaar, 40 kilo: 1. M. Quaadvlieg, Simson.

44 kilo: 1. J. Koot, Excelsior.

48 kilo: 1. A. Postma, Simson.

52 kilo: 1. C. Beuskens, KDO; 2. F. Thomas, Simson; 3. A. Rameekers, Prins Hendrik.

57 kilo: 1. F. Geilenkirchen, Prins Hendrik.

62 kilo: 1. P. Theunissen, Excelsior; 2. R. Jerzykowski, Prins Hendrik; 3. R. Janssens, Excelsior; 4. P. Schaepkens, Sintermeerten.

62 kilo: 1. A. Boekhorst, Excelsior.

65 kilo: 1. T. de Jong Sintermeerten.

Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

● Ook in de Ronde van Brunssum behoort Wim Demandt tot de serieuze kanshebbers.

Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

vanoriet Irik. De junioren komen om 16.00 uur aan de startlijn. Kanshebbers zijn hier onder andere Kolkhuis-Tanke, Hermans en Veenman. De hoofdmoot wordt gevormd door de amateurs, die om 17.15 uur starten. In het omvangrijke deelnemersveld van 80 man zijn alle bekende Limburgse namen vertegenwoordigd. Math Dohmen, Wim Jennen, Jo Meulenbergh, Wim Demandt en van de Boorn zullen over 90 kilometer voor het nodige vuurwerk zorgen.

Om 15.00 uur gaan de nieuwelingen van start. Onder de 45 deelnemers bevindt zich ook de plaatselijke fa-

voriet Irik. De junioren komen om 16.00 uur aan de startlijn. Kanshebbers zijn hier onder andere Kolkhuis-Tanke, Hermans en Veenman. De hoofdmoot wordt gevormd door de amateurs, die om 17.15 uur starten. In het omvangrijke deelnemersveld van 80 man zijn alle bekende Limburgse namen vertegenwoordigd. Math Dohmen, Wim Jennen, Jo Meulenbergh, Wim Demandt en van de Boorn zullen over 90 kilometer voor het nodige vuurwerk zorgen.

Om 15.00 uur gaan de nieuwelingen van start. Onder de 45 deelnemers bevindt zich ook de plaatselijke fa-

voriet Irik. De junioren komen om 16.00 uur aan de startlijn. Kanshebbers zijn hier onder andere Kolkhuis-Tanke, Hermans en Veenman. De hoofdmoot wordt gevormd door de amateurs, die om 17.15 uur starten. In het omvangrijke deelnemersveld van 80 man zijn alle bekende Limburgse namen vertegenwoordigd. Math Dohmen, Wim Jennen, Jo Meulenbergh, Wim Demandt en van de Boorn zullen over 90 kilometer voor het nodige vuurwerk zorgen.

Om 15.00 uur gaan de nieuwelingen van start. Onder de 45 deelnemers bevindt zich ook de plaatselijke fa-

voriet Irik. De junioren komen om 16.00 uur aan de startlijn. Kanshebbers zijn hier onder andere Kolkhuis-Tanke, Hermans en Veenman. De hoofdmoot wordt gevormd door de amateurs, die om 17.15 uur starten. In het omvangrijke deelnemersveld van 80 man zijn alle bekende Limburgse namen vertegenwoordigd. Math Dohmen, Wim Jennen, Jo Meulenbergh, Wim Demandt en van de Boorn zullen over 90 kilometer voor het nodige vuurwerk zorgen.

Om 15.00 uur gaan de nieuwelingen van start. Onder de 45 deelnemers bevindt zich ook de plaatselijke fa-

voriet Irik. De junioren komen om 16.00 uur aan de startlijn. Kanshebbers zijn hier onder andere Kolkhuis-Tanke, Hermans en Veenman. De hoofdmoot wordt gevormd door de amateurs, die om 17.15 uur starten. In het omvangrijke deelnemersveld van 80 man zijn alle bekende Limburgse namen vertegenwoordigd. Math Dohmen, Wim Jennen, Jo Meulenbergh, Wim Demandt en van de Boorn zullen over 90 kilometer voor het nodige vuurwerk zorgen.

Om 15.00 uur gaan de nieuwelingen van start. Onder de 45 deelnemers bevindt zich ook de plaatselijke fa-

voriet Irik. De junioren komen om 16.00 uur aan de startlijn. Kanshebbers zijn hier onder andere Kolkhuis-Tanke, Hermans en Veenman. De hoofdmoot wordt gevormd door de amateurs, die om 17.15 uur starten. In het omvangrijke deelnemersveld van 80 man zijn alle bekende Limburgse namen vertegenwoordigd. Math Dohmen, Wim Jennen, Jo Meulenbergh, Wim Demandt en van de Boorn zullen over 90 kilometer voor het nodige vuurwerk zorgen.

Om 15.00 uur gaan de nieuwelingen van start. Onder de 45 deelnemers bevindt zich ook de plaatselijke fa-

voriet Irik. De junioren komen om 16.00 uur aan de startlijn. Kanshebbers zijn hier onder andere Kolkhuis-Tanke, Hermans en Veenman. De hoofdmoot wordt gevormd door de amateurs, die om 17.15 uur starten. In het omvangrijke deelnemersveld van 80 man zijn alle bekende Limburgse namen vertegenwoordigd. Math Dohmen, Wim Jennen, Jo Meulenbergh, Wim Demandt en van de Boorn zullen over 90 kilometer voor het nodige vuurwerk zorgen.

Om 15.00 uur gaan de nieuwelingen van start. Onder de 45 deelnemers bevindt zich ook de plaatselijke fa-

voriet Irik. De junioren komen om 16.00 uur aan de startlijn. Kanshebbers zijn hier onder andere Kolkhuis-Tanke, Hermans en Veenman. De hoofdmoot wordt gevormd door de amateurs, die om 17.15 uur starten. In het omvangrijke deelnemersveld van 80 man zijn alle bekende Limburgse namen vertegenwoordigd. Math Dohmen, Wim Jennen, Jo Meulenbergh, Wim Demandt en van de Boorn zullen over 90 kilometer voor het nodige vuurwerk zorgen.

Om 15.00 uur gaan de nieuwelingen van start. Onder de 45 deelnemers bevindt zich ook de plaatselijke fa-

voriet Irik. De junioren komen om 16.00 uur aan de startlijn. Kanshebbers zijn hier onder andere Kolkhuis-Tanke, Hermans en Veenman. De hoofdmoot wordt gevormd door de amateurs, die om 17.15 uur starten. In het omvangrijke deelnemersveld van 80 man zijn alle bekende Limburgse namen vertegenwoordigd. Math Dohmen, Wim Jennen, Jo Meulenbergh, Wim Demandt en van de Boorn zullen over 90 kilometer voor het nodige vuurwerk zorgen.

Om 15.00 uur gaan de nieuwelingen van start. Onder de 45 deelnemers bevindt zich ook de plaatselijke fa-

voriet Irik. De junioren komen om 16.00 uur aan de startlijn. Kanshebbers zijn hier onder andere Kolkhuis-Tanke, Hermans en Veenman. De hoofdmoot wordt gevormd door de amateurs, die om 17.15 uur starten. In het omvangrijke deelnemersveld van 80 man zijn alle bekende Limburgse namen vertegenwoordigd. Math Dohmen, Wim Jennen, Jo Meulenbergh, Wim Demandt en van de Boorn zullen over 90 kilometer voor het nodige vuurwerk zorgen.

Om 15.00 uur gaan de nieuwelingen van start. Onder de 45 deelnemers bevindt zich ook de plaatselijke fa-



● Op deze foto wordt duidelijk weergegeven in welke omstandigheden de Kerkraadse Samacols hun wedstrijden moeten spelen. Een bar slechte omheining is nog niet zo erg, maar de toestand van het speelveld laat alles te wensen over.

NK zwemmen met veel Limburgers

HEERLEN - Het komend weekend wordt in het sportfondsenbad te Amersfoort de eerste helft van de nationale kampioenschappen zwemmen 1981 afgewerkt. Voor dit eerste gedeelte van het totaal zes dagen durende kampioenschap hebben 8 Limburgse zwemverenigingen op grond van behaalde limiettijden 23 zwemmers en zwemsters kunnen inschrijven.

Patrick Tummers van de Hoensbroekse vereniging Sport & Spel is één van die serieuze kanshebbers. Op de 100 m vlinderslag is hij als eerste geplaatst, terwijl hij op de 200 m wisselslag als 3e is geplaatst. Tevens start deze 15-jarige zwemmer op de 100 m rugslag. Debbie Bronckers, thans zwembad bij MZ&PC hoopt haar nationale titel op de 100 m rugslag te kunnen continueren.

MZ&PC stuurt overigens de meeste Limburgse deelnemers. Naast Debbie zullen Naud Keulen en Winand Willigers, en de dames Ingrid Moers, Judith Bormans, Nicole van

Engelshoven, en Mariëtte Speetjens in Amersfoort present zijn. Met name Judith Bormans heeft kans om bij de 200 m wisselslag meisjes 66 bij de eerste drie te eindigen.

Ook Hellas uit Sittard heeft met Deborah v.d. Eerenbeemt een medaillekandidaat. Zij is op de 100 m rugslag meisjes '70 als 3e geplaatst. Sander Romeyn, Roy Pilon en Ellen Knebel zijn de andere Sittardse deelnemers. ZP Stein heeft 1 deelnemer aan dit kampioenschap, te weten Anette Dautzenberg, die op de 100 m schoolslag als 5e zal starten.

HOENSBROEK - Na twee jaar afwezigheid keert de Hoensbroekse badmintonclub Victoria weer terug in Nederlands hoogste klasse. In september start de nieuwe competitie en dat betekent voor Victoria het begin van het tiende hoofdklasseseizoen. Voor velen is BC Victoria wederom de gedoemde degradatiekandidaat.

Dit komende seizoen bestaat de hoofdklasse weer uit één grote klasse van 8 teams: Duinwijk, Velo, Haarlem, BCH Den Bosch, Arnhem, Zijderveld, DKC Den Haag en BC Victoria. Om het aantal competitieweekenden niet uit te breiden heeft de competitieleider vier weekends gepland waarin zowel op zaterdag als op zondag competitie gespeeld dient te worden.

Prognoses

BC Victoria trekt zich voorlopig niets van alle prognoses aan, en ziet met gematigd optimisme de nieuwe competitie tegemoet. Na de degradatie uit de hoofdklasse twee jaar geleden, is de Hoensbroekse forma-

BC Victoria: handhaven

tie sterk verjongd: de gemiddelde leeftijd bedraagt dit jaar 23. Op voordelig is om met een jong team in de hoofdklasse uit te komen, hoewel in de dubbelspelen de overwinning vaak re, meer ervaren spelers vaak in de dubbelspelen de overwinning gaan lopen. De ambitieuze Hoensbroekse ploeg zal vrijwel zeker met hetzelfde team in de hoofdklasse gaan uitkomen, waarmee het kampioenschap in overgangsklasse werd behaald (Jean Aldenhoven, Wiel Hansse, Peter van Soest, Pierre Swerts, en nie Breuer en Marga Notermans).

Over de sterkte van andere hoofdklassers, tast men in Hoensbroek nog in het duister. Ook het komende seizoen zal het eerste team van Victoria weer o.l.v. Franz-Jo Breuer trainen.

Nieuw record op Schaesberg

118 paarden aan de start

SCHAESBERG - Vanavond heeft de draf- en renbaan Schaesberg een nieuw record te melden. In tien koersen (drie rennen en zeven draverijen) zullen liefst 118 paarden aan de start verschijnen. Er kan vijfmaal trio worden gespeeld en gezien de steeds groter wordende belangstelling o.a. uit Den Haag, waar wekelijks een bus via Rotterdam naar Schaesberg komt en de bus uit vakantiecentrum Valkenburg, mag worden verwacht, dat ook de omzet van de totalisator naar een tophoogte zal stijgen. Geen overbodige luxe natuurlijk, want zonder een behoorlijke omzet kan geen baan in Nederland het tenslotte uitzingen. De sterk bezette koersen zullen zonder twi- fel een stimulans zijn voor een hogere totalisatoromzet.

Drie rennen. De Toekomstprijs voor tweejarige volbloeds en een gesplitste Menorcaprijs voor volbloeds van drie jaar en ouder Handicap IV. Samen negentien deelnemers, waarbij hopelijk de weer herstelde Leap Day, die in de eerste afdeling dan meteen favoriet is.

Het dravershoofdnummer telt niet minder dan dertien deelnemers. Daarbij Sibert, die voor het eerst op een Nederlandse baan zal verschijnen. Scotch Oostwijk moet op grond van zijn laatste verrichtingen als favoriet worden beschouwd. Maar de concurrentie zal zwaar zijn. Interessant is daarbij, dat ook Kees Verkerk - de crack, die maar niet van ophouden weet in zijn nadagen - weer van de partij is. Savero, Nubar van Echten, Never Worry, Ralf Rumelaar (niet vergeten) Reika Hanover en de Belgische Amerikaan horen tevens bij het veld, dat aan de start zal verschijnen. Daarnaast zes andere draverijen, die diverse toppers tellen. In de zevende koers bijv. het duel tussen Talent H., Tromp Bestevaer, Treize Bon en en Ton Zuidvelde. Wat doen in de Brands Bierbrouwerijprijs, waarin liefst zestien dravers zullen starten bijv. Tim Bush, Tonia, Upper Prince en Tornado Laren. De afstand van 1609 meter waar-

borgt een zeer snelle koers, waar in diverse dravers wel weer onder de 1.20 zullen duiken. Vanavond dus vanaf half zeven (kwalificatiekoersen) op Schaesberg.

redactie george taylor

Huldiging Ishamo

SCHAESBERG - De schitterende overwinning van Ishamo in de volbloederby op Duindigt zal op Schaesberg vanavond niet ongemerkt voorbijgaan. Ishamo, die afgetekend met meerdere lengten voorsprong onder jockey R. Guest zegevierde en daardoor voor eigenaar de Vaalser enthousiast J.J. op den Kamp 42.140 gulden verdiende, zal vanavond in de pauze tussen de vierde en de vijfde koers (ongeveer half negen) gehuldigd worden. Samen met eigenaar, trainer Charly Guest en jockey R. Guest zal de hengst op de houtvezels verschijnen. Neerlands onbetwist beste driejarige volbloed. Zoals bekend wordt Ishamo op de Schaesbergse baan getraind.

Uvelia Hanover

SCHAESBERG - Naast de triomfen van Ishamo en Uno Hazelaar in resp. de Derby voor volbloeds en de Sweepstake dravershengsten, had ook Sjeng Hendriks in Uvelia Hanover een goede winnaar. Hij won op Duindigt de Churchill Downprijs over 2040 meter.

Sibert

SCHAESBERG - Eigenaar Siep Houben uit Maasbracht, tevens bestuurslid van de DRL, heeft woord gehouden. Vanavond zal zijn topper Sibert, die op West-duitse banen vijftienmaal zegevierde uit 21 draverijen, uitkomen in het hoofdnummer, de



● Ishamo - vanavond huldiging op Schaesbergse baan.

Nimrod R. prijs. Sibert komt daarmee voor het eerst uit op een Nederlandse baan. We zijn benieuwd hoe Sibert zich zal houden in deze zeer sterk bezette draverij.

LD-TOTOTIPS HEDENAVOND

SCHAESBERG - Hedenavond vanaf half zeven tien koersen (drie rennen en zeven draverijen). U kunt trio spelen op de koersen 1, 3, 5, 7 en 9. De rennen zijn gepland op de koersen 3, 6 en 9. Onze tips voor hedenavond zijn:

Poeliersbedrijf H. Soer-Heerlenprijs: (9 dravers) Tabitha - Tuno W. - Temper K. Outsider: Unizona R.

Ned. Huistelefoon Mij.-prijs: (9 dravers), Une de Hazelaar - Udo Buitenzorg - Ulna van Echten. Outsider: Tiny's Boy.

Menorcaprijs 1e afd.: (ren 10 volbloeds), Leap Day - Job Palate - Cheli. Outsider: Candy.

Leunissen Staalbouw b.v. prijs: (11 dravers), Taurida Worthy - Tizzy R. - Sio van de Lente Outsider: Sandy Buitenzorg.

Kon. Brands Bierbrouwerijprijs: (16 dravers), Tonia - Tim Bush - Upper Prince. Outsider: Tornado Laren.

Toekomstprijs: (ren 14 volbloeds), Swentibold - Ot - Madammeke. Outsider: Madrias.

Grabowsky en Poortprijs: (10 dravers), Talent H. - Tromp Bestevaer - Treizebon. Outsider: Ton Zuidvelde.

Nimrod R.-prijs: (13 dravers), Scotch Oostwijk - Nubar van Echten - Kees Verkerk. Outsider: Sibert - Savero.

Menorcaprijs 2e afd.: (ren 9 volbloeds), Sier Ishan - Chanappy - Dreamstar - Wendy. Outsider: Stormloop.

Easy Driver Jean Kallenprijs: (9 dravers), Une Buitenzorg - Urie H. - Umbertones. Outsider: Umenwil.

Sterk deelnemersveld in Ronde van Klimmen

KLIMMEN - Aanstande zondag wordt voor de negende keer in successie de Ronde van Klimmen verreden. Op het 1400 meter lange parcours aan de Hooftbank komen achtereenvolgens de liefhebbers en veteranen, de dames en de KNWU-jeugd van 8 tot en met 14 jaar in actie. De organisatie is in handen van het Wielcomité Klimmen '76.

Om 12.30 uur starten de liefhebbers en veteranen, die een afstand van 40 kilometer moeten overbruggen. Daarna om 13.45 uur, zijn de dames van start. Bij de dames kan ongeacht op een enerverende koers worden gerekend, omdat een groot deel van de nationale top vertegenwoordigd is.

Om 15.00 uur komt de KNWU-jeugd aan de start. De toegang tot de wedstrijden is gratis.

Vijftig profs van start in Limbricht

LIMBRICHT - Vrijwel alle Nederlandse beroepsrenners die niet in de Tour de France rijden zullen hedenavond aan de start verschijnen in de Ronde van Limbricht. Het comité dat zich met de organisatie belast heeft van dit wielerevenement heeft naast de Nederlandse coureurs ook nog een flink aantal Belgische renners gecontracteerd.

Belgische rijders van naam zoals Alex van Linden en Wilfried Wesemael krijgen concurrentie van Johan van der Meer, Jos Lammertink, Gerrie van Gerwen, Theo Smis, Jan Aling, Jac van Meer en Roy Schuiten. Met behulp van een sponsor werd in allerijf ook nog de kersverse Nederlandse kampioen bij de beroepsrenners Jacques Hanegraaf gestrikt. In totaal zullen ongeveer vijftig professionals aan de start verschijnen, die gelogen is aan de Sportlaan.

Om 16.30 uur zullen de nieuwelingen een voorwedstrijd rijden. De profs beginnen om 18.30 uur.

Het plan Jan Krekels dat mislukte...

Het plan werd, op een zaterdagavond (juni '73) in een kamer van hotel Bel Air in Den Haag, uitvoerig besproken. Een voornemen met JAN KREKELS in de hoofdrol. Die dag had Krekels op het bochtige, lastige en 7,5 kilometer lange circuit van Scheveningen een opvallende tijdrit gereden. Dertiende achter winnaar JOOP ZOETEMELK. Verschil tussen Joop en Jan: bijna 11 seconden. De voor het zeggen hebbende heren van de Canada Dry-Gazelleploeg ontwierpen voor de volgende dag een strategie die, als het krijgsplan slagen zou, Krekels in de groene en wellicht wel in de gele trui zou voeren. De theorie leek simpel, was gebaseerd op de waarachtig niet kinderachtige sprintcapaciteiten van de drager van rugnummer 92 in die Tour de France: Jan Krekels uit Born. Jan hoefde niets anders te doen dan attent te zijn, aanvullend te rijden. Loeren op de kans om de eerste halve etappe naar Rotterdam te winnen. Al zijn ploegmakkers, uitgezonderd JO VRANCKEN die mocht doen wat hij wilde, zouden Jan zoveel mogelijk helpen. Het plan werd bovendien flink gefinancierd.

Canada Dry-directeur VAN DE BEUKEN legde tweeduizend gulden op tafel. Gazelle-directeur BREUKINK deed hetzelfde en toen PETER POST van het krijgsplan hoorde zei hij: „Uitstekend. Ik doe er een rooie rug bij”. Vijf mille voor een groene of gele trui. Om precies twaalf uur die zondag, ergens tussen Schipluiden en Maasland, kraakte de naam van Krekels voor het eerst in Radio Tour. Jan was ontsnapt, samen met LEIF MORTENSEN, MICHEL ROCQUES, JOSE GRANDE en GILBERT BELLONE. De vlucht duurde slechts zeven kilometer. Daarna streek het peloton op de vluchters neer. Krekels: „Alleen Mortensen en ik reden voor wat we waard waren. De rest liet ons maar sleuren. Geen wonder dat we werden teruggepakt.”

Later tussen Scheveningen en Rotterdam bleef Krekels in de grote groep zitten. In de onvoorstelbare chaos rondom het Ahoy-complex zei Jan toen: „Eerlijk gezegd, ik werd een beetje verrast door de sprong van dat groepje dat wél weg zou blijven. Toen ik hun demarrage goed en wel in de gaten had, was de kloof al meer dan tweehonderd meter breed”. WILLY TEIRLINCK won toen in Rotterdam. Krekels werd dertigste ex aequo, op 48 seconden. Vlak voor de start van de tweede halve etappe van die dag, Rotterdam-St-Niklaas, beloofde Jan Krekels: „Ik probeer het vanmiddag maar weer eens...”. Ruim drieneenhalf uur later bleek dat Jan Het Grote Plan andermaal niet waar had

kunnen maken. Krekels had niet veel verweer: „Ik geloofde niet in de vlucht van JOSE CATIEAU en HERMAN VAN SPRINGEL. Ik meende dat Van Springel Catieau alleen maar wilde terughalen. Dat was een vergissing. Die twee bleven weg. Dat gaf me, toen ik het in de gaten had, toch een klap. Ik vind het jammer, maar wat kan ik er aan doen?”

Ploegleider TON VISSERS was kwaad. „Je had er bij moeten zijn. Dat is alles. De rest zijn allemaal smoesjes.” Krekels gaf hem geen antwoord. „Misschien dat ik het morgen nog eens probeer”, mompelde hij. Niet hij, maar Van Springel (die de eindsprint van Catieau verloren had) droeg de gele trui. Krekels volgde die avond in St-Niklaas in het algemeen klassement op de 26e plaats met een achterstand van 2 minuten en 37 seconden. De Tour-organisatoren troostten hem met „Le prix de l'amabilité”. Omdat hij was opgevallen door zijn „excellent humeur en zijn beleefdheid”. Het plan was echter in duigen gevallen. En dat lag niet alleen aan Jan Krekels. Want, hoe goed de strategie ook leek, hoe



● Geconcentreerde JAN KREKELS vlak voor de start van „zijn” tijdrit in die Tour '73 waarin hij op winnaar JOOP ZOETEMELK bijna elf seconden zou verspelen...

simpel de theorie ook werd voorgesteld: het werd in de praktijk allemaal niks. Omdat

koersen nu eenmaal heel wat anders is dan goed gemeende babbeltjes in een hotelkamer...

TOUR TOEN met **nino tomadesso**



Oostenrijker heeft de buik vol van gesjoemel Breuk Welzl en AZ'67

Van onze sportredactie

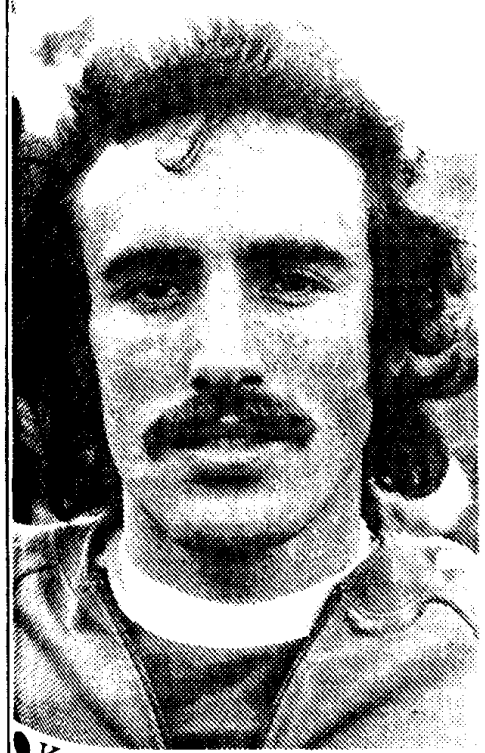
ALKMAAR – De breuk tussen Kurt Welzl en landskampioen AZ'67 begint zo langzamerhand vaste vorm te krijgen. Met de start van de voorbereidingen voor de nieuwe competitie zat Kurt Welzl gisteren samen met AZ-baas Klaas Molenaar op een bankje, terwijl zijn medespelers zich voor de eerste maal dit seizoen uitsloofden onder leiding van oefenmeester Georg Kessler.

Kurt Welzl, de Oostenrijkse international, bleek zelfs niet na de aansporingen van zijn AZ-baas bereid te zijn om de eerste trainingsarbeid in het nieuwe seizoen te verrichten. „AZ mag mij dan wel een tweejarig

in 1978 het wereldkampioenschap voetbal in Argentinië. De oorzaak daarvan lag in het conflict met de toenmalige Oostenrijkse bondscoach Koncilia. Met de komst van Karel Stotz als nationaal oefenmeester werd de Weense voetbalter weer in de selectie van het Oostenrijkse elftal opgenomen.

Tijdens zijn vakantie in Oostenrijk heeft Stotz Welzl echter op het hart gedrukt ervoor te zorgen dat hij het wedstrijdritme heeft op die momenten dat hij de AZ-spits nodig heeft. Welzl: „Het is duidelijk. De bondscoach heeft niets aan spelers die alleen maar zitvees hebben. Hij wil spelers, die voldoende kunnen passen in zijn beleid. Spelers met wedstrijdritme en ervaring. Als ik bij AZ op de bank kom, kan ik mijn selectie in het Oostenrijkse elftal ook wel vergeten en dan zou het wereldkampioenschap in Spanje wel eens aan mijn neus voorbij kunnen gaan”, zo voegt de Oostenrijker daar verontwaardigd aan toe.

Klaas Molenaar luisterde naar de argumenten van Welzl maar legde ze dan ook onmiddellijk ter zijde. „Welzl zal zich anders moeten opstellen, zodat hij een plaats kan afdwingen. Maar niet door zo halstarrig te blijven. Ik ben het met Kessler volledig eens, dat het geen enkele zin heeft om garanties te geven. AZ beschikt nu eenmaal over drie spitsspelers die voor de aanvalslinie inzetbaar zijn. Daar zal Welzl terdege rekening mee moeten houden en het zou al te dol zijn wanneer we voor Welzl een uitzonderingspositie bij AZ zouden gaan creëren”, aldus Klaas Molenaar.



● Kurt Welzl: „Ik vind mezelf te goed voor de reservebank”.

contract hebben aangeboden, de club weigert mij een garantie te geven dat ik ook daadwerkelijk zal voetballen”, aldus Welzl.

Gesjoemel

En daar wringt nu de Alkmaarse voetbalschoen. Erg verwonderlijk is dat allerminst. Welzl heeft zijn buikje vol van het gesjoemel in het afgelopen seizoen rond zijn persoonlijkheden rond Kees Kist en Pier Tol. Hij vindt zichzelf te goed voor de reservebank, een argument dat noch de AZ-leiding noch oefenmeester Georg Kessler met hem zal delen.

Op de achtergrond van het conflict tussen AZ en Welzl speelt evenwel nog een andere reden. Welzl miste

Lotto

DEN HAAG – Lotto 27 kende één echte winnaar. Deze deelnemer ontving een brutobedrag van f 478.411,80. Aan 25.000 deelnemers werd een totaalbedrag van f 1.366.890,88 worden uitgekeerd. De zes winnaars van de tweede prijs, die ieder bruto f 22.781,50 ontvingen. De derde prijs wordt gedeeld door 146 gokkers. Zij worden ieder f 1.404,30 (bruto) rijker. Bijna tweeduizend (5.965) deelnemers krijgen f 45,80 en 18.724 deelnemers kunnen een cheque van f 14,60 tegemoet zien.



● Roda JC fotogeniek. De zestien spelers zetten hun beste gezicht op voor de klikkende camera's. Foto: DRIES LINNSEN

Van onze verslaggever KERKRADE – Fotodag bij Roda JC. Gewillig poseren voor persfotografen uit het hele land; de eerste officiële handeling van de ploeg van Piet de Visser voor het nieuwe seizoen. Voor sommigen van de in het nieuw gestoken Roda JC'ers was het nog een hele opgave ook. Voor nieuweling Peter van der Ven bijvoorbeeld die liever wegens een fikse buikgriep in bed was gebleven. Hij was toch present, want „Je mag op zo'n plaat niet ontbreken.” Dick Nanninga steekt weer helemaal in zijn ouderwetse humeur. Hij maande de kiekjesmakers tot enige spoed „omdat het vél te warm is om lang stil te staan.” Frappant verschil overigens met de groepsfoto van Roda JC

Roda JC: even naar 't vogeltje kijken

aan het begin van vorig seizoen. Toen stonden nog driëntwintig contractspelers op de kleurenposter; nu nog slechts zestien, die door de bank genomen bovendien een stuk jonger zijn (ge-

middelde leeftijd 23). Piet de Visser daarover: „Ik hoor de mensen al zeggen: „Het zal nu wel afgelopen zijn met Roda JC.”

Wat moeten ze met zo'n jong groepje?” Maar juist nu beweer ik: we gaan een goed seizoen maken.” Meteen na het fotografisch intermezzo was het weer trainen geblazen. Woensdag komt Roda JC voor het eerst in actie, in Chevreumont tegen Mirande (19.00 uur). De start van een lange reeks oefenwedstrijden, en een eerste test voor een aanval met Hofman, Eriksen, Raeven, een middenliniër met Van Geel, een centrumverdediging met zeer waarschijnlijk Van der Ven, en end EHC'er Smits als opvolger van Jongbloed.

John McEnroe ligt eruit in Wimbledon

LONDEN – De Amerikaanse tennisster John McEnroe, kampioen van Wimbledon 1981, zal niet worden uitgenodigd lid te worden van de All-England Tennis Club, omdat zijn gedrag op Wimbledon tijdens het laatste toernooi „de sport in discrediet heeft gebracht”.

De eer lid te worden van de AETC komt per traditie alle winnaars en winnaressen van Wimbledon toe. De 22-jarige Amerikaan heeft zich tijdens de wedstrijd enige malen misdragen door onder meer de scheidsrechter toe te schreeuwen als hij meende dat er een foute beslissing was genomen. Wat de deur dicht deed is dat McEnroe zich niet liet zien op het traditionele diner in het Londense Savoy Hotel, na zijn overwinning van die dag op Bjorn Borg.

Limburgs duo in GP Zandvoort

ZANDVOORT – Zondag start het Heerleense John Smith Racingteam in de races om de Grote Prijs van Zandvoort. Na een opbouw met respectievelijk een zevende, vijfde en tweede plaats zal John Smith in de race productietoevragens tot 1600 cc proberen de stijgende lijn door te trekken. In Zandvoort ook weer aan de start: Maastrichtenaar Jef Struycken. Zijn beste plaats tot nu toe: vierde.

ROTTERDAM – Feyenoord heeft zijn selectie voor het komende seizoen vrijwel compleet. Alleen Carlo de Leeuw en C-speler Henk van Goozen zijn nog niet tot een verbintenis met de Rotterdamse club gekomen. Vandaag zal De Leeuw het hem voorgelegde contract opnieu met Feyenoord bespreken.

(ADVERTENTIE)

DEALER VOOR HEERLEN EN OMSTREKEN

AUTOBEDRIJF HEIJNEN

FRANKENLAAN 1, HEERLEN-WELTEN, TEL. 045-713600

'n autobedrijf in optima forma:

snelle levering nieuwe Renaults - goede occasions, sportief geprijsd - rijk gesorteerd magazijn - uitstekend geoutilleerde werkplaats - Chevron - benzine tanken dag en nacht d.m.v. creditcardstelsel - lpg-inbouwstation. Wij dagen u uit? Test ons, wij kunnen de vergelijking makkelijk doorstaan!

RENAULT



Wegens vakantie van 13 t/m 26 juli gesloten

VOOR ZIEKENFONDS-LEDEN OP RECEPT DE GEBRUIKELIJKE VERGOEDINGEN EN ONZE BEKENDE GARANTIE BIJ DE PANCRATISCHER T.O. DE PASSAGE

Puntenklassement

1. Maertens 385; 2. Tackaert 197; 3. Bertin 163; 4. Pevenage 143; 5. Willems 125; 6. Planckaert 120.

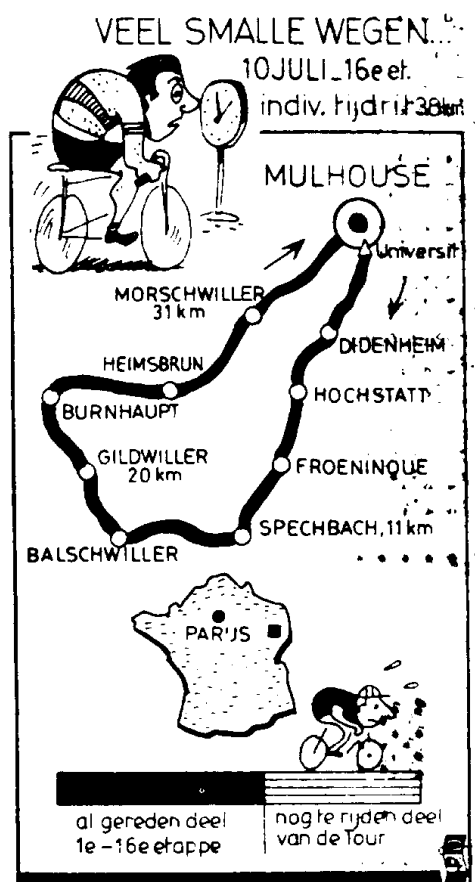
Dagploegenklassement

1. Peugeot 16.05.20; 2. Miko z.t.; 3. Wickes z.t.; 4. Sem z.t.; 5. La Redoute z.t.; 6. Capri Sonne z.t.; 12. Raleigh 16.05.43.

Ploegenklassement

1. Renault 240.50.22; 2. Peugeot 240.50.59; 3. Capri Sonne 241.05.13; 4. Raleigh 241.12.18; 5. Daf 241.16.26; 6. Wickes 241.20.59.

Vandaag



Televisie: Nederland 2: 18.30-18.37 uur: samenvatting zestiende etappe. België: RTB en RTBF: 16.00 uur rechtstreekse uitzending zestiende etappe. Radio: Hilversum 1: 14.02 uur Tour; 15.02-18.00 uur Radio Tour; 22.55 uur Tour-journaal.

FIAT GEEFT F1.000,- MEER DAN DE ANWB/BOVAG KOERSLIJST.

Maar dan wel indien u nu uw huidige wagen inruilt voor een nieuwe Fiat Ritmo*. De Ritmo is ruim, comfortabel en zuinig. Bovendien al jaren veiliger en goedkoper dan de meeste auto's in zijn klasse. Waarom dan toch nog eens f1.000,- extra geven? Om de doodeenvoudige reden, dat Fiat ook wel begrijpt dat in deze tijd elk dubbeltje telt. Autorijden wordt duurder. Het leven wordt duurder.

Daarom wil de Fiat fabriek wat extra's aan de prijs doen. Hoe? Ten eerste garanderen wij de inruilprijs van uw huidige auto zoals de ANWB/BOVAG-koerslijst die aangeeft. En daar doen we dan nog eens f1.000,- bovenop. Mogen we u een voorbeeld geven? Stel dat u een Honda-Accord 4-deurs heeft. Bouwjaar 1979 en 40.000 km op de teller. Daar krijgt u f11.000,- voor. Plus f1.000,- maakt f12.000,-.

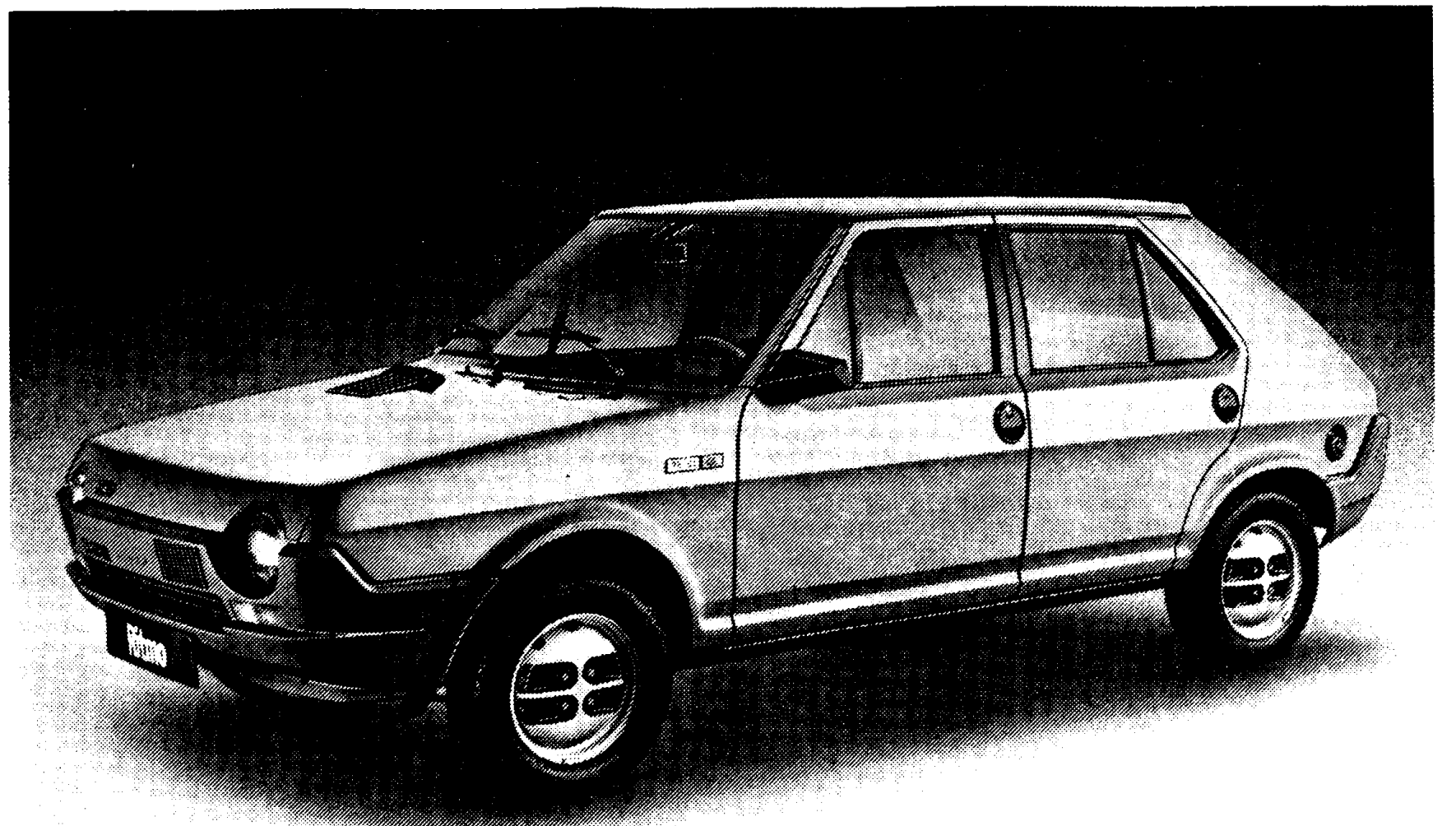
Logisch dat als wij ons aan de prijzen van de laatst geldende ANWB/BOVAG-koerslijst houden, uw auto moet voldoen aan de eisen die in die koerslijst vermeld staan. In ieder geval kunt u t/m 1 augustus a.s. bij uw Fiat Dealer terecht om f1.000,- te verdienen. En om uw keuze te maken uit één van de negen Ritmo benzine-versies of uit de vijf Ritmo diesel-versies.

Fiat Ritmo is verkrijgbaar vanaf f14.270,-. De hiernaast afgebeelde auto is de Fiat Ritmo 75 cl 5-deurs.

FIAT

* nieuw de Ritmo Super

RAADPLEEG DE GOUDEN GIDS VOOR DE FIAT DEALER IN UW REGIO OF VRAAG NAAR DE HEER F.A. KERKAMP, IMP. LEONARD LANG B.V., DANIEL GOEDKOOPSTRAAT 9, INDUSTRIEGEBIED AMSTEL, 1096 BD AMSTERDAM. TEL. 020 924888. VASTE AFLEVERINGSKOSTEN f 325,-. ALLE PRIJZEN INCL. BTW. WIJZIGINGEN VOORBEHOUDEN.



profijtprijs
12.95

7 gulden
in prijs
verlaagd



dit soepele linnen
sandaletje zit inderdaad
als een handschoen om uw voet.
Kleuren wit en blauw. Maten 36 - 41

Beruoets

Heerlen : Sarolestraat 38 -- winkelcentrum Het Loon
Geleen : Gravenhof 4

**BESUCH
MICH
MAL***

* im
Freizeitpark
Tüddern

Löwen-Großwild-Autosafari

NEU

Einmal zahlen - freie Benutzung
unserer neuen Attraktionen
für die ganze Familie.

»Tiere aus allen Erdteilen«

Von 9 - 18 Uhr durchgehend geöffnet

5135 TÜDDERN

Tel. 024 56 / 690

An der Bundesstrasse B 56
zwischen Geilenkirchen und
Heinsberg.

Anzeige mitbringen!
bei 4 verschiedenen Motiven:
1 Gratis-Eintritt

Budgetprijzen!

Bij Vendoplan kopen is veilig kopen!
Slechts 10% aanbetaling in plaats van 30 tot 50% of meer. En geen risico dat de zaak niet meer bestaat als de keuken moet worden geleverd.

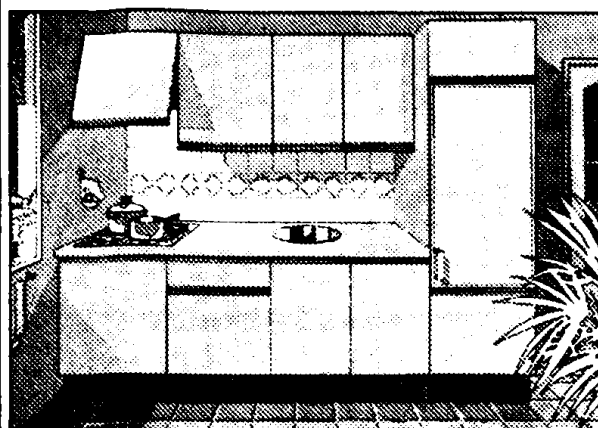
Leveringsgarantie.
Vendoplan levert op de afgesproken datum. Daar krijgt u een harde garantie op. Want als de keuken door toedoen van Vendoplan niet op tijd wordt geleverd krijgt u een vergoeding van f 500,-.

Voordelige financiering.
Wilt u uw keuken financieren? Kan bij Vendopolis. Met gunstige voorwaarden omdat u een Vendoplan keuken koopt.

Vijf jaar garantie op keuken en apparatuur.
Zeer uitgebreid en duidelijk omschreven en echt op kasten en alle apparatuur. Dat krijgt u vrijwel nergens.

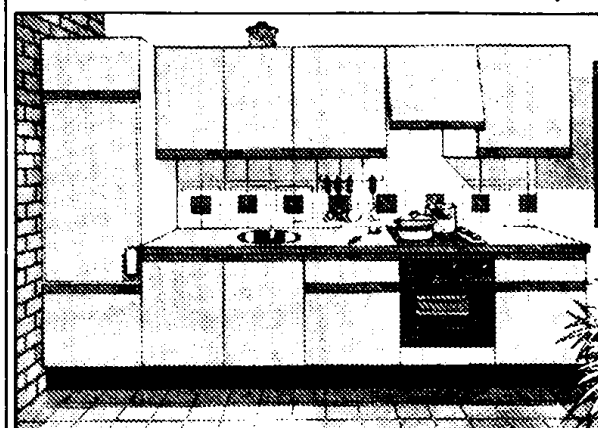
Drie manieren om uw keuken te plaatsen.
Zelf doen (dat is het voordeligst); samen doen met Vendoplan; laten doen door Vendoplan. Natuurlijk krijgt u altijd een uitgebreid Keukenhandboek met een glasheldere omschrijving hoe uw keuken geplaatst moet worden.

Vendoplan
Duidelijk, zeker
en betrouwbaar
in keukens



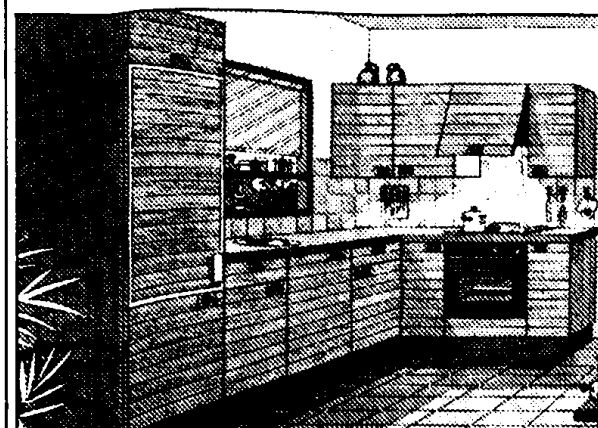
ARTOFOND keukens 270 cm.
Kunststof zand of wit met aluminium greep-
lijst. Inklusief werkblad en spoelbak,
exklusief apparatuur. Gratis thuis-
bezorgd met 5 jaar schriftelijke
garantie.

1995,-



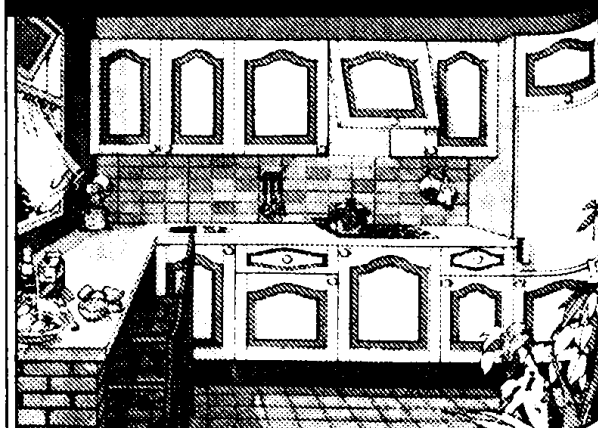
ARTOWOOD keukens 330 cm.
Kunststof wit, zand, ivoor, wilgen of crème
met eiken greeplijst in diverse uitvoeringen.
Inklusief werkblad en spoelbak,
exklusief apparatuur. Gratis
thuisbezorgd met
5 jaar schriftelijke
garantie.

2995,-



FINE OAK hoekkeukens 270 x 180 cm.
Eiken. Blank, antiek, moor, zwart of wit met
grepen in diverse kleuren. Inklusief werkblad
en spoelbak, eksklusief apparatuur.
Gratis thuisbezorgd met 5 jaar
schriftelijke garantie.

3995,-



ROYAL OAK hoekkeukens 330 x 180 cm.
Massief eiken landhuisstijl, geheel wit of wit
met grijze, blauwe, rode of bruine bies, wit
porcelainen knop. Inklusief werkblad
en spoelbak, eksklusief
apparatuur. Gratis
thuisbezorgd met
5 jaar schriftelijke
garantie.

4995,-



ROYAL OAK U-keukens
300 x 240 x 240 cm. Massief eiken
landhuisstijl, natuur, Vlaams of
rustiek. Inklusief werkblad en spoel-
bakken, eksklusief apparatuur. Gratis
thuisbezorgd met 5 jaar schriftelijke
garantie.

5995,-

Gratis thuisbezorgd.
Geen meerprijs voor transportkosten.

Gratis schaalmodel.
In de Vendoplan showroom bouwt
Vendoplan uw keuken eerst op schaal.
U krijgt wat u wilt hebben, u ziet wat u
koopt. En Vendoplan maakt van het schaal-
model nog een gratis Polaroid ook. Zó echt,
het lijkt alsof u al in uw nieuwe keuken kijkt.

Vendoplan in Vroom & Dreesmann.
Alkmaar - Amstelveen - Arnhem - Breda -
Den Haag Centrum - Eindhoven
Vendonus - Groningen - Haarlem -
Heerlen Promenade - 's-Hertogenbosch
Schapenmarkt - Hilversum - Leeuwarden -
Maastricht - Nijmegen - Rijswijk
Vendonus - Rotterdam Hoogstraat -
Utrecht - Zwolle.

BUDGETPRIJZEN VOOR APPARATUUR!

Inbouw gaskookplaat
in roestvrij staal, bruin
of beige emaille.
Elektrische vonk-
ontsteking.

Budgetprijs 399,-

Luxe elektrische oven
met grill en braad-
slede.

Budgetprijs 599,-

Inbouw koel-
kast 163 l. Met
3-sterren
vriesvak en
decorlijst.

Budgetprijs 799,-

Inbouw wasemkap.
3 snelheden, verlich-
ting, KEMA keur.

Budgetprijs 329,-

Grote keuze in gerenommeerde inbouw-
apparatuur zoals kookplaten, ook kera-
mische, koel- en diepvrieskasten, vaat-
wassers, gas-elektro combinaties, hetelucht
ovens, schakelpanelen enz. enz. Op alle
apparaten uit de uitgebreide Vendoplan-
kollektie 5 jaar schriftelijke garantie.

VROOM & DREESMANN